

# autoclub



Nº 232

Abr/May/Jun 2017.

Ejemplar sin cargo.

Prohibida su venta.

LA REVISTA PARA LOS SOCIOS DEL AUTOMÓVIL CLUB ARGENTINO

**SOBRE  
RUEDAS**

5 autos  
familiares

**VIDA SIMPLE**

**7 CLAVES  
PARA EVITAR  
TU IRA**

**MINI REPO**

Daniel  
Balmaceda

EL PERSONAJE ACA

**NATALIA  
OREIRO**

"A LOS 20 AÑOS APRENDÍ  
A MANEJAR EN EL ACA"



**AUTORIDADES DEL ACA**

**COMISIÓN DIRECTIVA**

- PRESIDENTE**  
Jorge Rosales
- VICEPRESIDENTE 1°**  
Elvio Colombo
- VICEPRESIDENTE 2°**  
Jorge E. Revello
- SECRETARIO**  
Juan Manuel Lissarrague
- PROSECRETARIO**  
César C. Carman (h)
- TESORERO**  
Joaquín Ignacio Pena
- PROTESORERO**  
Artemio O. Barreiro
- VOCALES TITULARES**  
Guillermo Moreno Hueyo  
Héctor Méndez  
Eugenio Palacios  
Enrique Virasoro  
Roberto Romano  
Antonio Maciel  
Victor Potente  
Jorge Ferioli  
Carlos A. García Remohí  
Carlos González Cambaceres  
Agustín Rives  
Jorge L. Traverso
- VOCALES SUPLENTE**  
José Pintimalli  
Martina Borthaburu  
Augusto Gitard  
Enrique Díaz  
Daniel Ibarra  
Fernando Veronelli  
Juan Stefani  
Raúl Anibal Rey

**ASAMBLEA DE DELEGADOS**

- PRESIDENTE**  
Mariano Gagliardo
- VICEPRESIDENTE**  
José María Colombo
- SECRETARIO**  
Victor Romano
- PROSECRETARIO**  
Emilio Luis D'Ovidio

**COMISIÓN FISCALIZADORA DE CUENTAS**

- PRESIDENTE**  
Daniel A. Llambías
- VICEPRESIDENTE**  
Marcelo Saravi
- SECRETARIO**  
Carlos A. Tagliafico

**TRIBUNAL DE HONOR**

- PRESIDENTE**  
José María Gastaldi
- VICEPRESIDENTE**  
Martín W. Dedeu

**SECRETARIA**

Liliana M. Montani

**JUNTA ELECTORAL**

- PRESIDENTE**  
Alejandro Mario Saravia
- VICEPRESIDENTE**  
César Tarantino

**SECRETARIO**

Carlos José Molina Portela

**PROSECRETARIO**

Jorge Ricardo Galli

**ADMINISTRACIÓN**

**GERENTE GENERAL**

Javier Llobet

**ASESOR JURÍDICO**

Oscar Peña

**AUDITOR INTERNO**

Daniel Zapata

**GERENTE DE FINANZAS Y CONTROL**

Mirta Guerra

**GERENTE DE INFORMÁTICA**

Marco Moscatelli

**GERENTE DE LOGÍSTICA E INFRAESTRUCTURA**

Fernando Cancio

**GERENTE DE OPERACIONES**

Mariano Sancho

**GERENTE DE RECURSOS HUMANOS**

Guillermo Torres

**GERENTE DE SOCIOS Y SEGUROS**

Miguel Molares

36  
**Natalia Oreiro**

Una charla íntima con la consagrada actriz, su presente profesional, la maternidad y los cambios en su vida profesional.



12

**TECNO**

Apps para superar obstáculos en la ciudad y ahorrar tiempo.



32

**ACTUALIDAD**

Alejandra Josovic: consejos de la gurú del placard.

50

**DESTINOS**

Las catedrales y mezquitas más famosas.



06 › PLACERES. 08 › AGENDA. 16 › SOBRE RUEDAS: AUTOS FAMILIARES. 20 › COMPETENCIA. 24 › TENDENCIA: MAKE UP DE OTOÑO-INVIerno. 26 › VIDA SIMPLE. 28 › LIBROS. 44 › MINI REPO: DANIEL BALMACEDA. 46 › TURISMO: PUNTA NINFAS. 54 › OFERTAS DE TURISMO. 64 › MUNDO ACA. 68 › CENTROS RECREATIVOS. 72 › GUÍA DE SERVICIOS.

La revista *Autoclub* es una publicación del Automóvil Club Argentino (asociación sin fines de lucro, fundada el 11 de junio de 1904, con domicilio en Av. del Libertador 1850 - C1425AAR - CABA). Conforme a la legislación que tutela la propiedad intelectual, se prohíbe la reproducción total o parcial de los contenidos sin previa autorización por escrito del editor.

La presente publicación se ajusta a la cartografía oficial, establecida por el Poder Ejecutivo Nacional, a través del IGN - Ley 22963-. Aprobado por expediente N° GG17 - 0242/5 de fecha 23 de febrero de 2017.

REVISTA TRIMESTRAL DE AUTOMOVILISMO, TURISMO E INFORMACIONES. PROPIETARIO INTELECTUAL: ACA

AÑO LIII - N° 232 / ABR-MAY-JUN 2017

Director Editorial: Juan M. Lissarrague

Coordinador General: Javier Llobet

Director Periodístico: Juan R. Almada

Editores: Karina Bianco y Luciano Villa

Diseño y diagramación: Gilda Gogliano

Editada e impresa por Artes Gráficas Rioplatense S.A. para el Automóvil Club Argentino, Corrales 1393

REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN Y CIRCULACIÓN Av. del Libertador 1850, 4° piso, CP C1425AAR, CABA. Tel.: 0800-888-9888

PUBLICIDAD The Media Group: Tel.: 5236-7065 Ruy Salas - rsalas@themediagroup.com.ar

La Dirección de la revista *Autoclub* no mantiene correspondencia acerca de las colaboraciones no solicitadas y declina toda responsabilidad sobre los originales enviados espontáneamente que no fueron publicados, los que no serán devueltos.

N° de Reg. de Propiedad intelectual: 5333307 Miembro del IVC · Miembro de ADEPA

Una vez más nos enfrentamos al desafío de organizar la fecha argentina del Campeonato Mundial de Rally.

El espectáculo dará comienzo el 27 de abril con la presentación del denominado Súper Especial de la Ciudad de Córdoba, y finalizará el domingo 30 de abril, luego de haber recorrido sus 18 tramos por los maravillosos caminos de esa provincia.

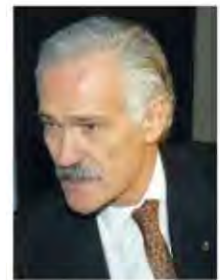
Es un honor para el Automóvil Club Argentino que el Consejo de la Federación Internacional de Automovilismo (FIA) haya confirmado una vez más a la Argentina como una de las sedes para disputar una de las fechas del WRC.

Somos conscientes de que esta competición es un espectáculo que convoca a cientos de miles de aficionados en nuestro país, pero que también proyecta la imagen de la nación a millones de espectadores en el mundo entero. Por eso todos los que tenemos responsabilidades en la organización nos imponemos el máximo de compromiso y profesionalismo en el

desarrollo de nuestras tareas para satisfacer la expectativa que el evento genera.

El automovilismo deportivo es uno de los fines fundacionales del ACA. Por eso nos alegra que en estos días se haya producido -luego de una larga racha- la vuelta a lo más alto del podio de la Fórmula 1 de la escudería Ferrari: el alemán Sebastian Vettel logró imponerse en el Gran Premio de Australia, disputado en el circuito urbano de Albert Park, en Melbourne.

Ferrari es, sin dudas, una marca ligada a la simpatía de los argentinos que disfrutan de la pasión del automovilismo. Basta recordar a los inolvidables José Froilán González, quien llevó al primer triunfo internacional de Ferrari sobre la hegemonía de Alfa Romeo, a Juan Manuel Fangio y Carlos Reutemann que, a su tiempo y manera, pertenecieron a la casa de Maranello. Entre Ferrari y nuestro Club existe una historia ligada a afectos comunes por esos pilotos, que fueron tan cercanos a la consideración y aprecio del ACA. Por estas razones recibimos con beneplácito la vuelta al triunfo y esperamos que sea el comienzo de una nueva racha ganadora.



**JORGE ROSALES**  
PRESIDENTE DEL  
AUTOMÓVIL CLUB  
ARGENTINO



# DESCUBRÍ EL DESCANSO EN MOVIMIENTO



- Camas Articuladas Multiposición.
- Control remoto inalámbrico.
- Para uso individual y/o matrimonial.



- Reclinables de Relax en Cuero.  
1, 2 y 3 cuerpos.



- Sofás Cama & Convertibles.  
• 7 sistemas diferentes. Todas las opciones.

CAMAS ARTICULADAS RECLINABLES DE RELAX MUEBLES LIVING-COMEDOR

**SORPRENDETE! DESCUBRÍ NUESTRO SHOWROOM. Av. Directorio 2234. Capital.**

**Lun. a Sáb. de 9 a 20hs. | Domingos y feriados de 11 a 20hs.**



# DIVANLITO

**Tecnología de vanguardia  
aplicada a la salud y el confort.  
Productos ideales para quienes están  
mucho tiempo sentados o recostados.**



- Sillones Reclinables Multiposición.
- Movimientos suaves que otorgan gran seguridad al incorporarse.



- Convertibles Cama. Disponibles en 1, 1 y media y 2 plazas.

SOFÁS CAMA & CONVERTIBLES LIVINGS & RINCONEROS

MEGASTORE 3.000m<sup>2</sup> | ENTREGA INMEDIATA



[DIVANLITO.COM](https://www.divanlito.com)



AHORA 12



155064 8562

# Clave OTOÑAL

EL COLOR VERDE ES  
SIGNO DE NUEVOS  
COMIENZOS. UN TONO  
REFRESCANTE Y  
REVITALIZANTE,  
SÍMBOLO DE LA  
BÚSQUEDA DE LAS  
PASIONES PERSONALES  
Y LA VITALIDAD.



>  
Campera  
con cuello  
de piel  
(Koxis)



< Bota dennis  
azul  
(Salman)



^  
Fragancia Divine  
Decadence  
(Marc Jacobs)



<  
Bolso  
(Las Pepas)

>  
Falda con  
estampa  
(Sathya)



^  
**Inspiración**  
Marco de Vincenzo  
Otoño-Invierno  
2016/17



<  
Bota  
(Viamo)



>  
Eau de  
Toilette Noir  
(Lacoste)



<  
Gel Exfoliante  
(Carthage)

Campera  
camuflada  
(Siamo Fuori)

>



^  
Cardigan  
(Ay Not Dead)



<  
Botineta  
Swellar booth  
(Reef)

>  
Botas  
(Salomon)



^  
**Inspiración**  
Lucas Balboa  
Otoño-Invierno  
2016/17

>  
Ajustador de  
zapatillas sin  
cordones Hickies  
(Topper)



## DIRECCIONARIO

**ELLAS:** Koxis ([www.koxis.com](http://www.koxis.com)), Las Pepas (Pasaje Rodrigo, Av. 51 entre 4 y 5, Nivel Platano), Marc Jacobs (en las mejores perfumerías del país), Salman ([salmanbsas.com](http://salmanbsas.com)), Sathya (Av. Raúl Scalabrini Ortiz 828, CABA), Viamo (Av. Santa Fe 2370, CABA), Yagmour (Av. Monroe 5187, CABA).

**ELLOS:** Ay Not Dead (Córdoba Shopping, Córdoba), Carthage ([www.carthagebeauty.com](http://www.carthagebeauty.com)), Lacoste (Florida 633, CABA), Reef (Mercado Libre), Siamo Fuori (Mercado Libre), Salomon (Mercado Libre), Topper (Abasto Shopping).

6

MOTIVOS PARA  
QUEDARSE

DVD

*El contador*

Christian Wolff (Affleck) es un genio de las matemáticas que trabaja como contador en una pequeña ciudad. Detrás de esa tranquila y reservada vida, también ofrece sus servicios a organizaciones criminales. Perseguido por la División Anticriminales del Departamento del Tesoro, Christian acepta un cliente legítimo: una empresa de robots que necesita descubrir el origen de discrepancias de millones de dólares.



**GAVIN O'CONNOR**  
(director)  
Thriller de acción



DVD

*Sully*

Chesley "Sully" Sullenberger es un piloto aéreo que en 2009 se convirtió en un héroe cuando, a poco de despegar, su avión se averió y logró realizar un aterrizaje forzoso del aparato en pleno río Hudson, en Nueva York, con 155 pasajeros a bordo.

**CLINT EASTWOOD**  
(director)  
Drama



DVD

*La chica del tren*

Rachel (Emily Blunt) es una mujer devastada por su reciente divorcio. Cada día toma un tren para ir a su trabajo y se dedica a observar y fantasear sobre la vida de una pareja aparentemente perfecta. Pero una mañana es testigo desde la ventana del tren de un impactante suceso y se ve involucrada en el misterio que ella misma revela.

**TATE TAYLOR**  
(director)  
Thriller

GOURMET

*El gordo cocina*

Un *site* y redes sociales con recetas fáciles y rápidas para consultar y hacer. Uno de los *foodie* más influenciadores de la Argentina sabe que al llegar al hogar no hay nada mejor que compartir una rica comida hecha en casa con la familia o con amigos.



[www.elgordococina.com](http://www.elgordococina.com)



MÚSICA

*Blue & Lonesome*

El vigesimoquinto disco de estudio que contiene doce temas y marca el regreso a las raíces del blues que los inspiró al comienzo de su carrera musical, en los sesenta.

**ROLLING STONES**  
Polydor Records

MÚSICA

*Encuentro supremo*

Con un estilo inconfundible, potente en los temas más rockeros, emotivo en otros y siempre con su propio sello, su brillante voz y sus dedos prodigiosos. El álbum cuenta con once canciones inéditas de su autoría, más un homenaje a su amigo Luis Alberto Spinetta con una emotiva versión del clásico de Almendra "Laura va".

**DAVID LEBÓN**  
Sony Music






# Pedí un Súper Préstamo

A tasa fija y lo podés pagar en hasta 72 meses.  
Mantengamos la familia unida. No le pidas plata a un pariente.

4345-2400 / 0800-999-2400

[santanderrio.com.ar](http://santanderrio.com.ar)

 App Santander Río

 Santander Río

LEER MÁS SOBRE ESTE PRODUCTO, AQUÍ. DISPONIBLE PARA CARTERA DE CONSUMO. COSTO FINANCIERO TOTAL: C.F.T.

**C.F.T.: 62,55%**

TASA FIJA NOMINAL ANUAL: 41%. TASA EFECTIVA ANUAL: 49,03%. SISTEMA DE AMORTIZACIÓN FRANCÉS. MONTO MÍNIMO A OTORGAR: \$1.000; MÁXIMO: \$500.000. EL OTORGAMIENTO EFECTIVO DEL PRODUCTO SE ENCUENTRA SUJETO A EVALUACIÓN CREDITICIA. CONDICIONES VIGENTES DESDE EL 01/03/2017 AL 31/03/2017. O HASTA AGOTAR STOCK DE 1.000 PRESTAMOS PREACORDADOS, LO QUE OCURRA PRIMERO. COMISIÓN POR CANCELACIÓN ANTICIPADA: 4% PARA BLACK, PLATINUM E INFINITY GOLD, Y DEL 6% PARA EL RESTO DE LOS SEGMENTOS, SOBRE EL MONTO A PRECANCELAR. LA COMISIÓN POR CANCELACIÓN ANTICIPADA TOTAL SOLO SERÁ APLICADA CUANDO AL MOMENTO DE LA CANCELACIÓN, NO HAYAN TRANSCURRIDO AL MENOS LA CUARTA PARTE DEL PLAZO ORIGINAL DEL PRESTAMO O 180 DÍAS DESDE SU OTORGAMIENTO, DE AMBOS EL MAYOR. EJEMPLO: PARA UNA FINANCIACIÓN DE \$100.000 A 72 MESES OTORGADA EN C.A.B.A., LA CUOTA DEL PRIMER PERÍODO DE 30 DÍAS SERÍA DE \$ 4.411,40. SI UO. QUISIERA PRECANCELAR SU PRESTAMO A LOS 60 DÍAS DE OTORGADO Y ES CLIENTE SUPERCUENTA 2/3, DEBERÍA ABOGAR UNA COMISIÓN DE \$5.979,96 + IVA QUE SERÁ ADICIONADA AL MONTO A CANCELAR. LOS ACCIONISTAS DE BANCO SANTANDER RÍO LIMITAN SU RESPONSABILIDAD A LA INTEGRACIÓN DE LAS ACCIONES SUSCRITAS.



6

MOTIVOS PARA SALIR

TEATRO

*Les Luthiers Gran Reserva*

Una nueva antología que reúne, renovados, los grandes éxitos de la historia de este talentoso grupo. El espectáculo número 37 de Les Luthiers, que este año cumplen 50 años y que han cautivado a más de 9.500.000 espectadores en todo el mundo.

GRAN REX

Estreno: 19 de mayo  
Funciones: viernes a domingo



TEATRO

*Tebas Land*

Una obra que trata sobre los distintos encuentros que mantienen en una cancha de básquet de una prisión un joven parricida y a un dramaturgo que busca poder escribir la historia de dicho parricidio. Representada en Montevideo, Londres y Luxemburgo. Nominada a los Award Off West End de Londres como mejor texto.



TIMBRE 4

México 3554, CABA  
Funciones: viernes y domingo

TEATRO

*Eskoff*

Un espectáculo para reírse y emocionarse. Un único intérprete lleva adelante la historia de un actor y la conflictiva relación con el personaje cómico que él mismo ha creado. Destrezas, baile y canto con instrumentos excéntricos.



LA CARPINTERÍA TEATRO

Jean Jaures 858, CABA  
Funciones: viernes

CINE

*Jackie*

Una película que sigue a Jackie Kennedy (Natalie Portman) durante sus días como primera dama y su vida en las jornadas siguientes al asesinato de su marido, el presidente John F. Kennedy, en 1963.



PABLO LARRAÍN  
(director)  
Drama



PAUL VERHOEVEN  
(director)  
Thriller psicológico

CINE

*Elle: abuso y seducción*

Michèle (Isabelle Huppert), exitosa ejecutiva de una empresa de videojuegos, busca venganza tras ser asaltada y violada de forma violenta en su propia casa por un intruso.

MÚSICA

*3º Festival Konex de Música Clásica*

Cinco noches de gala para homenajear a Beethoven, en las que se presentarán sus 9 sinfonías a cargo de la Orquesta Filarmónica de Buenos Aires, dirigida por el maestro Carlos Vieu. El festival concluye con la 9ª Sinfonía "Oda a la alegría", junto al Coro Lagun Onak y renombrados solistas.



CIUDAD CULTURAL KONEX

Sarmiento 3131, CABA  
Del 19 al 23 de abril, 21 hs





# Muebles PARA TU Casa



# 8 APP PARA AHORRAR TIEMPO EN LA CIUDAD

*Emprender el viaje diario al trabajo, hacer trámites o simplemente recorrer la ciudad de Buenos Aires como turista no es nada sencillo. Sin embargo, cada vez más personas recurren a la asistencia de diferentes app para sortear manifestaciones, un atasco o elegir la mejor forma para ahorrar lo que se ha convertido en el bien más preciado: tiempo. Te contamos cuáles son y cómo funcionan algunas de las app más descargadas.*

## # 1 ACA Móvil

Con esta aplicación podés localizar la estación de servicio más cercana, así como las oficinas de Seguros, Turismo, Atención a Socios e incluso la escuela de conducción más próxima. También brinda información importante y los teléfonos necesarios para prevenir cualquier dificultad durante el viaje.

\* Disponible para Android, iOS (iPhone) y Windows.



## # 2 BA Cómo Llego

Permite encontrar la mejor forma de realizar un recorrido en la ciudad de Buenos Aires optimizando el tiempo, a través de los diferentes medios de transporte: colectivos, tren y subte, bicicleta, auto o a pie.

Cuenta con diversas capas de información para hallar cajeros automáticos, estaciones de servicio, hospitales, farmacias, estaciones de EcoBici, cortes de tránsito, etc.

\* Disponible para Android, iOS (iPhone e iPad) y Windows Phone.

## # 3 Waze

Avisa cuánto tarda en llegar el transporte seleccionado mediante un sistema que combina información oficial y la que suman los usuarios. También da indicaciones de voz giro a giro, enunciado de calles, estado del tráfico en tiempo real y función para evitar peajes.

En Buenos Aires, muestra los recorridos de líneas urbanas e interurbanas, el metrobús, el subte y los trenes. También está disponible para la ciudad de Córdoba.





# CUIDAMOS, TU CORAZÓN, VALORAMOS TU TIEMPO



AMPLIA  
DISPONIBILIDAD  
DE TURNOS

ENTREGA DE  
ESTUDIOS EN EL  
MOMENTO

LABORATORIO  
CON RESULTADOS  
ON LINE

ATENCIÓN  
PERSONALIZADA

- > RESONANCIA CARDÍACA
- > TOMOGRAFÍA CORONARIA MULTISLICE
- > SPECT CARDÍACO
- > PET CARDÍACO
- > RIESGO QUIRÚRGICO
- > HOLTER CARDÍACO
- > PRESUROMETRÍAS
- > ELECTROCARDIOGRAMA
- > ERGOMETRÍAS
- > ECODOPPLER CARDÍACO
- > ECOSTRESS
- > APTOS FÍSICOS
- > CARDIOLOGÍA PEDIÁTRICA



Si tenés antecedentes  
cardíacos o sos diabético,  
vení a hacerte los estudios  
correspondientes antes  
de renovar tu registro



JEFE DE CARDIOIMÁGENES: DR. OSVALDO MASOLI  
SUBJEFE DE CARDIOIMÁGENES: DRA. MARCELA REDRUJELLO  
DIRECTORES ASOCIADOS: DR. CARLOS COLLAUD, DR. JUAN BLANCO

ALMAGRO  
Salguero 560

MICROCENTRO  
Suipacha 570 4ªA

URQUIZA  
Av. Álvarez Thomas 2681



CENTRAL DE TURNOS: 4860-1000 / WWW.TCBA.COM.AR

**TCba**  
CENTRO DE DIAGNÓSTICO  
CARDIOLOGÍA



## # 4

### BA Accesible

Esta aplicación marca en el mapa de la ciudad bares, restaurantes, museos, teatros, parques, bancos, edificios gubernamentales y hotelería, entre otros espacios, con los distintos tipos de apoyo accesibles disponibles, como baño adaptado, rampas, ascensores, información en braille y hasta aros magnéticos, mecanismo que permite la ampliación de sonido para personas hipoacúsicas. Además, los usuarios pueden colaborar cargando los lugares que conocen y no se encuentran en el sistema.

\* Disponible sólo para Android.



## # 7

### Trenes directo

La aplicación oficial y gratuita del Trenes Argentinos Operaciones, que te permite conocer anticipadamente en qué tiempo arriban los trenes en cualquiera de las estaciones, a través de la información que entregan los GPS instalados en las formaciones ferroviarias.

Esta información está disponible para todas

las líneas: Mitre, Sarmiento, Roca, San Martín, Belgrano Sur y Tren de la Costa.

Además, es posible conocer cuáles son los horarios de los trenes programados, ver mapas *online*, consultar noticias y visualizar alertas del servicio.

\* Disponible para Android e iOS (iPhone).



## # 5

### BA Subte

Informa el estado del subte en tiempo real y también da opciones para viajar de un punto a otro. Alerta cuando hay demoras o interrupciones e indica datos útiles sobre las estaciones (conexión Wi-Fi, accesos, baños), y la posibilidad de hacer reclamos por problemas en las estaciones o en el servicio.

\* Disponible para Android e iOS (iPhone).



## # 6

### BA Wi-Fi

Buscá todas las conexiones de acceso público y gratis de Wi-Fi que brinda el Gobierno de la Ciudad. La red de conexión a Internet gratuita y segura, disponible las 24 horas desde más de 381 puntos en toda la ciudad.

\* Disponible para Android e iOS (iPhone).



## # 8

### BA Turismo

¿Estás planeando tu viaje a Buenos Aires? Esta aplicación ofrece todo lo que necesitarás para disfrutar una estadía a puro turismo: actividades culturales, deportes, restaurantes y hoteles al alcance de tu dedo.

\* Disponible para Android e iOS (iPhone).





# SEGURO OKM

ASEGURANDO\* TU AUTO  
A TRAVÉS NUESTRO,  
OBTENÉS IMPORTANTES  
BENEFICIOS:



Si contratás un seguro de Terceros Completo te bonificamos 4 cuotas sociales y te llevás \$2.000 en vales de combustible.<sup>(1)</sup>

Si preferís una cobertura superior y contratás un seguro Todo Riesgo te bonificamos 6 cuotas sociales y obtenés \$3.000 en vales de combustible.<sup>(1)</sup>

## Y ADEMÁS

- Vehículo sustituto en caso de siniestro indemnizable<sup>(2)(3)</sup>
- Auxilio mecánico con kilometraje ilimitado y gratuito<sup>(4)</sup>
- Reducción en el valor de la cuota social<sup>(5)</sup>

**LLAMÁ AL 0800 444 4499**  
**O ACERCATE A CUALQUIERA DE LAS OFICINAS DE SEGUROS ACA.**



\*LOS SEGUROS SON EMITIDOS POR CAJA DE SEGUROS S.A. FITZ ROY 957 (C1414CHI) CABA. CUIT 30-66320562-1. N° DE INSCRIPCIÓN EN SSN: 501. SUPERINTENDENCIA DE SEGUROS DE LA NACIÓN 4338-4000 O 0-800-666-8400, WWW.SSN.GOB.AR. CONSULTA ACERCA DE LAS COBERTURAS, SUS LÍMITES, CONDICIONES DE SUSCRIPCIÓN Y EXCLUSIONES DE LA PÓLIZA. TOMADOR DE LA PÓLIZA COLECTIVA: AUTOMÓVIL CLUB ARGENTINO, AV. DEL LIBERTADOR 1850 (C1425AAR) CABA. CUIT 30-500143297-7. (1) PROMOCIÓN VÁLIDA EN TODO EL PAÍS PARA SOCIOS O NUEVOS SOCIOS QUE CONTRATEN UN SEGURO AUTOMOTOR CON COBERTURA DE CASCO EN VEHÍCULOS OKM, DESDE EL 01.12.2016 AL 31.05.2017. SE OTORGARÁ COMO BENEFICIO PARA QUIENES CONTRATEN UN SEGURO AUTOMOTOR DE TODO RIESGO 6 CUOTAS SOCIALES BONIFICADAS Y 6 ENTREGAS MENSUALES DE VALES DE COMBUSTIBLE POR UN MONTO DE \$500.- CADA UNO, TOTALIZANDO \$3.000.- CONTRATANDO UN SEGURO AUTOMOTOR DE TERCEROS COMPLETO SE BONIFICARÁN 4 CUOTAS SOCIALES Y SE ENTREGARÁN 4 VALES DE COMBUSTIBLE MENSUALES POR UN IMPORTE DE \$500.- CADA UNO, TOTALIZANDO \$2.000.- LA BONIFICACIÓN DE CUOTAS SOCIALES Y ENTREGA DE VALES DE COMBUSTIBLE QUEDARÁN SUJETAS A LA VIGENCIA Y PAGO DEL SEGURO DE CADA MES, ESTABLECIÉNDOSE COMO PLAZO PARA EL RETIRO DE VALES DE COMBUSTIBLE 365 DÍAS A PARTIR DEL MOMENTO DE CONTRATACIÓN DEL SEGURO AUTOMOTOR. (2) SEGÚN CONDICIONES DE PÓLIZA DE CONFORMIDAD CON LA RESOLUCIÓN 38.708 SSN Y MODIFICATORIAS. (3) SEGÚN CONVENIO CON PRESTADORES. CONSULTÁ ALCANCE Y CONDICIONES DEL SERVICIO EN WWW.ACA.ORG.AR. (4) SUJETO A LA REGULAMENTACIÓN DEL SERVICIO, EXCEPTO PLANES DE RESPONSABILIDAD CIVIL EXCLUSIVAMENTE. (5) EXCEPTO PÓLIZAS DE RESPONSABILIDAD CIVIL SOLAMENTE. EL SOCIO VITALICIO NO ABONA IMPORTE ALGUNO POR SU CUOTA SOCIETARIA, Y POR TAL CONDICIÓN, NO APLICA LA MENCIONADA REDUCCIÓN.



# 5 AUTOS FAMILIARES

*Pensar en comprar un auto no es una tarea sencilla, sobre todo cuando se trata de un vehículo que debe satisfacer las necesidades de una familia que se agranda. Rendimiento, reparaciones, seguridad, estilo y precio son sólo algunas de las cuestiones a tener en cuenta a la hora de elegir el modelo indicado. A continuación presentamos cinco opciones para evaluar y elegir.*

## # 1. RENAULT CAPTUR

Un vehículo práctico y elegante, que fusiona las mejores cualidades: diseño con estilo, vanguardia en tecnología, excelente habitabilidad interior y buena posición de manejo para maximizar el confort a bordo.



- › *Smart card* manos libres y botón de encendido con función *global closing*
- › Sistema multimedia con pantalla *touch* de 7"
- › Sensores que activan automáticamente las luces
- › Eco Mode que optimiza el consumo de combustible
- › Tablero digital de diseño moderno que integra velocímetro digital, indicador de cambio de marcha (GSI) y una completa computadora de a bordo
- › Generoso espacio en el baúl, con un volumen de carga de 437 litros
- › Los asientos traseros cuentan con anclajes ISOFIX
- › Sistema de control de estabilidad (ESP) y control de tracción (ASR)
- › Airbags contra colisiones frontales como laterales
- › Sensores de estacionamiento trasero

## #2. CHERY TIGGO 5

Un modelo que integra diseño y tecnología, detrás de sus líneas suaves y elegantes. Sobre este sólido vehículo se erige un avanzado desarrollo aerodinámico para un desempeño óptimo en su viaje.

- › Caja manual de cinco velocidades o automática CVT siete marchas
- › 2.0L Motor DVVT con rendimiento mixto de 12,1 km/l
- › Control de estabilidad (ESP) y control de tracción (TCS)
- › Sistema de estacionamiento con sensor y cámara de retroceso
- › Pantalla táctil de navegación y entretenimiento
- › Asistencia al arranque en pendiente y al frenado de emergencia
- › Estructura anticolidión 3R
- › Llantas de aleación de 17 pulgadas
- › Doble airbag frontal y lateral
- › Anclajes ISOFIX en asientos traseros
- › Asientos abatibles y plegables
- › Techo corredizo con 10 funciones de apertura





### #3. AUDI A6 ALLROAD

Estilo exclusivo y exigente para quienes deseen pasar mucho tiempo a bordo de la mano de terminaciones y prestaciones tecnológicas de alta gama.

- › Los motores TDI proporcionan alta potencia a cambio de un bajo consumo de combustible
- › Los faros Audi Matrix LED brindan una iluminación de alta precisión, con diodos emisores de luz controlables independientemente y un brillo cristalino
- › Interior y baúl muy amplios
- › Sistema de sonido envolvente
- › Asistencia de nueva generación ayuda al conductor a evitar situaciones de peligro mediante

el uso de radares y cámaras que vigilan el entorno del vehículo

- › Volante deportivo y tapizado de asientos en cuero
- › Airbags de gran tamaño con desactivación del airbag del acompañante y airbags laterales traseros



### #4. CHEVROLET SPIN

Gran versatilidad y habitabilidad, con configuración para 5 o 7 pasajeros y con gran capacidad de carga. Para disfrutar en familia tanto en viajes como en ciudad.



- › Transmisión manual de 5 velocidades o caja automática secuencial de 6 marchas
- › Asientos delanteros con concepto *dual cockpit*
- › Asientos traseros más altos en posición tipo teatro con respaldo
- › Baúl con máximo de capacidad dentro del mercado: 710 litros en la configuración 5 asientos, hasta 1.068 litros con los asientos traseros rebatidos
- › Doble airbag delantero
- › Frenos delanteros a disco, y los traseros a tambor poseen ABS con EBD (distribución electrónica de frenado)
- › Sistema de audio con CD, USB, MP3, Bluetooth
- › La versión LTZ viene equipada con computadora de a bordo, volante multifunción, espejos exteriores eléctricos calefaccionados, sensor de estacionamiento trasero, control de velocidad crucero en la versión AT y el novedoso sistema multimedia MyLink, que consta de una pantalla táctil de 7", para reproducir música, fotos y video

### #5. VOLKSWAGEN TIGUAN ALLSPACE

Con este nombre se conoce a la inédita Tiguan para siete pasajeros. Tiene una mayor distancia entre ejes que la versión convencional y tres filas de asientos para convertirse en una verdadera opción familiar.



- › Connected Community y los servicios Guide & Inform y Security & Service, para mantener informado al conductor
- › Lane Assist y Front Assist, sistema de cambio involuntario de carril con frenada de emergencia automática y detección de peatones
- › Caja de cambios manual o automática DSG
- › Versiones de tracción delantera o total
- › Tercera fila de asientos opcional, según se requiera
- › Amplia carga en el baúl



# LA HOJA DE RUTA COMODORO RIVADAVIA - USHUAIA A UN SOLO CLIC

Ingresando en nuestra página web [www.aca.org.ar](http://www.aca.org.ar) y haciendo clic en el *banner* de la revista versión digital, encontrarás el mapa disponible para imprimir, con la información más completa y actualizada, necesaria para realizar un viaje seguro.



Clic en el *banner* de la revista.



La presente publicación se ajusta a la cartografía oficial, establecida por el Poder Ejecutivo Nacional, a través del IGN -Ley 22.963-. Aprobado por expediente N° GG17 -0242/5 de fecha 23 de febrero de 2017.



## LA PROTECCIÓN QUE VOS Y TU FAMILIA NECESITAN.

ASEGURÁ\* A TRAVÉS NUESTRO LO QUE MÁS TE IMPORTA.

**0800-888-9888** o acercate a cualquiera de nuestras oficinas de seguros

[www.aca.org.ar](http://www.aca.org.ar)



\* LOS SEGUROS SON EMITIDOS POR CAJA DE SEGUROS S.A. FITZ ROY 857 (C1414CH) C.A.B.A. CUIT 30-66320562-1. N° DE INSCRIPCIÓN EN SSN: 501. SUPERINTENDENCIA DE SEGUROS DE LA NACIÓN 4336-4000 O 0-600-666-9400. WWW.SSN.GOB.AR CONSULTA ACERCA DE LAS COBERTURAS, SUS LÍMITES, CONDICIONES DE SUSCRIPCIÓN Y EXCLUSIONES DE LA POLIZA, TOMADOR DE LA POLIZA COLECTIVA: AUTOMÓVIL CLUB ARGENTINO. AV. DEL LIBERTADOR 1850 (C1425AAR) C.A.B.A. CUIT 30 53074329 7.





SEGURIDAD  
+ CONFORT

BOTITA SNEAKER



[www.calzadosombu.com.ar](http://www.calzadosombu.com.ar)

**MARIUTTI HNOS. S.R.L.**  
FRANCIA 2399  
SANTA FE  
0342-4535318  
VENTAS@MARIUTTI.COM.AR

**INDUSTRIAL TAYLOR S.A.**  
AV LOS CONSTITUYENTES 778  
GENERAL PACHECO - BS AS  
4740-2225/2727  
VENTAS@INDUSTRIALTAYLOR.COM.AR

**NEWCASMONT**  
PARAGUAY 4092  
CAPITAL FEDERAL (PALERMO)  
4833-6927  
NEWCASMONT@GMAIL.COM

**ABETE Y CIA SA**  
INDEPENDENCIA 2458  
MAR DEL PLATA  
0223-495-3666  
ABETEYCIA@ABETEYCIA.com.ar

**CARLINO HNOS S.A**  
AV MITRE 349  
TUCUMAN CAPITAL  
0381 -4330311  
carlinosaferrerreteria@arnetbiz.com.ar

**GRUPO H Y S SRL**  
PELEGRINI 644  
SALTA CAPITAL  
0387-42-2404/426-6293  
VENTAS@HYSSODYC.COM.AR

**EL OMBU de Daniel Giroto**  
AV.CARDONATO 729  
SAN RAFAEL (MENDOZA)  
0260-4427204  
indumentariaelombu@gmail.com

**GUSTAVO CLARA SRL**  
Armando Crucianelli 120  
SINSACATE (CORDOBA)  
03525-402200 / 402201  
clararepuestos@hotmail.com





FÓRMULA E. EL TERCER PASO DE LOS MONOPOSTOS ELÉCTRICOS POR BUENOS AIRES

# *Energía a pleno*

CON UN ESCENARIO A TOPE DE PÚBLICO, UN ESPECTÁCULO VARIADO Y LA PRESENCIA DEL TRICAMPEÓN DEL WTCC JOSÉ MARÍA LÓPEZ, LA CATEGORÍA DE AUTOS CON MOTORES ALIMENTADOS POR ELECTRICIDAD BRINDÓ UNA ATRACTIVA PERFORMANCE EN EL CIRCUITO DE PUERTO MADERO.

Por Pablo Cabral · Fotos: Juan Biaggini

La ciudad de Buenos Aires albergó por tercera vez un e-Prix de la Fórmula E, que con el correr de los torneos va ganando en espectáculo y en intensidad. Más allá del mínimo ruido y una estructura diferente a lo que un aficionado al automovilismo está acostumbrado

(lugares de esparcimiento en el trazado, espectáculos complementarios, ofertas gastronómicas y más, todo condensado en una sola jornada), la especialidad abre una ventana a lo que será el futuro de la competición, la cual, además, cuenta con un plantel de lo más calificado en

cuanto a conductores se refiere, con experimentados pilotos ex Fórmula 1, o que alternan con el Campeonato Mundial de Resistencia o que desembocaron aquí tras consagrarse en distintas categorías promocionales. Así, como lo hace en otras ciudades relevantes del mundo, la Fórmula E,





Sébastien Buemi, el ganador.

con una veintena de máquinas de 10 equipos distintos, mostró cómo es la visión de futuro de la industria del automóvil, y también sirve como base para poner a consideración de la gente innovaciones en tecnología de vehículos eléctricos, corriendo en el marco de las ciudades más bellas. Así, la especialidad ya cumplió un cuarto del calendario en su desusado esquema distribuido en dos años, cuyo ejercicio arranca a mitad de un año y concluye al final del siguiente.

### MAYOR INTERÉS

Para este tercer ejercicio de la especialidad se llevó a cabo una serie de cambios y notables ingresos. Entre los retoques más apreciables está el nuevo alerón delantero, más que nada cosmético, con el propósito de brindarle una identidad visual al torneo, diferenciándolo de otras categorías en los estético. Hay una mayor capacidad de regeneración de electricidad, algo que ocurre en fase de frenado, incrementada un 50% de 100 a 150 kW. Ello da la posibilidad de que se pueda competir de manera más eficiente, configurando estrategias de carrera tales que en función del consumo del

segundo auto, permitan una segunda salida, tras el recambio de auto obligatorio, corta y veloz. Así, la firma que provee los acumuladores que alimentan al motor eléctrico, Williams Advanced Engineering (división del equipo Williams de Fórmula 1), brinda unidades mejoradas en la gestión de la energía, si bien conservan sus características (operan con 28 kW/h y entregan una potencia máxima de 200 kW). Las cubiertas Michelin

siguen siendo curiosas para carreras como éstas: no se emplean gomas lisas, que aseguran máximo agarre, sino que se emplean cubiertas con dibujo en su banda de rodadura, como las de un auto de calle; van montadas en llantas de 18 pulgadas y toman temperatura, para brindar un mejor agarre, más rápidamente, pero no pierden durabilidad.

En este ejercicio, respaldándose en la posibilidad de desarrollar su propio grupo motopropulsor, abierta en la temporada anterior, se han sumado nuevos equipos y, además, se han reforzado los vínculos de determinadas formaciones con importantes automotrices. Así, a los vínculos directos de Renault con el eDams y DS con el Virgin Racing, vimos en la Argentina por primera vez al Panasonic Jaguar Racing, que marca el retorno a la competición de la tradicional marca británica. Una firma china, Techeetah, se quedó con el Team Aguri, emplea propulsores de Renault y promueve a una firma de autos eléctricos. Dragon Racing hizo algo parecido y se asoció con Faraday Future, que prepara hiperautos eléctricos. Y NextEV, una firma china de autos eléctricos, se asoció







Alejandro Agag, CEO de la Fórmula E, junto a Jorge Rosales, presidente del ACA, y Carlos García Remohí, de la Comisión Deportiva Automovilística del ACA.

con el Team China. En cuanto a las grandes automotrices, Audi anunció un fortalecimiento del vínculo con el equipo ABT para ser equipo oficial el año próximo, BMW i (la submarca de la firma muniquesa enfocada en autos eléctricos e híbridos) consolidó un vínculo con el Andretti Autosport, y Mercedes-Benz está observando el desarrollo del torneo para eventualmente sumarse en un futuro próximo.

#### ATRACTIVO LOCAL

La presencia de José María López insufló interés a la competencia, que según lo anunciado por la organización, agotó los tickets. El cordobés, tres veces ganador del Campeonato Mundial FIA de Turismo, volvió a correr ante el público argentino, en este caso el porteño -corriendo en la fecha local del WTCC, el epicentro de la acción era Termas de Río Hondo-, integrado al equipo DS Virgin Racing, con el británico Sam Bird como compañero de formación. El popular Pechito, de la mano de la automotriz también participó de una intensa labor de promoción y difusión de la carrera y de su presencia, que lo tuvo ocupado en los días previos. Pero la categoría también se encarga, realización tras realización, de llevar adelante

acciones con pilotos en los ámbitos de competición. Así, por ejemplo, los pilotos Nelson Piquet y Maro Engel jugaron en el Buenos Aires Lawn Tennis algunos tantos con los tenistas Pablo Cuevas y Aleksandr Dolgopólov, que disputaban el torneo tenístico Argentina Open. Y los pilotos António Félix da Costa, Robin Frijns, Oliver Turvey y Stéphane Sarrazin tomaron parte de un entrenamiento de Los Pumas y jugaron un rato al rugby con Juan Martín Hernández y Juan Manuel Leguizamón.

#### NO HAY DOS SIN TRES

Con un aforo completamente agotado (la organización comunicó 27.800 tickets colocados), la carrera, de intenso trámite, tuvo un neto dominador. Se trató de Sébastien Buemi (Renault eDams), quien logró su tercer triunfo consecutivo en la especialidad y en la temporada, mostrando una excelente gestión del medio, una notable lectura de las carreras para trazar una estrategia efectiva y un manejo práctico. Así, Buemi se sacó la espina de no haber podido ganar en la primera prueba porteña, tras doblar un brazo de suspensión de su auto. El suizo tomó la punta luego de dejar atrás al *polesitter* Lucas di Grassi (ABT

Schaeffler Audi Sport) y a Jean-Eric Vergne (Techeetah), consolidó una buena ventaja al frente antes de la parada para cambiar de auto y luego reguló a voluntad, a pesar de padecer con el balance de los frenos en su vehículo. Tras la competencia, en una agobiante jornada estival, Buemi precisó: "Además del calor, hubo otras cosas para manejar. En especial, la temperatura de las baterías. Por un par de vueltas vi que podía pasar, y llegué a superar a los rivales. Pero luego todo estuvo bajo control y pude ganar por un buen margen".

La carrera de José María López tuvo sus bemoles. Tras haber sido el más veloz en los primeros entrenamientos, no logró una buena posición en la clasificación por un exceso en su grupo, en el que dañó su auto. Pechito partió la competencia desde el fondo de la grilla, y tras evitar un roce con el Jaguar de Adam Carroll, que causó la aparición de una bandera amarilla, avanzó al 17º puesto. Desde allí el cordobés se sumó a un trencito peleado, superó a Nick Heidfeld, se acercó a Daniel Abt y demoró el cambio de auto al 20º giro. Al retornar a la pista, se encolumnó detrás de António Félix da Costa, Robin Frijns y Stéphane Sarrazin, para ir superándolos progresivamente hacia el final de la carrera para culminar en la décima posición, y el positivo balance de remontar diez puestos en una especialidad complicada a la que aún no se maneja con plena soltura. "Disfruté de la carrera, superando autos frente a mi gente. Hubo un problema con el software que indicaba un mayor consumo que el que teníamos, nos tomó unas vueltas determinarlo tras hablar mucho con el ingeniero, y luego comencé a acercarme a quienes iban adelante. Me faltaron unas vueltas más", comentó Pechito, que por segunda vez, luego de Marrakech, sumó puntos en la especialidad. +





## “Esta especialidad es bastante diferente”

CON UNA VASTA EXPERIENCIA CONDUCIENDO MONOPLAZAS, QUE LO LLEVARON INCLUSO A GIRAR EN AUTOS DE FÓRMULA 1, PECHITO SE HALLA ANTE EL DESAFÍO DE LOS AUTOS DE LA FÓRMULA E, CUYA GESTIÓN NO RESULTA SENCILLA Y QUE PLANTEA ABRIR UN NUEVO CAMPO EN SUS HABILIDADES.

Tan raudo como el paso de los autos de la Fórmula E fue el paso de José María López, en virtud de una apretada agenda de compromisos profesionales. Pero así y todo, pudimos conversar con él acerca de este singular desafío: la Fórmula E.

### **Correr de nuevo en la Argentina, y en Buenos Aires, ¿resulta algo que te impulsa a dar algo más?**

Siempre es especial correr en mi país, los que me conocen lo saben. Es un estímulo emocional difícil de explicar. No sólo porque es la carrera en mi lugar y donde me puedo mostrar, sino por todo lo que la rodea, lo que pasa alrededor: la agenda de actividades que nos prepara la filial de DS Automobiles, estar cerca de los fanáticos, interactuar con la gente en los eventos, la cantidad de reportajes que doy, la posibilidad de que se acerque a verme toda la familia y los amigos hacen algo particular. Siempre vengo con muchas ganas de andar muy bien

para disfrutarlo con los seres queridos, y ésta no ha sido la excepción.

### **¿Estar en el DS Virgin Racing resulta algo totalmente nuevo para vos?**

Por suerte, muchos de los integrantes del Citroën Racing con el que me consagré tres veces campeón del WTCC, con el equipo retirado de la especialidad se sumaron al DS Virgin Racing. Por ejemplo, mi ingeniero de pista y el ingeniero de datos son los mismos, y también llegaron al *team* varios técnicos que trabajan en electrónica que habían trabajado conmigo en el Mundial de Turismo.

### **¿Estás en condiciones de hacer un balance, luego de tres ePrix corridos en el DS Virgin Racing?**

Las conclusiones son positivas. Llegar al tercer puesto en la clasificación de Hong Kong, donde debuté, fue inesperado ¡inclusive para mí! El décimo puesto de Marruecos fue un parámetro más realista. Demostré que estoy

competitivo. Y en Buenos Aires, a pesar de haber sufrido algunos contratiempos, pude realizar una buena remontada, a un ritmo positivo.

### **¿Hay un plazo en el cual se pueda decir que estás adaptado a esta especialidad?**

Es difícil saber bien en qué punto estoy de mi adaptación. La Fórmula E es bastante diferente, y si bien me voy encontrando más cómodo, hoy todavía no me siento al 100%. Todos los procesos y la forma de conducir el auto resultan algo muy diferente. El motor ofrece mucho torque de manera instantánea y no hay ruido como en los motores de combustión interna. Lo más difícil es administrar la energía de las baterías, tratar de ir lo más rápido posible pero cuidando de ser también muy eficiente, al punto de, muchas veces y por un tiempo determinado, tener que dejar de acelerar para ahorrar la energía disponible. •





# LO NUEVO EN *make up*

LAS MARCAS ANTICIPAN  
LAS PROPUESTAS DE  
MAQUILLAJE PARA  
LA TEMPORADA  
OTOÑO-INVIERNO 2017

POR MARINA GARCÍA  
FOTOS: GZA. MARCAS



El “no *make up*” en la piel continúa vigente y funciona como una base suave y natural para animarse a jugar con tonos oscuros en labios y uñas, en contraposición con delineados dramáticos. El otoño se tiñe de colores fuertes y contrastantes,

con texturas satinadas o metalizadas. Uva, borraivino, azul, morado, rosa, el clásico rojo e incluso negro forman parte de las nuevas colecciones de cuatro prestigiosas marcas. Aquí un adelanto de lo que se va a usar esta temporada.

### *Givenchy Superstellar*

Un look irresistiblemente sexy. Una piel cada vez más mate, con un acabado aterciopelado y natural. En los ojos los colores fríos e intensos como el morado, el azul o el verde se combinan con duraznos suaves y plata iridiscente. Texturas metalizadas o satinadas con destellos luminosos dan vida a todo el párpado. En los labios, los rojos y cerezas siguen teniendo fuerza en texturas semimate. En las uñas, azul puro y profundo.



### *Dior Colour Gradation*

Llega una colección llena de color, con la tendencia del maquillaje en degradado. Una técnica a la vez precisa e intuitiva que trabaja tono sobre tono con colores impactantes: un contraste de tonalidades en los párpados, un degradado de rosados electrizantes en los labios. Una experiencia de color inolvidable que ofrece a las mujeres la libertad de fundir los pigmentos en la piel o de crear los degradados más vanguardistas. El look se completa con una uñas en colores intensos y con un corazón de nácar.

### *Avon Fashion Power*

Una paleta de colores con tonos deslumbrantes para lograr un *make up* que se adapta al estilo y personalidad de cada mujer, otorgando libertad para que cada una pueda crear diferentes y originales combinaciones. Para el rostro, un acabado invisible donde se resalte la belleza natural de cada mujer, acompañado del *must* de la temporada: labios y uñas en tonos oscuros como ciruelas, borgoña, morados e incluso negro, con un delineado dramático en los ojos.



### *Guerlain Météorites*

Una propuesta inspirada en la búsqueda de una luminosidad rosada y resplandeciente. Grandes perlas con los brillos multicolores del arco iris, corrigen e iluminan el rostro; las perlas de resplandor rosado crean un velo perfeccionador que borra signos de fatiga y revela la juventud y el resplandor natural de la tez. En los labios, un acabado en dos tonos rosados acompaña este look luminoso y fresco.



# 7 TÉCNICAS FÁCILES

## Controlar el enojo

CÓMO DOMINAR ESTA EMOCIÓN QUE PUEDE VOLVERSE DESTRUCTIVA.

EL ENOJO ES UN ESTADO EMOCIONAL QUE VARÍA EN INTENSIDAD. PUEDE IR DESDE UNA IRRITACIÓN LEVE HASTA UNA FURIA E IRA INTENSAS. COMO OTRAS EMOCIONES, ESTÁ ACOMPAÑADO DE CAMBIOS PSICOLÓGICOS Y BIOLÓGICOS.

CUANDO NOS ENOJAMOS, LA FRECUENCIA CARDÍACA Y PRESIÓN ARTERIAL SE ELEVAN, Y LO MISMO SUCEDE CON EL NIVEL DE HORMONAS, DE ENERGÍA, ADRENALINA Y NORADRENALINA.

EL ENOJO PUEDE SER CAUSADO POR SUCESOS EXTERNOS O INTERNOS. ES POSIBLE ENOJARSE CON UNA PERSONA ESPECÍFICA (COMO UN COMPAÑERO DE TRABAJO O UN JEFE) O POR ALGO QUE OCURRIÓ (EMBOTELLAMIENTO DE TRÁNSITO, UN VUELO CANCELADO), O TAMBIÉN POR PREOCUPACIONES DEBIDO A PROBLEMAS PERSONALES. ASIMISMO, LOS RECUERDOS DE HECHOS TRAUMÁTICOS O ENFURECEDORES PUEDEN DESPERTAR SENTIMIENTOS DE ENOJO.

LAS PERSONAS UTILIZAN UNA DIVERSIDAD DE PROCESOS CONSCIENTES E INCONSCIENTES PARA LIDIAR CON SUS SENTIMIENTOS DE ENOJO. LAS TRES REACCIONES PRINCIPALES SON EXPRESAR, REPRIMIR Y CALMARSE.

### TÉCNICAS QUE EVITARÁN TU IRA

#### #1 COMUNICAR LOS SENTIMIENTOS

Expresar el enojo con firmeza pero sin agresividad. Es la manera más sana de hacerlo. Pero hay que aprender cómo dejar en claro cuáles son nuestras necesidades y cómo realizarlas sin lastimar a otros. Ser firme no significa ser prepotente ni exigente, sino respetarse a sí mismo y a los demás. Otra manera de abordar esta reacción consiste en reprimir el enojo y después convertirlo o redirigirlo. Esto sucede cuando el enojo se contiene, se deja de pensar en él y en cambio nos concentramos en hacer algo positivo. El objetivo es inhibirlo o reprimirlo, y convertirlo en una conducta mucho más constructiva. El enojo que queda en el fuero interno puede causar hipertensión, presión arterial elevada o depresión.

El enojo no expresado puede generar otros problemas, como conducir a expresiones de ira patológica; por ejemplo, una conducta pasiva-agresiva (desquitarse con las personas indirectamente, sin decirles el motivo, en lugar de hacerlo de frente) o una actitud cínica y hostil duradera. Las personas que están constantemente menospreciando a los demás, criticando todo y haciendo comentarios cínicos, no han aprendido a expresar su enojo de manera constructiva.

#### #2 RELAJACIÓN

Respirar profundamente puede ayudar a calmar sentimientos de enojo. Si ambos miembros de la pareja son irascibles, una buena idea sería que aprendieran estas técnicas.

» Respirar profundamente desde el diafragma. Respirar desde el pecho no es lo mejor. Hay que imaginar que la respiración sube desde el estómago.

- Repetir lentamente una palabra o frase tranquilizadora, como "relajate" o "tomalo con calma", mientras se respira profundamente, es de mucha utilidad.
- Recurrir a la imaginación; es decir, visualizar una experiencia relajante, ya sea de la memoria o de la imaginación.
- Los ejercicios lentos y no extenuantes como el yoga pueden relajar los músculos y hacer que la calma llegue.

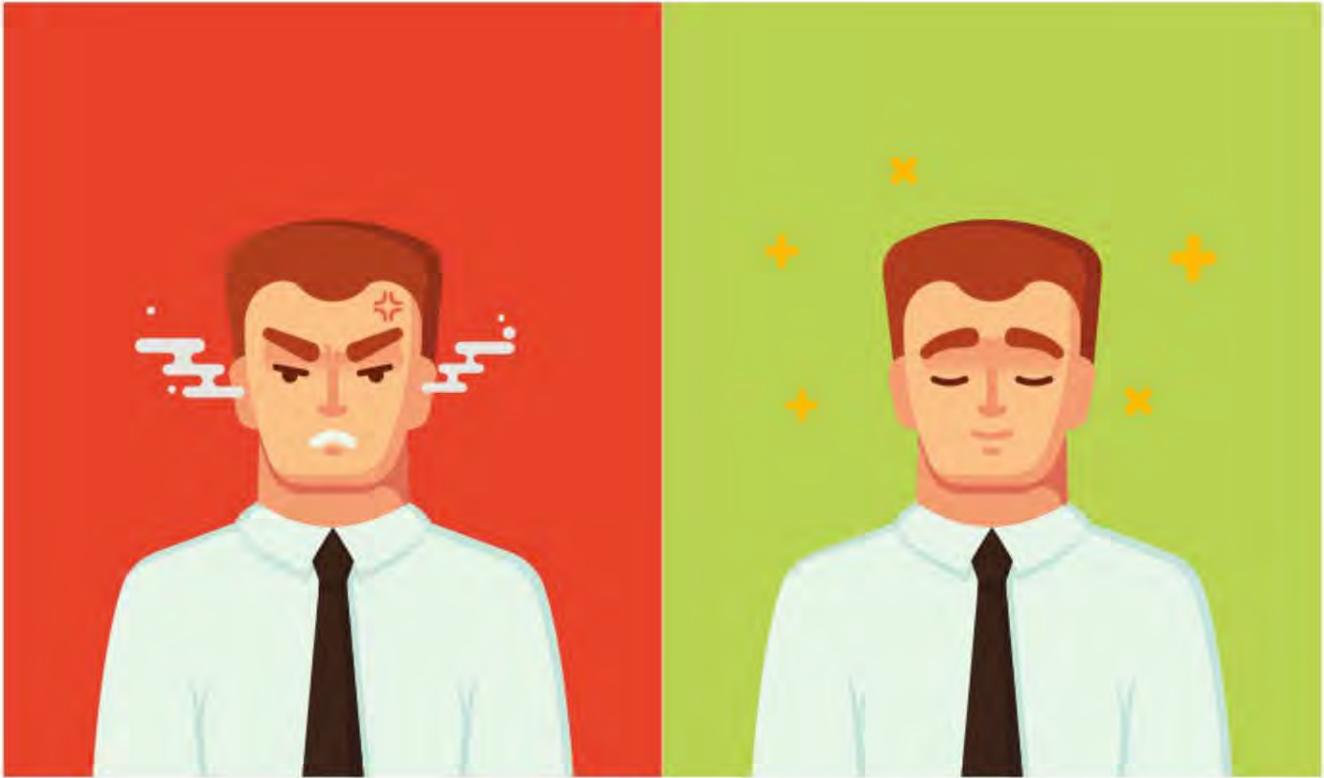
#### #3 REESTRUCTURACIÓN COGNITIVA

Esto significa cambiar la forma de pensar. Las personas enojadas tienden a maldecir, a insultar y a hablar con términos muy subidos de tono que reflejan sus pensamientos internos. Cuando se está enojado, las ideas pueden volverse muy exageradas y demasiado dramáticas. Es preciso reemplazar estos pensamientos por otros más razonables. Por ejemplo, en lugar de decir "Es horrible, es terrible, se arruinó todo", conviene decir "Es frustrante, y es comprensible que esté disgustado, pero no es el fin del mundo y enojarme no va a solucionarlo".

Hay que tener cuidado con las palabras "nunca" o "siempre" cuando se habla sobre uno o sobre otra persona. "Esta máquina nunca funciona" o "Siempre te olvidas de las cosas" no sólo no son frases precisas sino que además tienden a hacernos sentir que el enojo está justificado y que no hay forma de resolver el problema. Además, distancian y humillan a las personas que de otro modo podrían estar dispuestas a ayudarnos para hallar una solución. Es preciso tener presente que enojarse no va a solucionar nada, que no nos hará sentir mejor sino que, en realidad, puede hacernos sentir peor.

La lógica vence a la ira, porque la ira, incluso cuando es justificada, puede vol-





verse rápidamente irracional. Por lo tanto hay que ser lógico. El mundo no está contra nosotros, simplemente experimentamos algunos de los malos momentos de la vida cotidiana.

#### **#4 RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS**

A veces nuestra ira y frustración son causadas por problemas muy reales e inevitables en nuestras vidas. No toda la ira está fuera de lugar, y con frecuencia es una respuesta sana y natural a estas dificultades. Algunas personas tienen una creencia cultural de que cada problema tiene una solución, y su frustración aumenta al descubrir que no siempre es así. La mejor actitud para superar dicha situación es concentrarse no tanto en hallar la solución, sino en cómo manejar y enfrentar el problema.

#### **#5 MEJORAR LA COMUNICACIÓN**

Las personas enojadas tienden a sacar conclusiones y actúan en consecuencia,

y algunas de esas conclusiones pueden ser bastante extremas. Lo primero que debemos hacer en una discusión acalorada es tranquilizarnos y pensar las respuestas. No decir lo primero que pase por nuestra mente es primordial. Hay que tranquilizarse y pensar con cuidado lo que queremos decir. Y al mismo tiempo, escuchar con atención lo que está diciendo la otra persona y tomarse el tiempo necesario antes de responder.

También escuchar el trasfondo de la ira es bueno. Es natural ponerse a la defensiva ante las críticas, pero no hay que defenderse, sino escuchar el trasfondo de las palabras. Tal vez el mensaje es que la persona se siente abandonada y no querida. Puede ser necesario cuestionarse con paciencia para descubrir esto y también tomarse un respiro, pero no permitir que la ira, ni la de la pareja, hagan que la discusión se salga de control. Mantenerse tranquilo puede evitar que la situación se vuelva desastrosa.

#### **#6 CÓMO USAR EL HUMOR**

El "humor tonto" puede ayudar a calmar la furia de varias formas. Por un lado, puede ayudar a tener una perspectiva más equilibrada. Cuando uno se enoja e insulta a alguien o se refiere a esa persona con una frase imaginativa, hay que detenerse e imaginarse cómo sería literalmente esa palabra. A menudo puede recurrirse al humor para ayudar a aliviar una situación tensa.

#### **#7 CÓMO CAMBIAR EL ENTORNO**

Es aliviador darnos un respiro, asegurarse de tener tiempo personal programado para los momentos del día en que sabemos que son especialmente estresantes. Por ejemplo, una madre que trabaja puede establecer una regla fija de que cuando llega del trabajo, los primeros 15 minutos deben ser un momento tranquilo. Con este breve respiro se sentirá mejor preparada para manejar las exigencias de sus hijos sin que la saquen de quicio.





### Falcó

De Arturo Pérez-Reverte  
(ALFAGUARA)

La última novela de Pérez-Reverte, el genial autor español de *La reina del sur*, está ambientada en la guerra civil que desangró a su país entre 1936 y 1939 y provocó la muerte de unas 500 mil personas. Su personaje principal, Lorenzo Falcó, sólo se diferencia de James Bond, el espía inglés con licencia para matar, en un punto: a él le da lo mismo que ganen los marxistas republicanos o los católicos nacionalistas. Para él, lo importante es gozar con todas las mujeres bellas que pueda, con el juego, con la adrenalina que le provocan las acciones más riesgosas –como el intento de liberar al encarcelado José Antonio Primo de Rivera, el creador de la Falange, a quien quieren ver muerto tanto “los rojos”, sus enemigos, como Francisco Franco, su falaz aliado–.



### Tenía que sobrevivir

De Roberto Canessa y Pablo Vierci  
(PLANETA)

Vierci, escritor y guionista, concretó con los recuerdos del médico uruguayo Roberto Canessa este libro, considerado el mejor y el más emotivo que se publicó en la Argentina en los últimos tiempos. Tal afirmación de especialistas literarios es coincidente y tiene una explicación: Canessa fue uno de los dos rugbiers (el otro fue Fernando Parrado) que atravesó la Cordillera de los Andes, a 30 grados bajo cero, sin equipo adecuado y casi sin alimento, con el objetivo de salvar a catorce de las cuarenta y siete personas que iban en el avión que se estrelló allí en septiembre de 1972. Luego, tras superar esa experiencia extrema, Canessa se convirtió en cardiólogo pediatra y, hasta hoy, sigue salvando vidas e integra una red internacional de especialistas creada con ese fin.



### La hija de Kheops

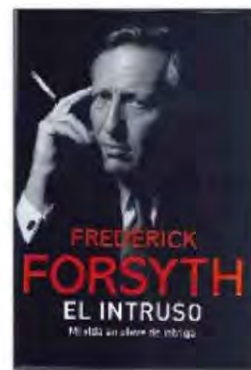
De Alberto Laiseca  
(TUSQUETS)

Esta última obra del idóneo novelista argentino autor de *Los Soria*, fallecido a fines de 2016, encantará a los que gustan del humor desopilante y el rigor histórico. En su texto, ambientado en el Antiguo Egipto, aconsejado por el astrólogo real y mago Cetes, el faraón Kheops decide que se construya la gran pirámide que lleva su nombre, para que sea su monumento funerario y lo immortalice. Cetes encarga la obra a Tofis, el mejor arquitecto, que calcula su duración en treinta años. Y pronto surgen serios problemas: la lascivia de Boula, la esposa de Tofis, que trastorna a todos los que los visitan; mosquitos muy voraces, pocos repelentes para ricos y pobres; y Hentsen, la incestuosa hija de Kheops, que es amante del propio faraón y de Cetes, que le hace el horóscopo.

### El intruso. Mi vida en clave de intriga

De Frederick Forsyth  
(PLAZA & JANÉS)

Es muy interesante esta autobiografía de Frederick Forsyth, autor inglés de thrillers como *El cuarto protocolo*. En ella confiesa su constante pasión por el periodismo que investiga in situ sucesos internacionales importantes. Pasión que provocó su expulsión de la BBC por revelar el apoyo de su país al ahogo de Biafra al intentar separarse de Nigeria –que provocó una hambruna que dejó un millón de muertos en la década de 1960–, lo convirtió en espía del Servicio de Inteligencia (como Graham Greene y John Le Carré), y lo llevó a realizar *El día del chacal*, novela que escribió para no morir de hambre, iniciando con ella una obra mezcla de ficción y realidad que hizo que vendiese 75 millones de libros.







**Medidas**  
Frente: 428mm.  
Profundidad: 348mm.  
Altura: 755mm

**Peso**  
4 kg

**Capacidad**  
50 lts

**Colores Disponibles**



**Papelero Urbano**

Código SP1701



Contenedor de Carga Lateral  
Metalico  
Para residuos urbanos

**Capacidad**  
2400 / 3200 lts

**Colores a Elección**

**Contenedor de Carga Lateral**

Código SPGRA800



**Medidas**  
Frente: 1370 mm  
Profundidad: 880 mm  
Altura: 1295 mm

**Peso**  
47 kg

**Capacidad**  
770 lts

**Colores Disponibles**



**Contenedor de Residuos**

Código SP3708



**Medidas**  
Frente: 442mm.  
Profundidad: 543mm.  
Altura: 927mm

**Peso**  
10 kg

**Capacidad**  
120 lts

**Colores Disponibles**



**Contenedor Dos Ruedas**

Código SP3702/03/04



**Medidas**  
Frente: 800mm.  
Profundidad: 500mm.  
Altura: 700mm

**Peso**  
4 kg

**Capacidad**  
120 lts

**Colores a Elección**

**Carro de Barrido Municipal**

Código SP3103



**Medidas**  
Frente: 1340mm.  
Profundidad: 1280mm.  
Altura: 1230mm

**Peso**  
4 kg

**Capacidad**  
120 - 240 - 360 lts

**Colores Disponibles**



**Contenedor Ecobox**

Código SP4401

Representante en America Latina

**CRAEMER**

**Greco**

**3M**

**W-Weber**



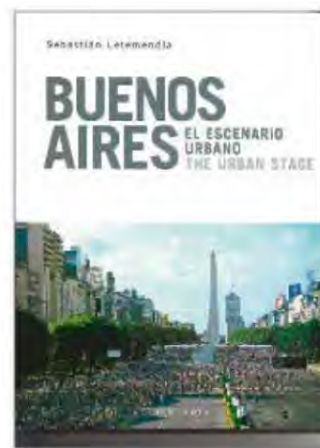
# Buenos Aires, el escenario urbano

LETEMENDIA CASA EDITORA REEDITÓ UNA EXCELENTE OBRA SOBRE LA ARQUITECTURA DE NUESTRA METRÓPOLIS, CUYA PRIMERA EDICIÓN FUE AMPLIAMENTE ELOGIADA POR DESTACADOS ARQUITECTOS INTERNACIONALES.

Este original libro que nos cuenta sobre el urbanismo de Buenos Aires desde la mirada y los textos de Sebastián Letemendia –entiéndase la mirada como la captación fotográfica de todo lo construido en el espacio que a diario nos rodea–, está organizado de una forma muy particular: paisajes, viviendas, contenedores, vacíos, flujos, naturaleza y suburbios. Su forma de describir esta urbe, desde las palabras hasta las imágenes, atrajo la atención de grandes creadores del mundo como Oriol Bohigas, Rem Koolhaas, César Pelli y Jaime Lerner, quienes lo manifestaron con mensajes de reconocimiento hacia el autor.

El prólogo de Clorindo Testa sorprende porque no responde a lo que el diccionario de la Real Academia entiende como tal: “Texto preliminar de un libro, escrito por el autor o por otra persona, que sirve de introducción a su lectura”, sino que se trata de un dibujo, una síntesis de la Avenida 9 de Julio desde la Villa 31 hasta el Puente Pueyrredón.

Nada más acertado como presentación del libro, pues al introducirnos en cada módulo podemos apreciar el gran conocimiento del autor, cuya formación académica empresarial no ha sido una limitación para su amplia visión de esta ciudad que lo deslumbra, manifestada desde sus dos calidades: la narrativa y la fotografía.



---

## UN GRAN FONDO EDITORIAL

---

En un primer momento impacta la temática relativa a las tradiciones de nuestra tierra: el gaucho, el caballo, los saladeros, los caminos, hasta la historia del alambrado, las aguadas y el molino. Pero esos libros que resguardan nuestros orígenes no es todo lo que encontramos en Letemendia Casa Editora. Su concepción editorial va más allá: la colección Explora indaga

en la naturaleza; Arte, rescata la vida y la obra de artistas; en Orbis encontramos un Lawrence de Arabia cuya autora es Victoria Ocampo, y otras obras locales e internacionales. El remate final lo dan cuatro novelas policiales del gran Colin Dexter, aquel que le dio vida a *Los enigmas del inspector Morse*, cuya serie filmica se pudo conocer a través de Film & Arts.



# NUEVAS TÉCNICAS DE CIRUGÍA MINI INVASIVA

“Si recién comenzó a explorar opciones de tratamiento o si ya ha tomado la decisión de someterse a la cirugía de reemplazo total de cadera-rodilla o cirugía de columna vertebral, este artículo lo ayudará a comprender más acerca de este valioso procedimiento”.

## CIRUGÍA DE CADERA Y RODILLA

La cadera es una de las articulaciones que soporta mayor peso en el cuerpo humano. Está formada por la cabeza del fémur, de forma esférica, y una cavidad en la pelvis llamada acetábulo. Ambas se unen a través de ligamentos y cápsula que brindan estabilidad y están recubiertas por cartílago que permite que la articulación tenga una movilidad adecuada. No obstante, existen varias patologías que pueden comprometer la funcionalidad de la cadera en los adultos, la más frecuente es la **Artrosis** [desgaste de la superficie del cartílago y posterior rotura que genera dolor, inflamación, fricción y hasta la pérdida de movilidad articular]. La rodilla está formada por el extremo inferior del hueso del muslo (fémur), el extremo superior de la tibia y la rótula. La superficie de estos tres huesos donde contactan está cubierta con cartílago, una sustancia suave que protege a los huesos y les permite moverse fácilmente. Normalmente, todos estos componentes trabajan en armonía. Pero las enfermedades o una lesión pueden distorsionar esta armonía, con el resultado de dolor, inflamación, debilidad muscular y reducción de la función (movilidad). Los tratamientos farmacológicos se han concentrado en erradicar, lo más posible, el dolor mediante la administración de analgésicos y antiinflamatorios. En procesos de rehabilitación o inicio de la artrosis, necrosis o lesiones osteocondrales de cadera, rodilla, sacro, codo, manos y pies es habitual la aplicación de ácido hialurónico o bien tratamiento con **factores de crecimiento**, una novedosa técnica que es empleada con éxito en los pacientes, proceso de regeneración y reparador celular acelerando los tiempos de recuperación en la zona lesionada.

Una de las medidas terapéuticas más efectivas para dar respuesta a esta patología es la **Artroplastia Total de Cadera o Rodilla con Técnica Mini Invasiva (reemplazo articular)**. El reemplazo Total de Cadera o Rodilla con Técnica Mini Invasiva (Mini Open Surgery), es una de las cirugías más frecuentes y con gran éxito. En lugar de los 20 cm de herida, empleados habitualmente, la incisión es de sólo 5-7 cm de longitud, siendo menos agresiva y de rápida recuperación. El 95% de los pacientes camina a las 24 hs. de la intervención y con un menor índice de complicaciones en el post-operatorio.

## CIRUGÍA DE PIE

### LOS JUANETES (Hallux Valgus)

**No son sólo un problema estético**, entre otros problemas que ocasiona el Hallux Valgus, suele acompañarse de dolor, bursitis y limitación de las actividades cotidianas, como calzarse o realizar deportes. Además, frecuentemente, la deformidad es progresiva. La cirugía convencional puede ser dolorosa, dejar grandes cicatrices y post operatorio más prolongado. Nuestro equipo realiza la **CIRUGÍA PERCUTÁNEA DE PIE O CIRUGÍA MINIMAMENTE INVASIVA (Minimal Incision Surgery) SIN CICATRICES** (menos de 1 cm). Técnica minimamente invasiva que logra corregir deformidades del antepie, equiparable a la artroscopia, pero en lugar de utilizar óptica, se utiliza material específico (torno y pequeñas fresas) y un equipo especial de rayos X.

Es una cirugía de 25 minutos, ambulatoria, se realiza con **anestesia local con rápida recuperación, sin dolor, sin inmovilización y con excelentes resultados.**



Dr. Alejandro Druetto  
M.N. 99324



+5411 4824-4539    
[www.drdruetto.com.ar](http://www.drdruetto.com.ar)



Dr. Giacomo Piccirilli  
M.N. 109599

+5411 4824-4539    
[www.drgiacomopiccirilli.com](http://www.drgiacomopiccirilli.com)

0810-444-0090

“El objetivo primordial de la cirugía es el alivio del dolor, reflejándose en una mejor calidad de vida y mayor movilidad articular.”





## ALEJANDRA JOSOVIC GURÚ DEL PLACARD

DESPRENDERSE, ORDENAR Y COMPRAR MEJOR”, “RENOVAR ENERGÍAS”, “EL ORDEN COMO ALIADO”, “PROCESAR EL PASADO”, “SOLTAR PARA VIVIR EL PRESENTE”, “DONAR PARA HACER FELIZ A OTRA PERSONA”. ÉSTOS SON SÓLO ALGUNOS DE LOS CONSEJOS QUE NOS ACERCA ALEJANDRA JOSOVIC, ARGENTINA Y EXPERTA CONOCEDORA DEL MUNDO QUE TENEMOS DENTRO DE NUESTROS PLACARES.

POR MARINA GARCÍA

Una filosofía de vida que año a año gana miles de seguidores en todo el mundo y que pretende ir más allá de simplemente saber cómo organizar lo que tenemos dentro del placard. Se trata de un proceso liberador y transformador para acomodarnos internamente y salir de

la zona de confort. Dice nuestra experta: “Si lo que buscamos es armonizar nuestro plano interior, nada mejor que comenzar ordenando el placard. Empezamos y terminamos el día ahí. El orden en nuestro placard es orden en nuestra vida, y eso determina nuestro estado de ánimo”.

Josovic es diseñadora de indumentaria con más de 20 años de experiencia en la industria de la moda. Además, ha realizado varios seminarios y cursos sobre respiración, meditación y el interior emocional, con el objetivo personal de volver más consciente la necesidad de vivir en



armonía con el presente. Pero fue la inspiración que le provocó el método mundialmente famoso de la japonesa Marie Kondo en su libro *La magia del orden*, que la movilizó para canalizar su experiencia y formación hacia un nuevo desafío: dedicarse a transformar positivamente la energía de las personas por medio de la magia del orden del placard.

### ¿Cómo definirías tu trabajo?

En nuestro placard, además de objetos, prendas y calzados hay un mundo de sensaciones y recuerdos que hacen que guardemos cosas que no usamos.

Como gurú del placard ayudo a entender que lo mejor es vivir organizados y rodeados de aquellas prendas que realmente usamos y que nos hacen sentir en armonía, equilibrio y más cómodos.

Una organización efectiva implica dos acciones importantes: soltar cosas y decidir dónde y cómo guardar las que conservamos. Luego de este proceso, que implica tomar conciencia de lo que tenemos, nos volvemos más selectos y eficientes a la hora de comprar, ahorrando energía, tiempo y dinero.

### ¿Qué significa para vos "soltar"?

Para mí es una palabra con magia. Es no estar atado a lo que ya pasó, aprender a quedarnos sólo con las cosas que nos hacen bien, es saber avanzar con el tiempo, una palabra simple pero que a muchas personas les da miedo. Y este proceso de orden y transformación del placard tiene mucho de aprender a soltar.

### ¿En qué cambió tu vida el orden y el soltar?

En muchos aspectos, pero siempre para bien. Me hizo sentir más segura y motivada para crear y atraer el tipo de vida que deseo. Te simplifica tiempos y te da más felicidad gracias a que uno está más en contacto con el presente.

## CONSEJOS BÁSICOS A LA HORA DE ORDENAR EL PLACARD

- #1 Dedicarse el día para uno. Hacerlo sola o de la mano de un experto. Mucha gente opinando no es bueno para el proceso.
- #2 Comenzar sacando toda la ropa del placard o por sectores y mirar prenda por prenda. Ver si hace falta probarla para definir si se va o se queda, si te hace feliz o no.
- #3 Luego, clasificar la ropa en categorías. Por ejemplo: camperas, camisas, vestidos, remeras, carteras, etc., y colocar todo junto lo que corresponde al mismo tipo de prenda o accesorio.
- #4 Usar perchas todas iguales, en lo posible blancas o negras. Para las prendas muy pesadas se puede usar la percha de madera.
- #5 Hay una amplia variedad de accesorios, como separadores para los cajones de ropa interior y medias, que facilitan ordenar la ropa por color o por tipo de uso.
- #6 No guardar la ropa en fundas, las prendas necesitan respirar.
- #7 El calzado debe ir fuera de las cajas para poder ver bien todo lo que uno tiene.
- #8 Darle un lugar específico a la ropa deportiva.
- #9 Remeras: colocarlas de claro a oscuro, de arriba hacia abajo, haciendo una pila de no más de 15/20 prendas.
- #10 Camisas: siempre colgarlas y abrocharlas en el primer botón.
- #11 Bijouterie: usar cajas transparentes con divisores para poder ver todo sin tener que sacar o revolver. También hay accesorios que se pueden colgar en una puerta y tienen compartimientos transparentes.
- #12 Atar con un nudo a una percha las pashminas, pañuelos y bufandas para que queden colgados a la vista y sean de fácil acceso.







### ¿Por qué el orden se relaciona con el bienestar?

Porque estar organizados y ordenados proporciona serenidad, seguridad, motivación y confianza. Nos vuelve más livianos.

Una persona ordenada, que sabe lo que tiene dentro de su vestidor, no pierde tiempo buscando y probándose distintos conjuntos antes de salir.

Desprenderse y soltar no es algo fácil. Es un desafío importante. Se trata de salir de la zona de confort, y un buen comienzo es ordenando el placard. Sabemos que debemos hacerlo, pero siempre queda pendiente, es el

### GURÚ DEL PLACARD, EN LAS REDES

Para estar al día en el orden de tu placard y recibir consejos o *tips*, no te pierdas a Alejandra Josovic a través de sus redes sociales.

Instagram: @ale\_josovic

Twitter: @gurudelplacard

Facebook: alejosovicgurudelplacard/

último plan que elegimos. Sin embargo, cuando el proceso termina la satisfacción es muy grande; y si uno lo sostiene en el tiempo, impacta en todos los órdenes de la vida.

### ¿Y eso nos conduce a comprar más inteligentemente?

Sin dudas. ¿Cuántas veces decimos que no vamos a comprar, que no necesitamos nada y volvemos con algunas bolsas? Pero, ¿hicimos una buena compra?, ¿compramos o nos vendieron? Una vez que el placard está en orden, se aprende a comprar a conciencia porque sólo tomamos lo que realmente se necesita. Eso no significa no renovar el placard con las nuevas tendencias, sino ponernos primero nosotros a la hora de elegir, sabiendo qué nos hace bien, qué nos hace falta y qué nos queda mejor. Y todo parte del saber soltar y poder ordenar.

### ¿Cuánto tiempo necesitamos para lograrlo?

Va a depender de la dimensión del placard o vestidor y de la cantidad de ropa. En promedio lleva todo el día, 8 horas de trabajo consecutivo. Lo ideal es empezar a la mañana bien

*“Si lo que buscamos es armonizar nuestro plano interior, nada mejor que comenzar ordenando el placard”.*

temprano, que estamos despejados y descansados, y hacerlo de una vez para que el cambio de mentalidad sea más efectivo.

Se trata de un proceso divertido y de disfrute, funciona como una especie de terapia *detox*, por eso recomiendo buscar el momento y entregarnos de lleno a la tarea, aunque cueste un poco. En este sentido, siempre es mejor si el proceso está acompañado del experto, para ayudar a las personas a comprometerse y también a sentirse más livianos durante el proceso.

### Una vez que lo logramos, ¿cómo lo mantenemos?

Se necesita un compromiso diario para darle valor al esfuerzo. Hay que involucrarse al 100% y así va resultar muy fácil mantenerlo. Es un nuevo estilo de vida, comprometerse con el placard es comprometerse con uno mismo.

### Soltar, ordenar, renovar energías y además... ¿donar?

Sí, me encanta que las personas que tienen capacidad para generar este cambio puedan también ayudar a otras. Las prendas que no hacen feliz a uno, pueden hacer feliz a alguien más. Algunas veces la ropa pasa por algún sobrino, amigo o hijo, pero si no es así nada mejor que llevarla a una entidad de beneficencia. Esto también trae un bienestar interior muy particular. •

Agradecimientos:

Editor Market, espacio dinámico en constante movimiento, curado por expertos en moda, belleza, decoración, accesorios, gastronomía y entretenimiento ([www.editormarket.com.ar](http://www.editormarket.com.ar)).



# Novedades en odontología



## Cirugía guiada para la colocación de implantes dentales



### VENTAJAS

Este sistema posibilita colocar implantes logrando una estética perfecta, así como también permite planificar con anticipación donde estarán ubicadas las coronas de porcelana o la prótesis completa removible retenida por implantes. A esto se agrega la optimización en referencia a:

- 1) La extrema precisión en la colocación del implante.
- 2) La mínima agresión de los tejidos evitando la utilización del bisturí y la separación de la encía del hueso resultando una mínima inflamación postoperatoria.
- 3) Previene accidentes al evitar comprometer estructuras anatómicas (nervios, piso de fosas nasales, dientes vecinos, etc).

### PROCEDIMIENTO

- 1) Tomografía computada 3D
- 2) El odontólogo en su computadora



utilizando un programa específico, planifica tridimensionalmente la colocación de cada implante.

3) La información es enviada a un laboratorio especializado que construye con una impresora 3D una placa quirúrgica que contiene guías para la colocación de cada implante de acuerdo a la planificación previa.

4) El odontólogo con la guía quirúrgica instalada en la boca, coloca los implantes.

El Dr. S. L. Pelcman es Director del Centro Especializado en Prótesis fijas sobre implantes. Representante de Dental Park Research Implant Center USA. D.D.S. Doctor in Dental Surgery, California, USA

## ÚLTIMAS TECNOLOGÍAS

### Coronas y carillas de porcelana dental sin metal

Cada vez se difunde más la utilización sobre dientes del paciente y/o sobre implantes dentales la realización de coronas de porcelana libres de metal.

Entre las ventajas tenemos que son más biológicas y, más estéticas. Las hay de diferentes tipos, inyectadas, con base de alúmina o base de zirconio, y su elección dependerá de cada caso en particular. El grado de naturalidad y estética que se consigue es óptimo.



## CASOS TERMINADOS



Consultar beneficios telefónicamente

Av. Santa Fe 3444 10° "A" Capital Federal  
Teléfonos: 4821-9070 / 4821-3734  
Implantes Dentales - Drs Pelcman,  
www.drspelman.com  
e-mail: consultas@drspelman.com.ar  
Dentist Buenos Aires - Cosmetic Dentist  
Argentina - Dr. Samuel Pelcman









**NATALIA OREIRO**

ARTISTA

*“Los momentos  
de paz son  
necesarios  
para afrontar  
nuevos desafíos”*

---

DESPUÉS DE UN 2016 MUY AGITADO LABORAL Y EMOCIONALMENTE, LA ACTRIZ REFLEXIONA SOBRE CÓMO VIVE LOS MOMENTOS DE INTENSIDAD, SU ROL COMO MAMÁ, SU NUEVA VIDA FUERA DE LA CIUDAD Y SU VOCACIÓN SOLIDARIA.

POR KARINA BIANCO · FOTOS: GZA. AVON





**E**lla es de ese tipo de mujeres que se brindan en cada charla. No importa que sea feriado o que su hijo Atahualpa (5) juegue a su alrededor. Natalia Oreiro (39) habla pausado y de forma afectuosa aunque es la primera vez que nos vemos. Esa entrega que da en todo lo que hace es la que la convierte en una persona tan mágica. El 2016 fue un año de mucho movimiento: estrenó la película *Gilda, no me arrepiento de este amor*, una gira musical por Rusia y fue elegida por Avon Argentina como Embajadora de Belleza.

Cuando se le pregunta cómo hace para preservarse de esa vorágine que le impone su profesión y se contradice tanto con su filosofía de vida, confiesa: "Cuando uno lleva adelante un proyecto sabe que va a tener una alta exposición con lo que supone la difusión de ese trabajo, pero siempre supe cuidar mi privacidad. Preservo mi mundo, logro refugiarme en él, en mi familia, mis amigos, mis plantas. Obvio que soy consciente como ciudadana de lo que sucede afuera, pero trato de alguna manera de no contaminar

con el exterior mi mundo interior. El año pasado decidimos mudarnos a un lugar mucho más tranquilo, en el que llevamos una vida mucho más relajada, donde mi hijo puede estar más en contacto con la naturaleza".

**¿Te costó dejar la casa de Palermo, en la que viviste durante tantos años?**

¡Sí! Sentí mucho dolor porque fue mi primera casa, la amaba. Pero si bien ese lugar era un paraíso, el barrio se empezó a superpoblar y a mí justamente me gusta estar en los lugares donde no está todo el mundo. Y acá puedo estar en contacto con otras cosas que me hacen muy feliz, como ir a la librería o armar mi propio vivero.

**Y en busca de un lugar tranquilo, ¿nunca pensaste en volver a radicarte en Uruguay?**

Por ahora no. Con Ricardo tenemos nuestra casa en Carmelo, que es nuestro refugio cuando nos vamos de vacaciones. A mí me gusta mucho la Argentina para vivir, pero igual no descarto que en 15 años me vaya para allá.

**Cuando estás tan a *full* con el trabajo, ¿te volvéis una madre culposa?**

Antes de ser mamá no sentía culpa. Pero desde que nació mi hijo no me quiero perder nada porque a mí me hace muy feliz acompañarlo, soy muy divertida con él, jugamos mucho [de hecho, está esperando ansioso que su mamá termine la entrevista para jugar al metegol]. Ata me acompaña en las giras, y por suerte Ricardo es una gran pareja, un supercompañero que siempre me acompaña.

***"A los 20 años aprendí a manejar en el ACA. Hice el curso y saqué mi registro ahí".***









*“Soy consciente como ciudadana de lo que sucede afuera, pero trato de alguna manera de no contaminar con el exterior mi mundo interior”.*

**Gilda... fue un proyecto que te llevó muchos años, un gran sueño para vos. Cuando ese tipo de trabajo llega a su fin, ¿te envuelve un poco la melancolía?**

En mi profesión las cosas tienen un tiempo y los momentos de paz son necesarios para volver a tu vida cotidiana y afrontar nuevos desafíos. La película me colmo en todo sentido, aunque fue mucho desgaste físico y mental, porque como vos mencionaste fue un trabajo de muchos años y sobre todo porque se

trataba de un personaje real, muy público, pero también era la historia de una mujer que era maestra jardinera, mamá y que a los 30 años se convierte en un ícono popular. Siempre fui su fan, pero cantar algunos de sus temas en mis shows hace que aún lleve algo del personaje. Es mi homenaje hacia ella.

Las organizaciones solidarias con mayor prestigio y alcance internacional, eligen a Natalia Oreiro como una de las personalidades más



# Vuelva a disfrutar su casa.

## TRANSPORTES VERTICALES.com



- SILLA MONTAESCALERAS
  - A baterías
- PLATAFORMA PARA SILLAS DE RUEDAS
  - Cumple con ley de accesibilidad
- ASCENSOR RESIDENCIAL
  - Ocupa poco espacio
  - Seguro • Bajo consumo
  - Electromecánico o hidráulico

INTEGRANTES DE LA CAMARA ARGENTINA DE FABRICANTES DE ASCENSORES

Trabajamos en todo el país  
**011-4555-1700**  
Zabala 3942 Cap. Fed.



## OLVIDESE DE LOS CORTES DE ENERGIA

### GRUPOS ELECTROGENOS A GAS



✓ CABINADO

✓ AUTOMATICO

 **GAS**

 USA  
ENGINEERED

 13  
KVA

 17  
KVA

 22  
KVA

 27  
KVA

 **Todo Generadores®**  
Distribuidor y Service Oficial Generac

**0800-666-7394**

Línea Gratuita Nacional

ventas@todogeneradores.com

www.todogeneradores.com





*“Cuando una mujer logra independencia económica tiene un arma poderosa para luchar contra la violencia de género”.*

relevantes para concretar sus acciones. Es Embajadora de Unicef en Argentina y Uruguay, y el año pasado aceptó ser Embajadora de Belleza de Avon. Cuando se le pregunta qué la llevó a aceptar este desafío, confiesa que sintió que eso la completaba como mujer. “Ser vocera de una compañía dedicada el 100% a la mujer, que hasta la fecha donó más de 1 billón de dólares en todo el mundo en la lucha contra el cáncer de mama y la violencia de género, es sumamente inspirador. Además, es una empresa que desde hace años ayuda a la lucha de las mujeres por su independencia económica, al emponderamiento femenino. Y cuando una mujer logra independencia económica tiene un arma poderosa para luchar contra la violencia de género. Es muy emocionante ver las cosas que se generan cuando las mujeres nos juntamos”.

**¿Cómo te resulta trabajar para una compañía de belleza que hace del empoderamiento femenino su bandera?**

Creo que es fundamental. Avon no es una empresa que sólo vende belleza, sino que se trata de belleza por un propósito. Y el propósito de las mujeres en este caso es la independencia económica y todas las posibilidades que eso le brinda a ellas y a su entorno. Yo no sólo

estoy como Embajadora de Avon vendiendo un lápiz labial líder en el mercado, sino que se trata de poder construir alrededor de eso muchas cosas, más independencia y muchísima seguridad.

**¿Y en qué lugar quedó Las Oreiro, la marca de ropa que tenés con tu hermana?**

Las Oreiro es un sueño que tenemos desde chicas con mi hermana Adriana cuando estudiábamos corte y confección. Por ahora me abrí un poco del día a día, lo mío con el diseño siempre fue más amateur.

**¿Cómo te cuidás físicamente?**

Como muy sano, soy vegetariana hace mucho tiempo. Hago yoga intermitente porque... ¡por ejemplo me acabo de acordar que tenía clase ahora y me olvidé! [confiesa y se ríe cómplice]. Pero no me gustan los gimnasios. Sí cuando tengo que hacer un entrenamiento específico para algún personaje, como cuando hice boxeo para interpretar a La Monita en *Sos mi vida*, o acrobacia en tela en la telenovela *El deseo*.

**¿Te gustaría dirigir tu propio proyecto?**

Siempre me metí mucho en los proyectos y puse mucho de mí. Hace ya un tiempo que escribo y por supuesto que me encantaría en un futuro dirigir y producir, pero todavía tengo mucho que aprender.



# ATENCIÓN

## CONSEJOS ÚTILES PARA VIAJAR AL EXTERIOR:

- VIAJE SIEMPRE CON LA MONEDA DEL PAÍS DE SU DESTINO.
- EN EL EXTERIOR LOS BANCOS Y CASAS DE CAMBIO COBRAN IMPORTANTES GASTOS Y COMISIONES POR EL CAMBIO DE EFECTIVO.
- NO VIAJE CON BILLETES DE 500 EUROS, YA QUE NO LOS ACEPTAN EN COMERCIOS Y HOTELES.
- ENVÍO DE DINERO A FAMILIARES AL EXTERIOR
- ADQUIERA **POCKET MONEY**, SOBRES CERRADOS HERMÉTICAMENTE CON EL EQUIVALENTE A 50 US\$ EN CAMBIO DE LA MONEDA DE DESTINO, COMPLEMENTO INDISPENSABLE PARA SU TARJETA DE CRÉDITO.
- NO VUELVA AL PAÍS CON MONEDAS (METÁLICO) YA QUE ESTAS SON DIFÍCILES DE CAMBIAR.
- COMPRA VENTA DE CHEQUES DEL EXTERIOR.
- CAMBIE SUS BILLETES DETERIORADOS EN BANCO PIANO.
- ESCRITURAS: PARA SU COMODIDAD, REÚNASE CON SU ESCRIBANO EN BANCO PIANO.
- COMPRA Y VENTA DE BONOS, ACCIONES Y FIDEICOMISOS.
- ASESORAMIENTO INTEGRAL EN INVERSIONES FINANCIERAS Y BURSÁTILES.

**BP BANCOPIANO**

1944 - 2014

**70 años**

NUESTRA VIRTUD ES SABER INTERPRETARLO

CASA CENTRAL: San Martín 347 - Capital Federal - Tel: 4393-9219 - [www.bancopiano.com.ar](http://www.bancopiano.com.ar)



### Horarios:

Lunes a viernes 7-20hs  
Fin de semana 6-20hs.  
En verano hasta las 22 hs.

### Cuenta con los siguientes servicios:

Amplio estacionamiento  
Vestuarios  
Servicio de bar  
Marineros de confianza a tu servicio.  
Lavado de embarcaciones.  
Service oficial Yamaha y Malibu Boats

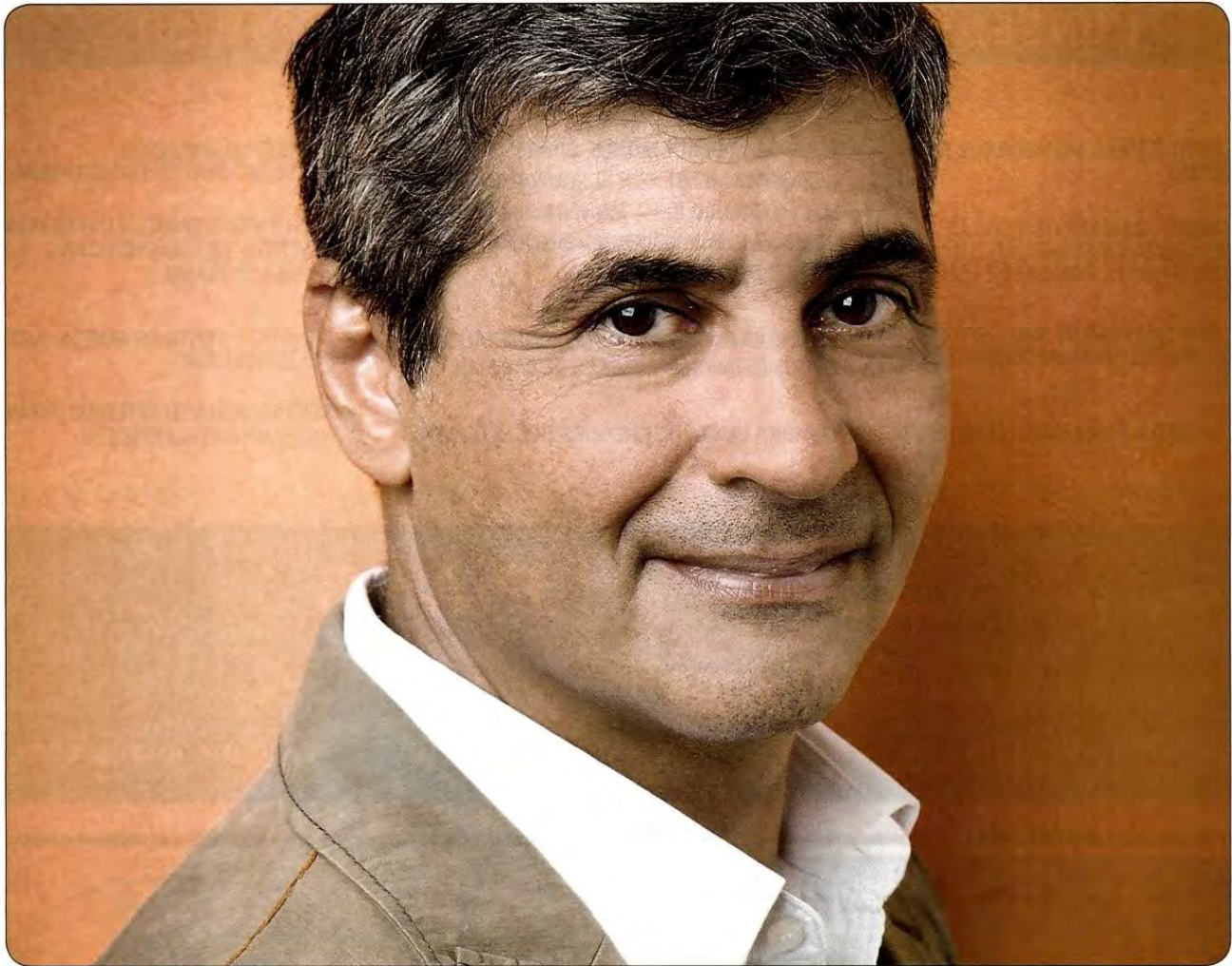
**Todo lo que necesites hacer en tu embarcación, nosotros te lo podemos brindar.**

A 400 metros del Centro Recreativo Náutico Delta  
del Automóvil Club Argentino



Arribeños 435 Villa la Ñata (Arroyo Claro) Tel: 53679510 / 15-3555-0437/38 ID: 136\*1391 136\*1701  
[altosdelcanal@gmail.com](mailto:altosdelcanal@gmail.com)





Daniel Balmaceda

## “Las pequeñas historias NOS ACERCAN A NUESTRAS RAÍCES”

EL PERIODISTA ESPECIALIZADO EN HISTORIA, DESCUBRE EN CADA UNO DE SUS RELATOS DETALLES OCULTOS DE NUESTRO PASADO.

Daniel Balmaceda es ante todo un amante de la historia argentina. Autor de *Espadas y corazones*, *Romances turbulentos de la historia argentina*, *Historias de corceles y de acero*, *Biografía no autorizada de 1910*, *Historias de las palabras* y *La comida en la historia argentina*, entre otros, acaba de lanzar *Oro y espadas, curiosas historias cuando la Argentina era española*, donde a través de un relato atractivo cuenta anécdotas y romances de nuestro territorio en tiempos de la Colonia. Cuando se le pregunta cómo nació su pasión por la historia, confiesa: “Debe haber sido una especie de complot. A mis dos abuelos les gustaba mucha la historia y me contaban cosas en primera



persona. Mi madre, también siendo muy chico, me regalaba libros con relatos históricos. Además me tocaron profesores de Historia muy buenos que hacían que la historia fuese un placer. Con ellos terminé de despertar mi pasión”.

### **Tus libros cuentan la “letra chica” de la historia argentina. Qué comían nuestros próceres, cómo era la vida cotidiana. ¿Cómo descubriste esa parte del pasado?**

Hace casi 25 años tuve oportunidad de participar, con un grupo de historiadores de La Lucila, de unos sábados de té en la casa de Enrique de Gandía. Todos estos hombres hablaban de temas muy atractivos de la historia, se entretenían con cuestiones más superficiales, y eso era lo que más me gustaba. A partir de ellos me interesé en lo que podíamos llamar “la historia chica”. Me llamaba la atención porque siendo académicos, les interesaba lo más doméstico.

### **¿Cómo lográs llegar a esos pequeños detalles?**

Es a partir de un ejercicio que vengo haciendo hace muchos años. Ya sé dónde se debe buscar: la correspondencia, los casos judiciales y los periódicos de la época son una gran fuente de información porque ofrecen un montón de datos muy jugosos que se van perdiendo a través del tiempo, algo desatendidos y que valen la pena reflotar.

### **¿Creés que los argentinos sentimos respeto por nuestras figuras históricas?**

¡Sí, por supuesto! Los argentinos estamos muy orgullosos de nuestros próceres, pero pocos pueden llevar ese título en nuestro país, más allá de la admiración que sentimos por determinadas figuras de la historia. Los argentinos siempre tenemos el rol de jueces, siempre la culpa la tienen ellos, como si fuéramos víctimas, lo cual es absurdo porque nosotros forjamos nuestra realidad, individualmente y como sociedad. El

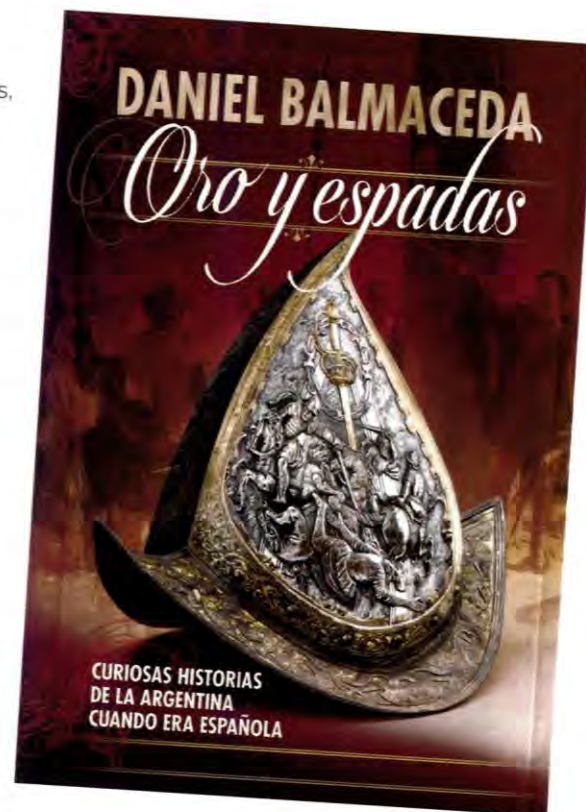
argentino siente respeto por sus figuras, hay una tendencia a transformar la historia en un escenario donde hay buenos y malos, y no es así. Todos tienen conductas loables y pecados. Así es el ser humano. Cuanto más humanas veamos a las figuras del pasado, más admirables van a ser, porque lograron cosas inmensas.

### **¿Cómo era la sociedad argentina cuando era española?**

Durante la dominación hispánica nos manejábamos como un satélite de España y estábamos más pendientes de lo que sucedía allá, en la metrópoli, de lo que podía llegar a pasar en el resto del continente: pendientes de la asunción del nuevo monarca, del cumpleaños del rey... Estábamos muy subordinados a las decisiones que se tomaban allá lejos, estábamos limitados al comercio, el ingreso al territorio argentino era en exceso complejo. Por otra parte teníamos gobernadores y virreyes que venían de España.

### **En Europa hay un boom de series muy exitosas que hablan de sus ancestros: reyes, dinastías, etc. ¿Por qué el cine y la TV argentina no rescatan ese tipo de historias de nuestro pasado?**

Hay que tener en cuenta que es un tema de alcance universal. En general los grandes reyes o dinastías nos interesan a todos porque de alguna manera estamos vinculados con eso. En cambio el cine y la televisión, en relación con la historia argentina, tienen un campo más chico, salvo casos como Eva Duarte de Perón, que a través de la ópera y después de la película, logró ser muy conocida en el mundo. Pero por lo general son figuras que nos interesan a nosotros nada más. Quizás ahí esté el error porque hay historias maravillosas para contar que no sé si se equiparan en el mundo: romances, comedias, hechos basados en



la vida real. El día que se pueda avanzar en ese terreno va a haber mucho público interesado. El punto de partida deberían ser los romances.

### **–Para un historiador, ¿cuál es la época más apasionante de nuestra historia y por qué?**

–En mi último libro hago foco en la época de la Colonia porque fueron tiempos de mucha ebullición y romance, una época fascinante para descubrir. Es muy atractivo para el lector saber cómo funcionaba esa época, cuando éramos una aldea. Hay muchos hechos curiosos, por ejemplo cuando los virreyes discutieron por qué había desaparecido el río, cuando en realidad era una bajante del mismo, o la primera multa de estacionamiento por un caballo mal parado, o el caso del gobernador que estaba absolutamente chiflado y tomaba sol desnudo en lo que sería la actual Plaza de Mayo. También hay historias de brujerías. Estas pequeñas historias nos acercan a nuestras raíces. •





# *Punta Ninfas*

UN LUGAR ÚNICO EN LA INMENSIDAD DE LA PATAGONIA, CON IMPONENTES  
ACANTILADOS QUE SE CONVIERTEN EN UN BALCÓN PRIVILEGIADO PARA  
DISFRUTAR DE LA FAUNA.

Por Alan Molina Mamani · Fotos: Estancia El Pedral



**P**uerto Madryn es un atractivo para visitantes de todo el mundo que encuentran en sus alrededores una increíble cantidad de fauna marina, además de ser considerada la Capital Nacional del Buceo. Es también la puerta de entrada a la Península Valdés, que fue declarada en 1999 Patrimonio Mundial de la Humanidad por la Unesco.

A 70 kilómetros al este de esta ciudad, y a sólo 10 minutos de Punta Ninfas, se halla la estancia El Pedral, un sitio imperdible por la enorme variedad de fauna que es posible observar: pingüinos, lobos y elefantes marinos, ballenas y orcas pueblan sus costas. La estancia se encuentra ubicada dentro de la Reserva de la Biosfera, categoría otorgada por la Unesco.

En una casona de 1923, testimonio de la historia de los pioneros del lugar, funciona el Hotel de Campo

El Pedral. Un lugar encantador para vivir una experiencia única, que recibe todo el año a viajeros de diferentes partes del mundo. Desde allí es posible visitar todas las atracciones que ofrece la zona.

Entre septiembre y abril, la estrella de El Pedral es la colonia de pingüinos magallánicos cercana a la casa, monitoreada por la Global Penguin Society. El éxito de esta colonia se debe a la calidad y cercanía de los alimentos que están a su alcance, tanto que hasta los pingüinos de Punta Tombo van a alimentarse a El Pedral.

Desde Puerto Madryn se pueden realizar excursiones para pasar el día en la reserva. Una de las opciones es un día de campo y pingüinos, excursión que incluye las delicias gastronómicas que brinda el hotel: el cordero al asador cocinado por Humberto, el casero de la propiedad.

Las comidas en el hotel son una atracción adicional. Por las noches, el equipo de Juan Lucero, un chef que tiene una escuela de cocina en Puerto Madryn, prepara comidas simples pero magníficas, con ingredientes de la zona, para hacer completa la experiencia patagónica. Y antes de dormir, vale la pena detenerse bajo el cielo increíblemente estrellado.

Es imperdible la caminata por El Pedral propiamente dicho, formación geológica única en la Patagonia conformada por una playa de canto rodado de 9.000 metros de largo por 900 de ancho y unos 8 de profundidad. La vista al océano es impresionante, y además, a pocos metros del agua se puede observar un esqueleto de ballena que lleva ahí más de 8 años.

Luego de cumplida la caminata, la visita a Puerto Pirámides se impone











como la excursión más requerida de la zona: el avistaje embarcado de ballenas. Puerto Pirámides está a una hora y media en auto, en la otra costa del mismo golfo Nuevo. Una vez en Puerto Pirámides, si las condiciones meteorológicas lo permiten, Yellow Submarine es una gran elección para ver las ballenas bajo el agua. Pero si no es posible, la opción de embarcarse en un semirrígido ultramoderno de dos pisos también es un gran programa. Las ballenas se acercan a la embarcación y deleitan a los visitantes con sus movimientos y rituales de reproducción.

Las ballenas francas llegan a Península Valdés en junio y diciembre para aparearse y criar a sus ballenatos. Algunas vienen acompañadas de sus crías, ballenatos nacidos el año anterior. Otras son ballenas juveniles, de más de un año pero que aún no alcanzaron la edad reproductiva. Las ballenas francas –en inglés *right whales* (ballenas correctas)– fueron apodadas así por los balleneros por considerar que eran los cetáceos correctos para cazar, debido a que nadan lentamente y son muy

### TIPS DE VIAJE

- › **Aéreos a Puerto Madryn:** Andes Líneas Aéreas, [www.andesonline.com](http://www.andesonline.com)
  - › **Aéreos a Trelew:** Aerolíneas Argentinas, [www.aerolineas.com.ar](http://www.aerolineas.com.ar)
  - › **Alojamiento en estancia Hotel de Campo El Pedral**  
Abierto todo el año. *All inclusive* (traslados *in* y *out* desde Madryn o Trelew, tres excursiones guiadas: –elefantes, Faro de Punta Ninfas, pingüinos, pensión completa con vino, pileta, bicis, circuitos autoguiados–).
  - Día de campo y pingüinos:** de septiembre a abril. Salidas todos los días entre el 15 de septiembre y el 15 de abril de 8:30 a 17:30.
  - Contacto:** [reservas@pedral.com.ar](mailto:reservas@pedral.com.ar) Tel.: (0280) 4473043/(0280) 154572551 [www.reservaelpedral.com](http://www.reservaelpedral.com)
  - › **Avistajes submarinos: Yellow Submarine**  
**Temporada de ballenas:** 1 de julio al 31 de octubre  
**Temporada de verano con lobos marinos:** final temporada de ballena al 31 de marzo (con reserva previa y grupos de más de 10 personas)
- Salidas diarias sujetas a condiciones meteorológicas. En caso de no poder salir se garantiza a los pasajeros un lugar en la lancha tradicional en el horario previsto de la salida; también pueden elegir navegar con otra compañía o postergar su salida para la próxima salida del Yellow Submarine disponible. En verano, Yellow Submarine propone salidas submarinas con un buzo guía que nada con lobos marinos, orcas –los días de suerte– y delfines. El buzo se comunica con los pasajeros desde el fondo del mar gracias a una conexión especial entre éste y los turistas ubicados dentro de la cabina submarina.
- › **Servicios terrestres:** AArgentina Visión, [www.argentinavision.com](http://www.argentinavision.com)

sociables. La población mundial de estas ballenas era de entre 55.000 y 70.000 ejemplares antes de la cacería comercial, cifra que ahora oscila entre 12.000 y 18.000 ejemplares.

¿La mejor noticia al concluir este viaje? Saber que el destino Puerto Madryn tiene mil cosas para ofrecer en todas las estaciones del año y que hay que volver para averiguarlo. •



# La fe en su máximo esplendor

DESCUBRÍ LA HISTORIA DETRÁS DE ESTAS CATEDRALES Y MEZQUITAS QUE CONMUEVEN A HOMBRES Y MUJERES DE DIFERENTES RELIGIONES Y CULTOS.

POR ANA DEL RÍO · FOTOS: BIGSTOCK

## › San Patricio NUEVA YORK

En la isla de Manhattan, entre los edificios de la Quinta Avenida se erige esta catedral católica con estilo neogótico, considerada la más grande de América del Norte y dedicada al patrón de Irlanda. Su diseño pretendía ser el de un gran templo con dos torres de más de 100 metros de altura que se alzarán triunfantes sobre la ciudad, algo que se logró durante poco tiempo.

Hoy la catedral presenta un aspecto más humilde si la comparamos con el imponente Rockefeller Center, enfrente de la misma. Está realizada en mármol blanco y en su interior merece la pena destacar los enormes órganos, compuestos por 3.920 y 5.918 tubos, y la escultura de *La Piedad*, tres veces más grande que la de Miguel Ángel situada en la Basílica de San Pedro, en el Vaticano.







› Catedral de Salta  
SALTA

Este magnífico edificio religioso -construido durante la segunda parte del siglo XIX-, ricamente decorado, fue declarado monumento histórico nacional el 14 de junio de 1941. En 1856, debido al terremoto que destruyó el viejo edificio, se recaudaron fondos para su reconstrucción. Artistas italianos, brasileños y bolivianos como Soldati y Luis Giorgi participaron en la ejecución del proyecto. El conjunto se completó en 1882 y consta de tres naves o buques, un coro profundo y un ábside semicircular. El altar mayor fue diseñado por el fraile Luis Giorgi, y un pequeño museo forma parte de la catedral y del arzobispado. Allí pueden apreciarse diferentes pinturas de autores italianos, españoles, altoperuanos y salteños de los siglos XVIII y XIX, así como también tallas policromadas y de tela encolada que tienen su origen en el Alto Perú, las misiones jesuíticas y Salta. Es posible también apreciar piezas de orfebrería destinadas al culto realizadas por artistas mestizos del siglo XVIII y XIX, y elementos de mobiliario, impresos, vestiduras y ornamentos. En el panteón se encuentra la Sala de los Héroes del Ejército del Norte, que tomaron parte victoriosa en las batallas por la independencia del país a comienzos del siglo XIX. Allí reposan los restos del héroe gaucho general Martín Miguel de Güemes, del general Antonio Álvarez de Arenales, del general Rudecindo Alvarado y de doña Martina Silva de Gurruchaga, entre otros célebres protagonistas de la historia nacional.



## › Sagrada Familia

BARCELONA

El Templo Expiatorio de la Sagrada Familia es la obra maestra de Antonio Gaudí, el máximo exponente de la arquitectura modernista catalana. Es uno de los monumentos más visitados de España, junto al Museo del Prado, en Madrid, y la Alhambra, en Granada. La Sagrada Familia es un reflejo de la plenitud artística de Gaudí. Trabajó en ella durante la mayor parte de su carrera profesional, pero especialmente en los últimos años, donde llegó a la culminación de su estilo naturalista con la creación de una síntesis de todas las soluciones y estilos probados hasta aquel entonces. Su arquitectura es una perfecta armonía en la interrelación

entre los elementos estructurales y los ornamentales, entre plástica y estética, entre función y forma, entre contenido y continente, y logra con creces la integración de todas las artes en un todo estructurado y lógico. Después de la realización de la cripta y el ábside, todavía en estilo neogótico, el resto del templo lo concibió en un estilo orgánico, que imita la naturaleza, donde abundan las formas geométricas regladas. Gaudí aplicó todos sus hallazgos experimentados anteriormente en obras como el Parque Güell o la cripta de la Colonia Güell, y consiguió elaborar un templo estructuralmente perfecto a la vez que armónico y estético.







## Cúpula de la Roca

JERUSALÉN

Los musulmanes creen que la roca que se encuentra en el centro de la Cúpula es el punto desde el cual Mahoma ascendió a los cielos para reunirse con Dios, acompañado por el ángel Gabriel. En honor a dicho episodio de la vida de Mahoma, fue construido el edificio entre los años 687 y 691 por el noveno califa, Abd al-Malik. Los credos judío y cristiano afirman que ese lugar fue donde Abraham estuvo a punto de sacrificar a su hijo Isaac por orden de Yahveh y donde Jacob vio a su vez la escalera al cielo, según los relatos del Génesis. El islam recoge también la tradición del sacrificio de Abraham, aunque en la versión islámica el hijo no era Isaac sino el primogénito, Ismael. Según la tradición judía, desde esta primera piedra se construyó el mundo. Allí fue erigido el Sanctasanctórum, la parte más sagrada del templo de Jerusalén. Si bien no se considera una mezquita, sí es un lugar de culto para el islam. El significado de este sitio emana de tradiciones religiosas monoteístas ligadas con la roca a la que preserva la cúpula dorada, conocida como la roca fundacional. La misma es considerada un importante punto de referencia por los monoteístas.

## Mezquita Hassan II

CASABLANCA

Esta gran mezquita que se encuentra en la ciudad de Casablanca, Marruecos, en el boulevard Sidi Mohammed Ben Abdallah, es el templo más alto del mundo -los láseres del minarete de 200 metros pueden ser vistos desde varios kilómetros-, y el segundo más grande, después de la mezquita de La Meca. Cuenta con las últimas tecnologías, como resistencia a terremotos, techo que se abre automáticamente, suelo con calefacción o puertas eléctricas. La designación de Casablanca como sitio de construcción fue decidida por el rey Hassan II, ya que, según sus palabras, la capital del poder económico debía poseer un emblema que la distinguiera sobre las demás poblaciones del país. El exterior de la mezquita ocupa cerca de treinta mil metros cuadrados y puede albergar a unas 90 000 personas. Fue diseñada por el arquitecto francés Michel Pinseau. Además de la mezquita de los viernes, el edificio tiene otras funciones: albergar hasta 100 000 creyentes (80 000 en el patio y 25 000 en la sala de oraciones) y dispone de una madrasa (escuela coránica), salas de conferencia, *hammams*, bibliotecas especializadas y un estacionamiento subterráneo.



**PARA CONOCER ESTOS DESTINOS:**

[turismo@aca.org.ar](mailto:turismo@aca.org.ar)

0800-888-3777



# VIAJÁ Y CREÁ NUEVOS RECUERDOS

## NUESTRAS PROPUESTAS



SALINAS GRANDES



CATARATAS

### SALTA, SALINAS Y COLORES<sup>1</sup>

Vigencia: abril - junio 2017  
 Duración: 4 noches  
 Incluye:  
 - Traslado de entrada y salida en Salta  
 - Excursión **Salinas Grandes** (fin en Purmamarca)  
 + excursión **Humahuaca** (desde Purmamarca a Salta) *citytour* en Salta  
 - 2 noches de alojamiento en Salta + 1 noche de alojamiento en Purmamarca + 1 noche de alojamiento en Salta  
 - desayuno  
**Tarifas: desde \$5117**

### TODO CATARATAS<sup>2</sup>

Vigencia: abril - junio 2017  
 Duración: 4 días / 3 noches  
 Incluye:  
 Traslados de entrada y salida  
 Excursiones **Cataratas argentinas, Cataratas brasileras** con almuerzo y *duty free shop*  
 3 noches de alojamiento en **Hotel Arami** con desayuno  
**Tarifa: desde \$3073**  
 Consultá por otros alojamientos



### Y NUESTRAS ESCAPADAS HABITUALES DE LA RED HOTELERA ACA

PUERTO MADRYN  
 SAN MARTÍN DE LOS ANDES  
 VILLA LA ANGOSTURA  
 EL CALAFATE  
 USHUAIA

## Además, consultá por:

#### ► Eventos - Novedades junio

- CHAMPIONS LEAGUE.
- PERÚ, FIESTA DEL SOL (INTI RAYMI).

#### ► Nieve - Avance 2017

- CHAPELCO.
- LAS LEÑAS.
- CERRO CATEDRAL
- CERRO CASTOR
- PROGRAMAS DE ESQUÍ EN CHILE

#### ► Termas

- RÍO HONDO, OBERÁ, FEDERACIÓN, COLÓN, CACHEUTA, VILLA ELISA, MARINAS, DE REYES, ARAPEY Y MÁS DESTINOS.

#### ► Beneficios al socio

- ALQUILER DE AUTOS NACIONAL E INTERNACIONAL.
- ASISTENCIA AL VIAJERO.
- PROGRAMA SHOW YOUR CARD & SAVE.

LEGALES: TARIFA POR PERSONA BASE HABITACION DOBLE STANDARD, PRECIO EN 1 PAGO. SUJETAS A MODIFICACIÓN SIN PREVIO AVISO. SÓLO SERVICIOS TERRESTRES. NO INCLUYE TRANSPORTE A/DESDE ORIGEN-DESTINO, SALVO CUANDO SE ESPECIFIQUE LO CONTRARIO. SUJETO A DISPONIBILIDAD. VÁLIDO EXCLUSIVAMENTE PARA RESIDENTES EN LA ARGENTINA. NO APLICABLE EN FIN DE SEMANA LARGO O FERIADOS. 1 TARIFA PUBLICADA CORRESPONDE A ALOJAMIENTO CATEGORÍA TURISTA 2\* CÓDIGOS: SALCO01, OPERADOR RESPONSABLE: APACHETA VIAJES, LEG. 3767, DISP. 1342/97 2 NO INCLUYE ENTRADA AL PARQUE. OPERADOR RESPONSABLE: CARACOL INTERNACIONAL E.V.T. LEG. 11.734, DNT 311/03 3 PARA ESTADIAS ENTRE EL 17/04/2017 Y EL 31/05/2017. PROMOCIÓN NO ACUMULABLE, PERO COMBINABLE CON OTRAS PROMOCIONES. LAS TARIFAS PROMOCIONALES EN CASO DE CANCELACIÓN SON NO REEMBOLSABLES. 4 PARA ESTADIAS COMPRENDIDAS ENTRE EL 31/05/2017 Y EL 30/06/2017. SUJETA A DISPONIBILIDAD. PROMOCIÓN NO ACUMULABLE. 5 PARA ESTADIAS ENTRE EL 01/04/17 Y EL 15/06/2017 INCLUSIVE. SUJETA A DISPONIBILIDAD. PROMOCIÓN ACUMULABLE. 6 OPERADOR RESPONSABLE: ORGANIZACION FIAMONTE S.A., LEG. 2268, REG. 3945 7 NO INCLUYE AEREO A CHILE. OPERADOR RESPONSABLE: GRUPO B, LEG. 11604, EXP. 253/03. 8 OPERADOR RESPONSABLE: CHASMA TOURS OPERADOR MAYORISTA, LEG. 11988. 9 OPERADOR RESPONSABLE: DISCOVER THE WORLD WORLD TRAVEL MOMENTUM S.A., LEG. 14.330. 10 OPERADOR RESPONSABLE: BALLTOUR, LEGAJO 6568.

Las tarifas publicadas fueron proporcionadas por los operadores responsables de cada viaje al momento del cierre de esta edición, y están sujetos a modificaciones y/o cambios sin previo aviso por parte de los mismos.



CONSULTÁ POR VIAJES EN ARGENTINA Y DESTINOS DE TODO EL MUNDO



## PROMO ESPECIAL MAYO

### ▶ HOTEL ACA VILLA GESELL<sup>3</sup>

PROMO PAGO ANTICIPADO: 10% DE DESCUENTO ABONANDO LA ESTADÍA EN SU TOTALIDAD ANTES DEL INGRESO AL HOTEL.



**3X2** ALOJÁNDOTE 3 NOCHES PAGAS SÓLO 2

### ▶ VILLA LA ANGOSTURA<sup>4</sup>



**3X2** ALOJÁNDOTE 3 NOCHES. PAGAS SÓLO 2

### ▶ SAN MARTÍN DE LOS ANDES<sup>5</sup>



**5X4** ALOJÁNDOTE 5 NOCHES. PAGAS SÓLO 4



## GALÁPAGOS

### ARUBA<sup>6</sup>

Vigencia: abril a junio de 2017  
Duración: 8 noches  
Incluye  
• Pasaje aéreo: Buenos Aires / Aruba / Buenos Aires  
• Traslados de llegada y salida  
• Alojamiento con todo incluido  
**Tarifas: CONSULTAR**

### CONOZCA SANTIAGO EN PROMOCIÓN<sup>7</sup>

Vigencia: mayo - septiembre 2017  
Duración: 4 días / 3 noches  
Incluye  
• Todos los traslados en regular  
• 3 noches de alojamiento con desayuno  
• 1 excursión de medio día en regular (*city tour* Santiago)  
• 1 excursión de día completo en regular (Viña del Mar y Valparaíso)  
**Tarifas: CONSULTAR**

### QUITO + GALÁPAGOS + GUAYAQUIL<sup>8</sup>

Vigencia: abril - octubre 2017  
Duración: 7 días / 6 noches  
Incluye  
• Traslados aeropuerto / hotel / aeropuerto en destino  
• 2 noches de alojamiento en Quito con desayuno en Hotel Reina Isabel  
• Quito *city explorer* (Quito histórico) + mitad del mundo  
• Visita a la parte alta de la isla Santa Cruz (túneles de lava y reserva de tortugas) y visita a la Estación Científica Charles Darwin  
• 3 noches de alojamiento en Galápagos (Puerto Ayora - Isla Santa Cruz) con desayuno en Hotel Flamingo  
• Excursión Playa Tortuga Bay y tour en yate por la bahía  
• Día completo en yate a una de las siguientes islas (con almuerzo incluido): Bartolomé & Bahía Sullivan, Seymour & Bachas, Plazas & Punta Carrion, Santa Fe o similares  
• Medio día en finca de café  
• 1 noche en Guayaquil con desayuno en Hotel City Plaza  
• Asistencia al viajero  
• Bolso de viaje  
**Tarifas: CONSULTAR**

## Cruceros EUROPA 2017

### CRUCEROS PRINCESS<sup>9</sup>

#### Programas con aéreos

#### GRAN MEDITERRÁNEO

Salidas: 17 de mayo - 20 de septiembre - 11 de octubre 2017  
• Recorriendo Roma, Nápoles (Capri/Pompeya), Sicilia (Mesina), Dubrovnik, Kotor, Corfu, Córcega (Ajaccio), Toulon (Provenza), Barcelona

#### ISLAS GRIEGAS

Salidas: 10 de junio - 8 de julio - 26 de agosto 2017  
• Recorriendo Atenas, Katakolon (Olympia), Kotor, Mykonos, Rodas, Quíos

#### MEDITERRÁNEO y ADRIÁTICO

Salidas: 17 de junio - 15 de julio - 5 de agosto - 2 de septiembre 2017  
• Recorriendo Atenas, Santorini, Kotor, Sicilia (Mesina), Nápoles (Capri/Pompeya), Barcelona

## Avance vacaciones de invierno 2017

### ▶ Te adelantamos algunas opciones

- SUR ARGENTINO - EL CALAFATE Y USHUAIA
- BALLENAS
- RÍO DE JANEIRO
- COSTA DO SAUIPE
- LA HABANA, CAYO COCO Y VARADERO
- PLAYA DEL CARMEN
- CARIBE COLOMBIANO
- PERÚ
- RIVIERA MAYA Y UNIVERSAL ORLANDO RESORT
- CANCÚN Y MIAMI
- NUEVA ZELANDA
- PLAYAS DE BALI

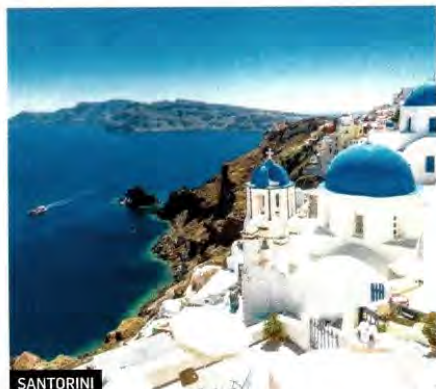


Las tarifas publicadas fueron proporcionadas por los operadores responsables de cada viaje al momento del cierre de esta edición, y están sujetos a modificaciones y/o cambios sin previo aviso por parte de los mismos.

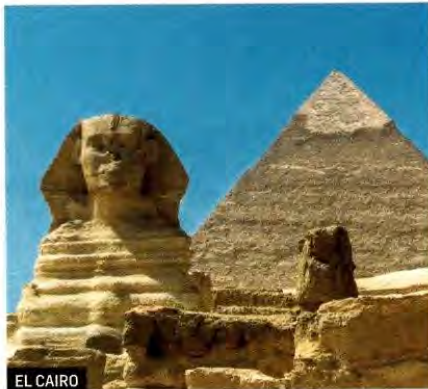
# Calendario salidas grupales 2017 / Avance

## Viajes especiales para compartir

### ALGUNAS DE NUESTRAS PROPUESTAS:



SANTORINI



EL CAIRO



BAHÍA HALONG

### JUNIO

► **GRECIA Y COSTA AMALFITANA**  
8 DE JUNIO

Roma, Sorrento, Amalfi, Atenas, Mykonos, Kusadasi, Patmos, Rodas, Creta, Santorini

► **MARAVILLAS DE ESCOCIA, INGLATERRA E IRLANDA**  
15 DE JUNIO

Londres, Durham, Edimburgo, Kilmarnock, Dublin

### JULIO

► **CONOCER ESCANDINAVIA**  
15 Y 26 DE JULIO

Copenhague, Kristiansand, Lofthus, Bergen, navegación por los fiordos noruegos, Oslo, Estocolmo, Helsinki

► **NUESTRO MUNDO MÁGICO**  
16 DE JULIO

Disney y Miami

► **CONOCER RUSIA**  
21 DE JULIO

San Petersburgo, Moscú, Opcional países bálticos

### AGOSTO

► **PORTUGAL Y NORTE DE ESPAÑA**  
4 DE AGOSTO

Lisboa, Coimbra, Oporto, Peso da Régua, Compostela, Oviedo, Santillana del Mar, Bilbao, San Sebastián

► **LO MEJOR DEL MEDITERRÁNEO**  
19 DE AGOSTO

Cáglari, Fonni, Porto Cervo, Bonifacio, Ajaccio, Calvi, Bastia, Sarzana, Génova, Roma opcional, Malta

### SEPTIEMBRE

► **SICILIA Y CALABRIA**  
1 DE SEPTIEMBRE

Palermo, Erice, Selinunte, Agrigento, Piazza Armerina, Ragusa, Siracusa, Taormina, Monte Etna, Messina, Cefalú, Monreale, Roccella Ionica, Cosenza, Paola, Gerace, Tropea, Pizzo Calabro, Reggio Calabria, Scilla

► **EGIPTO, TURQUÍA Y GRECIA**  
5 Y 26 DE SEPTIEMBRE

El Cairo, Crucero por El Nilo, Estambul, Capadocia, Atenas

► **JAPÓN ANTIGUO Y MODERNO**  
9 DE SEPTIEMBRE

Tokio, Kioto, Osaka, Okayama e Hiroshima

► **MALASIA, SINGAPUR & BALI**  
2017

10 DE SEPTIEMBRE  
Kuala Lumpur, Malaca, Singapur, Ubud, Seminyak

► **PASIÓN DE EUROPA**  
19 DE SEPTIEMBRE

París, Heidelberg, Múnich, Venecia, Florencia, Roma, Niza, Barcelona, Madrid.

► **ALEMANIA Y DUBAI**  
30 DE SEPTIEMBRE DE 2017

Frankfurt, Colonia, Hamburgo, Berlín, Potsdam, Erfurt, Selva Negra, Fussen, Innsbruck, Munich, Dubai

### OCTUBRE

► **LOS BALCANES DESDE PRAGA Y DUBÁI**  
4 DE OCTUBRE

Praga, Viena, Ljubljana, lago Bled, Cuevas de Postojna, Zágreb, Sarajevo, Mostar, Medjugorje, Dubrovnik, Split, Parque Nacional Plitvice, Opatija, Trieste, Dubái.

► **CONOCER SUDESTE ASIÁTICO**  
6 DE OCTUBRE

Hanoi, Bahía Halong, Hue, Hoi An, Ho Chi Minh, Siem Reap, Bangkok, Singapur

► **CHINA & HONG KONG 2017**  
7 DE OCTUBRE

Dubái, Beijing, Xian, Guilin, Hangzhou, Shanghai, Hong Kong

► **SUDÁFRICA, UN MUNDO POR DESCUBRIR**  
14 DE OCTUBRE

Johannesburgo, Hazyview (Mpumalanga), Suazilandia, Santa Lucía, Durban, Knysna, Oudtshoorn, Ciudad del Cabo



### HOTELES, HOSTERÍAS Y CABAÑAS

¡Contás con nuestra Red Hotelera ACA en los puntos turísticos más importantes del país!

### TAMBIÉN TE OFRECEMOS

Otras opciones de alojamiento en Argentina y el resto del mundo.

Reservas y cotizaciones:

**0 800 888 3777 / hoteles@aca.org.ar**

Lunes a viernes de 10 a 17.30



# SOLINERG

Soluciones integrales de energía

Tel.: (011) 4265-2829  
resino@resino.com

BATERÍAS    PANELES SOLARES    GRUPOS GENERADORES    CARGADORES    GENERADORES EÓLICOS    ANALIZADORES DE BATERÍAS

**YUASA**



**OPTIMA BATTERIES**



**Orbital**



**DURACELL**



**Trojan**



**HONDA**



Paneles Solares



Energía Eólica



Cargadores de Baterías



Baterías de Motos



**YUASA**

**HONDA**

**DURACELL**

**Deka**

**EXIDE**  
**Orbital**

**OPTIMA BATTERIES**

**Trojan**

**BATER-ION**



**ING. HECTOR J. RESINO S.R.L.** Anatole France 680. (1870) Avellaneda. Buenos Aires  
Tel / Fax: (5411) 4204-8771 / 8697 // 4265-2829 - resino@resino.com - [www.resino.com](http://www.resino.com)

Aceptamos tarjetas de crédito



**GESTONE**  
Key, Our Passion

**nippon**  
EL NEUMÁTICO QUE P...

**BENEFICIO ACA PARA SOCIOS**

**NIPPON**  
SYSTEMA Technology

**35% Descuento**  
Alineación & Balanceo  
Recorte y presente este aviso

**OFICIAL**  
**Tienda VIRTUAL**  
[cubiertas.com.ar](http://cubiertas.com.ar)

**5 ESTRELLAS BRIDGESTONE**

ENVÍOS AL INTERIOR DEL PAÍS

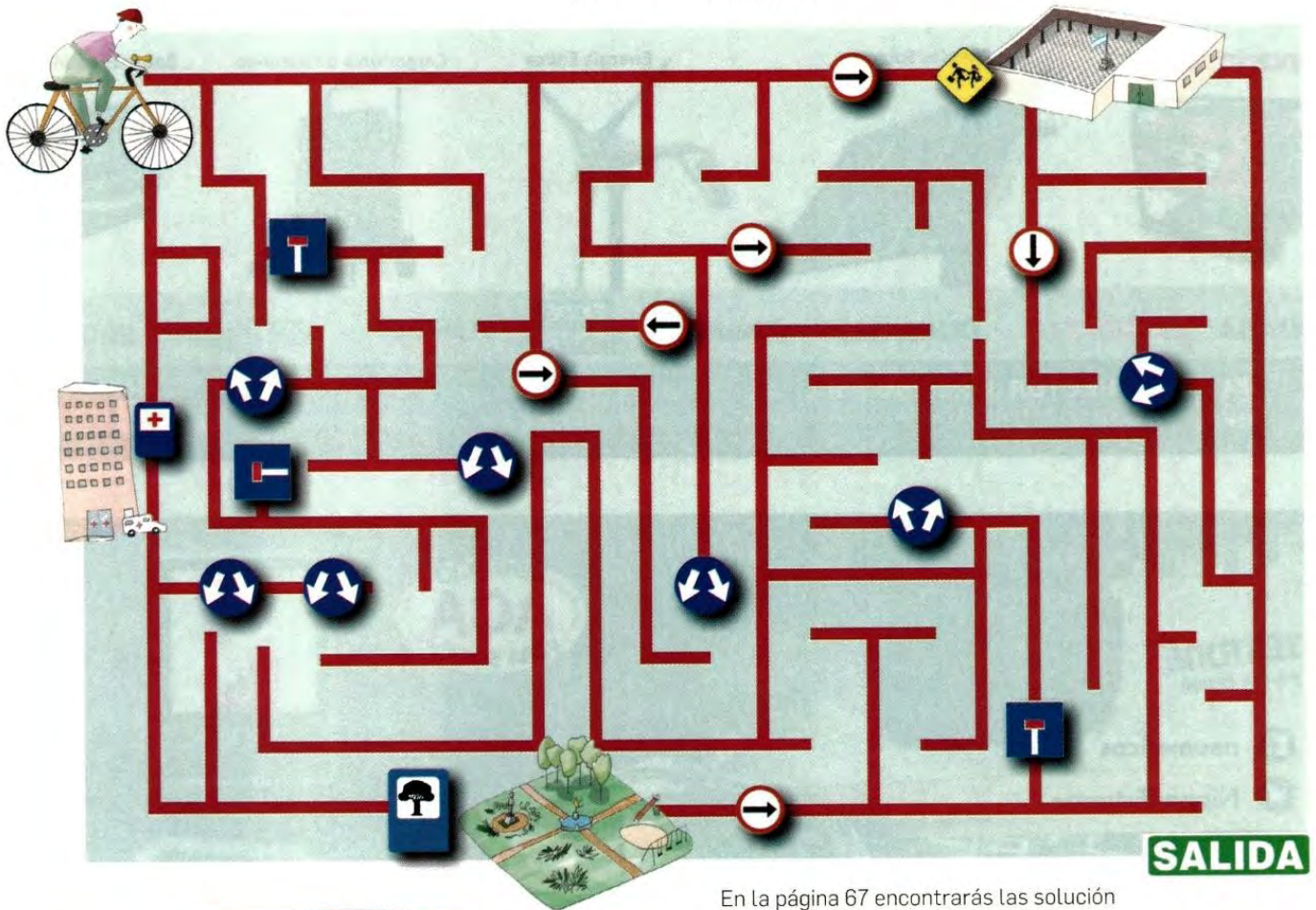
Av. del Libertador 5755 - CABA Tel: 4789-3510  
[nipponventas@neumatico.org](mailto:nipponventas@neumatico.org) [www.neumatico.org](http://www.neumatico.org)



# ¿Podrá el ciclista encontrar la salida?

Este ciclista está entrando en un laberinto y no sabemos si podrá encontrar la salida. ¿vos que recorrido le indicarías? Las señales pueden ayudar a encontrar la salida y para eso te recordamos el significado de cada una:

-   
Calle sin salida
-   
Plaza
-   
Direcciones permitidas
-   
Dirección obligatoria
-   
Escolares
-   
Hospital



En la página 67 encontrarás las solución

**Antes de salir a andar en bici, acordate de...**

que tus neumáticos estén bien inflados

Llevar la luz roja.



Usar siempre casco

Llevar la luz blanca.

Los frenos y la cadena deben estar bien ajustados

Texto: Graciela Vallés – Ilustración: Alejandra Viacava



# Cerramientos con Techos Translúcidos®

## BOXER®

Capital La Plata Lanús Olivos Castelar

Quilmes San Justo San Martín L. de Zamora



4 639-8146 | 410-8478 LA PLATA | 4 623-5212 | 4 270-4431 | 4 795-2929

Protegen del reflejo solar sin perder **CLARIDAD** ni **VENTILACIÓN**

**Plan TOLDO-CANJE** Por sólo \$ 3.504.- de diferencia por m<sup>2</sup>, cambiamos su antiguo toldo de aluminio, policarbonato, vidrio o polyester por un hermoso **corredizo**



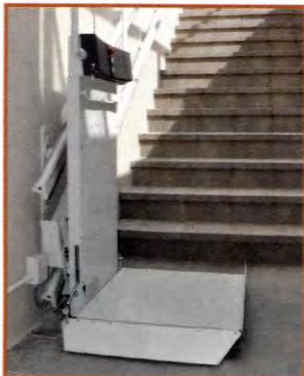
**5% Descuento!** Telefonéenos por presupuesto gratuito en su domicilio

74 n° 1490 | Belgrano 5387 | Rivero 202 | Los Andes 5262 | Besares 2729  
Salta 3609 | Alsina 4912 | J.B. Justo 2046 | C. Diaz 3947 | Saladillo 3232

[www.BoxerTechos.com.ar](http://www.BoxerTechos.com.ar)

## METODOS DE ELEVACION POR ESCALERA

Plataforma Recta Logic



Oruga Sherpa



Silla Recta Homeglide



Silla Curva Flow



Material de última tecnología europea. Diseños y modelos de vanguardia. Staff técnico con formación acreditada. 2 años de garantía.



# LIFT-AR

Av. Centenario 2310 Beccar - San Isidro - Bs. As.  
(011) 4707-0067 • (011) 4747-0355  
info@liftar.com.ar

Representante Exclusivo para Latinoamérica

[www.liftar.com.ar](http://www.liftar.com.ar)

Nueva Silla LIFT-AR



Capacidad de carga hasta 127kg. Pendientes hasta 55°



# LA ACCESIBILIDAD *para las personas con capacidades diferentes*

Cada vez más las sociedades adquieren mayor conciencia en el desarrollo de proyectos alternativos que posibiliten el desplazamiento y la plena integración de las personas con capacidades diferentes, creando condiciones de igualdad en su vida social y laboral.

Por esta razón, el mercado local ha incorporado nuevos productos que brindan la posibilidad de que todas las personas puedan contar con adecuadas condiciones de seguridad y autonomía para el desarrollo de sus actividades en la vida diaria.

Productos de origen austríaco como el elevador de piscina Dolphin y americanos tales como el Pool Lift AXS portátil y móvil, ya han sido instalados en el Servicio Nacional de Rehabilitación, polideportivos y hasta en casas particulares, donde la gente puede realizar hidroterapia. Todos estos equipos son de fácil instalación.

Dentro de éstos se destaca la silla italiana JOB, que permite que las personas afectadas puedan ser transportadas en la playa e inclusive en la nieve sin un máximo esfuerzo. Posee ruedas neumáticas que posibilitan el desplazamiento de

aquellos con movilidad reducida. El equipo se desarma fácilmente y entra en el baúl de un auto.

Sin embargo, todavía hay hoteles en los centros de esquí y balnearios que no han tomado conciencia de la importancia de estos servicios para generar condiciones de igualdad entre los clientes.

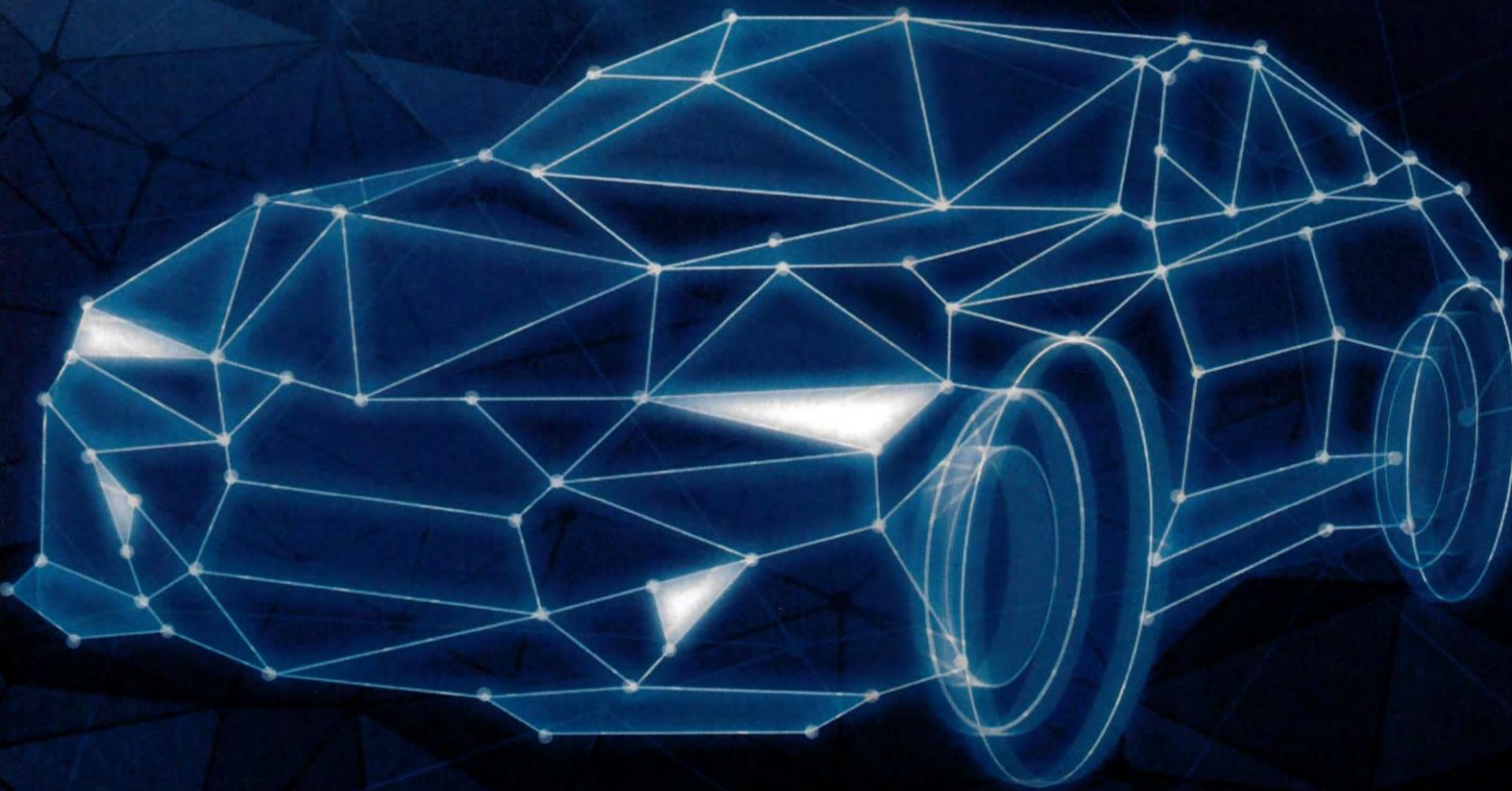
Access Systems es una empresa innovadora en el sector que cuenta con el asesoramiento y la disponibilidad de equipamientos para toda clase de organizaciones, siempre en el marco de la integración.







# 8° SALÓN INTERNACIONAL DEL AUTOMÓVIL

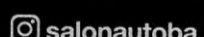
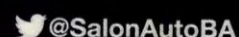
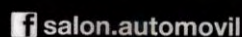


# JUNIO 10-20

LA RURAL | 12-22 HS  
BUENOS AIRES 2017  
[www.elsalondelautomovil.com.ar](http://www.elsalondelautomovil.com.ar)



VENTA ANTICIPADA





# 10 RAZONES PARA CUIDAR LA SALUD CON QUIROPRAXIA

CON UNA VISIÓN HOLÍSTICA DEL CUERPO HUMANO, LA QUIROPRAXIA BUSCA EL RESTABLECIMIENTO DE LA SALUD MEDIANTE LA MANIPULACIÓN DE CIERTAS ESTRUCTURAS ORGÁNICAS, ESPECIALMENTE LA COLUMNA VERTEBRAL, LO QUE IMPACTA POSITIVAMENTE EN UN BIENESTAR GENERALIZADO.



**#1** Una columna correctamente alineada y sin subluxaciones vertebrales es fundamental para un estado generalizado de salud.

**#2** El enfoque principal de la quiropraxia está en la prevención y el cuidado de la columna como un hábito cotidiano y natural, por lo que todo ser humano debe chequear su columna con regularidad desde el nacimiento.

**#3** El sistema nervioso central (SNC) es el órgano que controla y coordina el funcionamiento de todo el cuerpo. Cuando hay alguna interferencia en el SNC, se produce el mal funcionamiento de un órgano, tejido o célula, lo que provoca diversos síntomas y afecciones. Suelen ser los más comunes cansancio, dolores en general, mareos, vértigo y enfermedades. Pero pueden

manifestarse también en cualquier otra parte del cuerpo que habitualmente no se relacionaría con la correcta alineación de la columna.

**#4** Cuando ocurren desalineaciones de las vértebras de la columna se producen las subluxaciones vertebrales. La quiropraxia las define como la desalineación de alguna de las vértebras de la columna que interrumpen o disminuyen el flujo del impulso del sistema nervioso.

**#5** La quiropraxia tiene un abordaje integral que busca volver a armonizar el funcionamiento correcto del cuerpo, ya que si funciona al 100% de su potencial, podrá adaptarse al estrés y a los cambios. La propuesta es adoptar, también, buenos hábitos (beber agua, nutrición equilibrada, ejercicio, aire puro, etc.), que sumados elevan aún

más la capacidad de adaptación, potencian el bienestar general y propician una mejor calidad de vida.

**#6** Las causas que producen las subluxaciones vertebrales son variadas, pero la más habitual es el estrés. Para la quiropraxia existen tres tipos de estrés: químico, físico y emocional. El químico resulta de una mala alimentación, consumo de tabaco, alcohol, drogas, contaminación ambiental y otros factores del entorno. Generalmente produce una reacción no satisfactoria en el cuerpo, lo que libera radicales libres, producto del envejecimiento temprano de las células y órganos. Por su parte, el estrés físico está directamente relacionado con las actividades diarias del cuerpo. Muchas horas frente a la computadora o al televisor, posturas incorrectas que se toman mientras se duerme, golpes,



alta demanda de la capacidad corporal, accidentes y movimientos bruscos son algunos de los factores que pueden desencadenarlo. Finalmente, el tercer tipo de estrés y que se estima afecta a casi el 95% de la población es el estrés emocional: conflictos laborales, sociales, de pareja, climáticos, económicos; diverso, universal y silencioso como sus pares, es el que más consecuencias ocasiona al no tener un factor determinante que lo manifieste en el organismo.

**#7** El cuerpo humano es una máquina perfecta y como tal, tiene la capacidad innata de autorregenerarse, autorregularse y crear sus propios pasos para la posterior sanación. La medicina tradicional suele enfocarse en síntomas aislados

y en tratar la zona afectada en exclusividad. La quiropraxia, por el contrario, busca en la desalineación de la columna las causas que originaron una determinada enfermedad o afección, y al corregir esa subluxación vertebral, el cuerpo solo será capaz de tomarse el tiempo y formas necesarias para su recuperación, sin necesidad de intervención extra.

**#8** La clave para un estado generalizado y saludable del organismo –y mantenerlo en el tiempo– está en educar a la persona y hacerla consciente de que el cuidado quiropráctico es permanente, ya que las subluxaciones siempre van a estar presentes en la existencia y pueden afectar de modos diferentes.

**#9** La primera subluxación vertebral suele ocurrir en el momento del parto, ya sea que el nacimiento se produzca por parto normal o por cesárea. La gran presión que se ejerce sobre la columna cervical del bebé suele producir, justamente, la primera subluxación vertebral.

**#10** Las subluxaciones pueden estar "dormidas" por años y luego se manifiestan en forma repentina. Por eso es vital que el cuidado quiropráctico sea permanente desde el nacimiento –ya sea preventivo o correctivo–, tener la columna correctamente alineada y una salud plena.

Asesoró: La Clínica de la Columna  
[www.laclinicadelacolumna.com](http://www.laclinicadelacolumna.com)

En el corazón  
del Abasto...

*Cátulo*  
T A N G O

Diez bailarines, tres cantantes,  
orquesta estable en vivo.



La voz de Buenos Aires,  
Ricardo "Chiqui" Pereyra.



Un espectáculo único para  
disfrutar junto a la mejor  
gastronomía porteña.

**EL GRAN SHOW MUSICAL  
DE LA NOCHE PORTEÑA.**



Informes, reservas y compra online en  
[www.catulotango.com](http://www.catulotango.com)

Anchorena 647, esq. Zelaya. CABA.  
Tel (11) 4106 4511 / 4106 4574

*Cátulo*  
T A N G O



20% DE DESCUENTO CON CUALQUIER MEDIO DE PAGO



## Taller Regional sobre Seguridad Vial para América Latina

El 13 y 14 de marzo se llevó a cabo el Taller Regional sobre Seguridad para América Latina en el Hotel 725 Continental de la ciudad de Buenos Aires.

El encuentro fue organizado por la UNECE, la CEPAL, el BID, la Agencia Nacional de Seguridad Vial y el Ministerio del Transporte de la Nación. Las primeras palabras de bienvenida y definiciones de objetivos estuvieron a cargo de Carlos Pérez, director ejecutivo de la Agencia Nacional de Seguridad Vial de la Argentina (ANSV), y de Jean Todt, enviado especial del secretario general de las Naciones Unidas para la Seguridad Vial.

El tema del taller fue el fortalecimiento de la gobernanza de la seguridad vial para el establecimiento de mejores prácticas, con el fin de alcanzar los objetivos de desarrollo sostenible en la materia.

Asistieron alrededor de 150 personas de 16 países de Latinoamérica, entre los que se encontraban representantes



del más alto nivel de los organismos encargados del taller y de organizaciones no gubernamentales. Por el Automóvil Club Argentino estuvieron presentes su presidente, Jorge Rosales; el secretario del Club y presidente de la Comisión Asesora Permanente de Asuntos Viales y Cartografía, Juan Manuel Lissarrague; y el gerente de Logística e Infraestructura, Fernando Cancio.

Uno de los temas tratados fue la perspectiva regional sobre la Década de Acción para la Seguridad Vial. Al respecto se concluyó que existe preocupación en cuanto a la lentitud de realización de las mejoras alcanzadas, así como la necesidad de integración de las políticas al respecto, el aporte multisectorial y el conocimiento concreto de datos.

Otra cuestión, atendida en las exposiciones y mesas de trabajo, se refirió a la seguridad de los vehículos. Sobre el tema se llegó a la conclusión de que es importante para la región el proceso de

reglamentación planteado por la UNECE en la materia, para lo cual deberá ser necesaria la coordinación de los diferentes sectores y una adecuada fiscalización. También se mencionó el valor de lograr la sensibilización social sobre la importancia de la verificación vehicular.

En cuanto a la armonización de vías de tránsito y movilidad segura, se concluyó que existe una adhesión limitada de América Latina a la Convención de 1968 de la ONU, considerándose que puede ser una herramienta útil, aunque deberán revisarse las necesidades y capacidades de implementación en cada país.

En relación con la gobernanza sobre la seguridad vial, se determinó que es imprescindible una visión articulada y multisectorial de los temas, con planificaciones de largo alcance e implementaciones continuas, atendiendo los cambios tecnológicos y las necesidades sociales, con el aporte de las asociaciones no gubernamentales.



# Exclusivo para socios!

Infórmate llamando al  
**0800-888-9888**



# Presentación Rally Argentina 2017



LA 37ª EDICIÓN DEL RALLY ARGENTINA, ORGANIZADO POR EL AUTOMÓVIL CLUB ARGENTINO: EL MÁS CONVOCANTE Y ESPERADO.

La presentación se hizo en la Sede Central del ACA. La fecha está definida: del 27 al 30 de abril recorrerán suelo cordobés los World Rally Cars en su máximo esplendor. Con nuevos autos, los mejores tramos y el acento nuevamente puesto en la seguridad y el cuidado del ambiente, esta edición promete no defraudar a los seguidores del rally.

El jueves 27 es el debut con el Súper Especial Nocturno, un gran show en el circuito urbano de Córdoba. El viernes 28 en Santa Rosa de Calamuchita, dos vueltas idénticas disputadas de mañana y tarde que culminarán en el circuito espejo del Parque Temático Villa Carlos Paz. Para el sábado 29 se invirtió la dirección de un clásico del evento: Tanti-Villa Bustos. El día seguirá con otros clásicos: Los Gigantes-Cantera El Cóndor y Boca del Arroyo-Bajo del Pungo. Por la tarde se repetirá el mismo trazado por el Valle de Punilla.

El cierre del domingo ya se ha vuelto casi una tradición y sello distintivo del Rally Argentina: el paisaje de Traslasierra, con una pasada a Mina Clavero-Giulio Césare y dos a El Cóndor-Copina.

## CONCURSO FOTGRÁFICO

### "Conducción y convivencia"

El Automóvil Club Argentino, en su tarea de concientizar sobre la conducta en las calles y rutas del país, organiza el primer concurso fotográfico con el tema "Conducción y convivencia". La fotografía es un arte presente en cada uno de nosotros en todos los aspectos de la vida, por eso este concurso gratuito y abierto a todo público tiene por objetivo estimular la creatividad para divulgar y promover la conciencia cívica en las calles. Es una excelente oportunidad para que todos puedan transmitir su enfoque personal sobre un tema que interesa e involucra a toda la sociedad, y una forma muy efectiva de hacer llegar un mensaje de convivencia.

Del 1º de abril al 31 de mayo los participantes podrán incorporar hasta dos fotografías originales y exclusivas de su autoría en formato JPG RGB de acuerdo con las bases del concurso, que se encuentran en nuestra página web: [www.aca.org.ar](http://www.aca.org.ar). No es necesaria una inscripción previa.

Informes en:  
[eduvial@aca.org.ar](mailto:eduvial@aca.org.ar)  
o bien al teléfono  
011-4808-4230

Tu cámara pedía este concurso.



## La mejor batería, ahora **BLINDADA** y al alcance de nuestros socios

**ACA** PLATA  
**Willard**

Una empresa argentina desde 1914

**UNIONBAT S.A.**

Adquirilas en: U.S. Belgrano - Cabildo 1499 / U.S. Flores - Av. Rivadavia 7530 / U.S. Palermo - Godoy Cruz 3151 (Esquina Demaria) / U.S. Villa Devoto - Av. Fco. Belró 3561 / U.S. Acceso Norte - Panamericana y Debenedetti / U.S. Ing. Maschwitz - Ruta Nac. 9 Km 44 y Ruta Prov. 26 / U.S. Luján : Ruta 5 Km 62,1 Ex Ruta Nac. 7 / C.S. La Plata - Diagonal 79 entre calles 4 y 5 - También en oficinas habilitadas del interior. Auxilio Mecánico: 0800-777-2894







## Remodelación de la Unidad Servicial Chascomús

La Unidad Servicial Chascomús se renovó. La realización de la nueva obra permite agilizar el ciclo de carga de combustible, lo que mejoró significativamente la operatividad de la estación. En sus modernas instalaciones, los socios contarán con los siguientes beneficios y servicios:

- ▶ 5% de descuento en combustibles
  - ▶ 10% de descuento en lubricantes
  - ▶ Servicompas
  - ▶ Oficina de Atención a Socios
- Ruta Nacional 2, km 122, BA.  
Tel.: (02241) 422400/426142

## Apertura oficina San Justo

Para poder brindar mejores servicios y beneficios a los socios, la oficina San Justo tiene nueva ubicación. En la misma se podrán gestionar los siguientes trámites:

- ▶ Pago de la cuota social y del seguro automotor.
- ▶ Contratación de seguros de automotor, hogar y/o accidentes personales.
- ▶ Reservas y operaciones de turismo.
- ▶ Emisión de Licencia Internacional de Conducir.
- ▶ Compra de material cartográfico y de educación vial.

Comisionado José Indart 2835, San Justo, BA.  
Tel.: (011) 4482-0448, de lunes a viernes de 9 a 16.30



## El ACA en el 8º Salón Internacional del Automóvil

El ACA estará presente en el 8º Salón Internacional del Automóvil, que se realizará en La Rural entre el 10 y 20 de junio. La instalación del Parque Infantil de Tránsito en ese predio permitirá a los visitantes más pequeños adquirir conocimientos prácticos sobre el uso de la vía pública.



## Parque Infantil de Tránsito

Trasladable a cualquier punto del país

SERVICIO EXCLUSIVO PARA EMPRESAS Y ORGANISMOS

**EDUCACIÓN VIAL**

Av. del Libertador 1850, 5º piso  
Tel.: (011) 4808-4226/4230 | [eduvial@aca.org.ar](mailto:eduvial@aca.org.ar)



## RENOVACIÓN CUPÓN

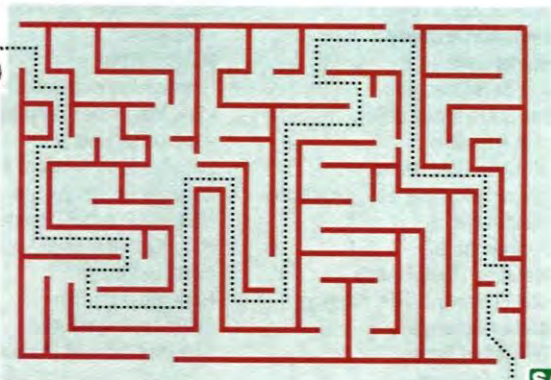
# SOCIOS VITALICIOS

Informamos a nuestros asociados que tengan el cupón con vencimiento junio 2017 que ya pueden pasar por nuestras oficinas a realizar el trámite de renovación anual. Asimismo, les recordamos a aquellos que tengan un vencimiento menor a junio 2017 que deben regularizar su situación societaria en cualquiera de nuestras oficinas, para poder seguir utilizando los servicios de la institución. El trámite es personal y deben presentarse con su documento de identidad (DNI exclusivamente).



Ante cualquier consulta comunicarse al teléfono 011-4808-4310, de lunes a viernes de 10 a 17.30, al teléfono 0800-888-9888 de lunes a viernes de 8 a 21 y sábado de 9 a 13, o dirigirse a la oficina más cercana a su domicilio en horario administrativo.

## SOLUCIONES AL JUEGOS DE LA PÁGINA 62



**SALIDA**

## FALLECIMIENTO



**MAGNANINI,**  
**Luis José**

Falleció el 25 de febrero el ingeniero Luis José Magnanini, hijo de Nicanor Magnanini, quien fue miembro fundador del Automóvil Club Argentino. Tuvo una destacada actuación como presidente de la filial Benito Juárez, cargo que desempeñó desde 1971 hasta la actualidad. Con pesar despedimos a este destacado dirigente y hacemos llegar a su familia nuestras más sentidas condolencias.

# Tranquilidad para recorrer todo el país

## AUXILIO MECÁNICO

Contamos con una amplia flota a nivel nacional con tecnología de última generación.

**0800-777-2894**  
**Celular \*222**



# » CENTROS RECREATIVOS Y TURÍSTICOS

## **BALNEARIOS ACA**

Punta Mogotes - Mar del Plata (BA)  
(0223) 4841568/69/70  
Las Grutas (RN) (02934) 425216

## **CENTROS RECREATIVOS ACA**

### **Gran Buenos Aires**

Centro Recreativo Náutico Delta  
(011) 4728-0407 / 4728-0410 /  
4728-0412

Centro Recreativo Luján  
(02323) 424046

## **CENTROS TURÍSTICOS ACA**

### **Provincia de Buenos Aires**

Claromecó (02982) 480130 (C)  
Laguna de Chascomús  
(02241) 423934 (C) (R)

Mar de Ajó (02257) 420230 (C)  
San Clemente del Tuyú  
(02252) 421124 (C)

### **Provincia de Chubut**

Punta Cuevas, Puerto Madryn  
(028) 452952 (C) (B)

### **Provincia de Córdoba**

Villa Carlos Paz (03541) 422132  
(C)(B) (R)

### **Provincia de Mendoza**

Potreriillos (02624) 482013 (C) (R)

### **Provincia de Neuquén**

San Martín de los Andes  
(02972) 429430 (C) (B)

### **Provincia de Santa Fe**

Timbúes (03476) 481073 (C) (R)

### **Provincia de Río Negro**

Las Grutas (San Antonio Oeste)  
Tel./Fax (02934) 49-7300 (B)

Referencias: (C) Campamento  
(B) Bungalows (R) Recreo

## **HOTELES Y CABAÑAS CON RESERVA EN EL ACA**

Para más información: 0800-888-3777  
www.aca.org.ar/servicios/turismo  
hoteles@aca.org.ar

### **Ciudad de Buenos Aires**

Design Suites Buenos Aires  
Embajador Hotel  
Hotel Dolmen  
HJ Hotel 9 de Julio Avenue  
Hotel Icaro Suites  
Hotel Metropolitano Supara  
Impala Hotel  
Isi Baires Apart & Suite  
NH 9 de Julio  
Shelton Hotel  
Sileo  
Torre Cristóforo Colombo Suites

### **Provincia de Buenos Aires**

» 9 de Julio  
Cla Lauquen  
» Balcarce  
Estancia El Casco de J.M. Fangio  
» Chascomús  
Roble Blanco  
» Ezeiza  
Howard Johnson  
» General Las Heras  
La Eloisa Golf & Polo Lodge  
» Mar del Plata

Apart Hotel Primacy  
Costa Galana Hotel Gran Lujó  
Hotel Dos Reyes  
Hotel Guerrero  
Hotel Facón del Mar  
Hotel Spa República  
Hotel Iruña  
Hotel Presidente

### **» San Clemente del Tuyú**

Hotel Morales  
» San Pedro  
HJ Hotel y Marinas  
HJ Hotel y Spa  
» Tandil

### **Hotel Altos de Tandil**

Mulen Tandil  
Sosiego Apart

### **» Villa Gesell**

Hostería Actinia  
Hotel Coliseo

### **» Zárate**

Kin Hotel

### **Provincia de Catamarca**

#### **» San Fdo. Del Valle de Catamarca**

Hotel Casino Catamarca

#### **» Tinogasta**

Hotel Casagrande de Adobe

### **Provincia de Córdoba**

NH Urbano

#### **» Alta Gracia**

Howard Johnson

Nuna Ayni

#### **» La Cumbre**

Cabañas del Golf  
Villa Art Hotel Boutique

#### **» Río Cuarto**

Howard Johnson

#### **» Villa Carlos Paz**

Hostería Los Espinillos

Hotel Portal del Lago

Hotel Altos del Valle

#### **» Villa Cura Brochero**

Apart Barrancas de Brochero

#### **» Villa General Belgrano**

Hotel Edelweiss

Blumig

Hotel Bremen

#### **» Villa María**

Howard Johnson

Samarán Suites

### **Provincia de Corrientes**

#### **» Corrientes**

Gran Hotel Guarani

Turismo Hotel Casino

### **Provincia del Chubut**

#### **» Esquel**

Hostería Cumbres Blancas

Hotel Plaza Esquel

Patagonia Apart Hotel

#### **» Puerto Madryn**

Gran Madryn Hotel

Hotel Bahía Nueva

Hotel Dazzler Puerto Madryn

Hotel Península

Hotel Pirén

Hotel Tolosa

#### **» Trelew**

Apart Patagonia

### **Provincia de Entre Ríos**

#### **» Concordia**

Hathor

Hotel Salto Grande

#### **» Federación**

Complejo Irupé

Hostal La Glorieta

Piedras del Lago

#### **» Paraná**

HJ Mayorazgo

Maran Suites & Towers

### **Provincia de Jujuy**

#### **» Humahuaca**

Solar de la Quebrada

#### **» San Salvador de Jujuy**

Hotel Augustus

Hotel Altos de la Viña

Howard Johnson Plaza Jujuy Hotel

Hotel Ohasis

#### **» Purmamarca**

Colores de Purmamarca

Hotel El Manantial del Silencio

Hotel La Comarca

#### **» Termas de Reyes**

Termas de Reyes

#### **» Tilcara**

Hotel Boutique El reposo del Diablo

Las Terrazas Hotel Boutique

### **Provincia de La Rioja**

#### **» La Rioja**

Hotel Naindo

Hotel Plaza

Hotel Talampaya

### **Provincia de Mendoza**

#### **» Chacras de Coria (Luján de Cuyo)**

Posada El Encuentro

#### **» Malargüe**

Hotel Hualum

#### **» Mendoza**

Hotel Carollo

Hotel Crillón

Hotel Princess

Intercontinental

NH Cordillera

Premium Tower

San Lorenzo Apartments

Soltigua Apart

#### **» San Rafael**

Hotel Tower Inn

Tierra Mora Hotel Boutique &

Apartments

San Martín Hotel & Spa

Vecchia Terra Apart Hotel

#### **» Uspallata**

Gran Hotel Uspallata

### **Provincia de Misiones**

#### **» Posadas**

Grand Crucero Posadas Express

Hotel Maitei Posadas

Hotel Posadas Urbano

#### **» Puerto Iguazú**

Amerian

Exe Hotel Cataratas

Grand Crucero Hotel Resorte

Gran Hotel Tourbillon

Hotel Arami

Hotel Esturión

Hotel Las Orquídeas

Hotel Saint George

Hotel Sheraton Iguazú

### **Provincia de Neuquén**

#### **» Chos Malal**

Hotel Boutique Terra Malal

#### **» Neuquén**

Hotel El Olivo

Howard Johnson Neuquén

#### **» San Martín de los Andes**

Aspen Club Hotel

Cabañas El Viejo Nogal Apart Hotel

Cabañas Robles del Sur

Hostería El Árbol Duende

Hotel Del Viejo Esquiador

Hotel Le Village

Hotel Rose Garden

#### **» Villa La Angostura**

Cabañas Casa del Bosque

Cabañas El Viejo Marquez

Cabañas Quettrihue

Hostería Dos Bahías

Hostería La Posada

Hostería Lancuyen

Hostería Las Acacias

#### **» Villa Pehuenia**

Posada La Escondida

Hostería La Balconada

### **Provincia de Río Negro**

#### **» El Bolsón**

Hostería La Escampada

#### **» Gral. Roca**

Álamo Inn Hotel

#### **» San Carlos de Bariloche**

Altuen Hotel Suite & SPA

Bungalows Ruca Piren

Cabañas Paila Hue

Design Suite Bariloche

Hostería La Malinka



SERVICIO  
ESPECIAL  
PARA SOCIOS

CENTRAL DE RESERVAS DE ALOJAMIENTO  
0800-888-3777 - hoteles@aca.org.ar  
De lunes a viernes de 10 a 17.30 hs.  
Más información: www.aca.tur.ar/hoteles

Hotel Cacique Inacayal  
Hotel Carlos V  
Hotel Crans Montana  
Hotel Nahuel Huapi  
Hotel Nevada  
Hotel Patagonia  
Village Catedral Spa & Resort de  
Montaña  
**Provincia de Salta**  
› Cabra Corral  
Hotel Del Dique  
› Cafayate  
Hotel Asturias  
Hotel Los Sauces  
Hotel & Spa Patios de Cafayate  
Viñas de Cafayate Wine Resort  
› Iruya  
Hostería de Iruya  
› Rosario de la Frontera  
Howard Johnson Inn Rosario de la  
Frontera  
› Salta  
Ankara Suites Apart Hotel  
Ghala Hotel  
Design Suites Salta  
Hotel Alejandro I  
Hotel Almería  
Hotel Altos de Balcarce  
Hotel Casa Real  
Hotel Patios de Lerma  
Presidente Gran Hotel  
Sheraton Salta Hotel  
Wilson  
› San Antonio de los Cobres  
Hotel de las Nubes  
**Provincia de San Luis**  
› San Luis  
Epic Hotel San Luis  
Hotel Vistas Suites  
Premium Tower  
› Villa de Merlo  
El Cortijo  
Hotel Howard Johnson Plaza Spa &  
Convention Center

Hotel Parque Golf  
Hotel Villa de Merlo  
La Barraca Resort  
› Villa Mercedes  
Mercedes Park Hotel  
› Potrero de los Funes  
Hotel Potrero de los Funes  
**Provincia de San Juan**  
Cívico Art Hotel  
Hotel Alkazar  
Hotel Del Bono Park  
Hotel del Bono Suites  
› Valle Fértil  
Complejo Don Antonio  
Hostería Valle Fértil  
› Jáchal  
Hualta Picum Apart Hotel  
**Provincia de Santa Cruz**  
› El Calafate  
Design Suites Calafate  
Hotel Alto Calafate  
Hotel Bahía Redonda  
Hotel El Quijote  
Hotel Koi Aiken  
Hotel Las Dunas  
Posada Los Álamos  
Xelena Hotel  
› El Chaltén  
Cabañas Austral  
Chalten Suites Hotel  
Hotel Destino Sur  
Hotel Poincenot  
› Los Antiguos  
Hostería Antigua Patagonia  
**Provincia de Santa Fe**  
› Santa Fe  
Hotel Puerto Amarras  
› Rafaela  
Parra Hotel & Suites  
› Rosario  
Apart 1495  
Hotel Libertador Solans  
Hotel Presidente Solans  
Hotel República Solans

Hotel Solans Riviera  
Ros Tower  
**Provincia de Santiago del Estero**  
› Santiago del Estero  
Altos del Estero  
› Río Hondo  
Alto Verde Suite & Apart  
El Hostal del Abuelo  
Hostal del Sol Spa Termal  
Los Cardones  
**Provincia de Tierra del Fuego,  
Antártida e Islas del Atlántico Sur**  
› Ushuaia  
Cabañas Timaukel  
Hotel Albatros  
Hotel Cap. Polonia  
Los Nires Hotel  
**Provincia de Tucumán**  
› San Miguel de Tucumán  
Hotel Del Sol  
Hotel Tucumán Center  
Garden Park Suites & Eventos  
Swiss Hotel Metropol  
Hotel Catalinas Park

**CLUBES**

**Provincia de Buenos Aires**  
Aero Golf Club Dolores, Dolores  
(02245) 446531  
Ranchomóvil Club Arg. La Plata,  
La Plata (0221) 4232572  
Club Regatas América Tigre –  
solamente Escuela de Remo para  
Adultos (011) 4749-0320  
Gimnasia y Esgrima La Plata,  
La Plata (0221) 4228620  
Club Estudiantes de La Plata,  
La Plata (0221) 4257025  
Club Estudiantes de Olavarría,  
Olavarría (02284) 427334  
Club Social y Deportivo Quilmes  
Oeste, Quilmes (011) 4253-2150  
Club Náutico y Tenis Salto, Salto  
(02474) 15453752

San Nicolás Golf Club, San Nicolás  
(03461) 462219/22  
Club Cazadores de Tres Arroyos, Tres  
Arroyos (02983) 431505  
**Provincia de Santa Cruz**  
Club Hispano Americano, Río  
Gallegos (02966) 445566  
**Provincia de Santa Fe**  
Club Atlético Argentino de Firmat,  
Firmat (0465) 24102 / 25513  
**Provincia de San Juan**  
Ranchomóvil Club San Juan,  
Marquesado (0264) 4240200

**TURISMO AVENTURA**

**Provincia de Corrientes**  
Guarapo Abierto, Goya  
(03777) 15621222  
**Provincia de Río Negro**  
Desert Tracks, Las Grutas  
(02934) 497843  
**Provincia de Santa Cruz**  
JR Turismo Alternativo, Río Gallegos  
(02966) 435552

**TURISMO RURAL**

**Provincia de Buenos Aires**  
Campo Brandsen, Brandsen  
(011) 155183 8645  
Estancia Don Silvano, Capilla del  
Señor 4582-1832  
Establecimiento Rural La María  
Paloma, Capitán Sarmiento  
(02478) 483282 / (011) 4582-7235  
Estancia La Mimosa, Exaltación de la  
Cruz (011) 4803-6356  
(0230) 4491268  
La Margarita, Tapalqué  
(02283) 420530  
**Provincia de Neuquén**  
Casas Rurales Euskal Echea,  
Neuquén (0294) 4441000  
Provincia de Santa Cruz  
Estancia Monte Dinero, Cabo  
Virgenes (02966) 426900

GUÍA DE LA REPÚBLICA ARGENTINA  
La mejor información para disfrutar al máximo de tu viaje!!!

- Mapas, detalles de zonas turísticas y plantas urbanas.
- Localidades y lugares de interés.
- Visitas, paseos y excursiones.
- Fotografías y recorridos turísticos.
- Festividades regionales, atractivos y museos.
- Datos históricos y culturales.

Y todo lo que el turista debe conocer...

Adquirí tu ejemplar en cualquiera de nuestras oficinas.

www.aca.org.ar/cartografia  
E-mail: cartogra@aca.org.ar



¡NUEVA  
EDICIÓN!

ACA





# › HOTELES, HOSTERÍAS Y MOTeles ACA

## Buenos Aires

Bungalows del Delta (011) 4728-0410/12  
 Hotel Villa Gesell (02255) 46-2960  
 Motel Villa Bordeu (0291) 488-4600/6855/9329

## Córdoba

Cabañas Villa Carlos Paz (03541) 42-2132/2767  
 Hotel Green 1 – Complejo Villa Carlos Paz  
 (03541) 422132/2767  
 Hotel Dr. César Carman (0351) 458 9100/3470/  
 4242/8300

## Corrientes

Hotel Santo Tomás (03756) 42 0161

## Chubut

Complejo turístico Punta Cuevas (0280) 4883485  
 Motel Los Altares (0280) 449-9003  
 Host. Pto. Pirámide (0280) 449-5004

## Formosa

Motel Ing. Juárez (03711) 42 -0060 / 46-0031 /  
 46-0644

## Jujuy

Motel ACA Paso de Jama (011) 5441-2000  
 int 22711/12/13.

## La Pampa

Motel Caleu Caleu (02931) 43 1019  
 Motel Colonia 25 de Mayo (0299) 494 8064  
 Motel Santa Rosa (02954) 42 4067

## La Rioja

Motel Chepes (03821) 42 0102  
 Motel Yacampis (0380) 425216  
 Hotel Chilecito (03825) 42 2201/2  
 Hostería Anillaco (03827) 49 4064

## Misiones

Hotel Eldorado (03751) 42 1370/1870  
 Motel Bdo. de Irigoyen (03741) 42 0028

## Neuquén

Cabañas San Martín de los Andes (02972) 42-9430  
 Motel Piedra del Águila (02942) 49-3272/75  
 Hostería Villa La Angostura (0294) 494168/488412

## Río Negro

Cabañas Las Grutas (02934) 49-7300  
 Motel Cipolletti (0299) 478-1827 / 477-3961  
 Motel Los Menucos (02940) 49 2044  
 Motel Chocho Chocho (02946) 44 2394



Hotel Canal Beagle.



Hotel Dr. César Carman.



Hotel El Calafate.

## Salta

Hostería Cachi (03868) 49 1105/904/5/6

## Santa Cruz

Hotel El Calafate (02902) 491004 – 491027

## Santa Fe

Cabañas Timbúes (03746) 48-1073/1278/9

## Santiago del Estero

Motel Va. Ojo de Agua (03856) 421023/281

## Tierra del Fuego

Host. Bahía San Sebastián (02901) 15405834  
 Satelital (011) 41525292

Hotel Canal Beagle (02901) 42 1119/3740

## Tucumán

Hostería Tafí del Valle (03867) 42 1027  
 Motel Tucumán (0381) 427 6037

## Santiago del Estero

Motel Va. Ojo de Agua (03856) 421023/281

## Tierra del Fuego

Host. Bahía San Sebastián (02901) 15405834

Satelital (011) 41525292

Hotel Canal Beagle (02901) 42 1119/3740

## Tucumán

Hostería Tafí del Valle (03867) 42 1027

Motel Tucumán (0381) 427 6037

## MÁS INFORMACIÓN:

4808-4040 • fax: 4808-4566

mail a hoteles@aca.org.ar

o turismo@aca.org.ar

# Obtenga la nueva Licencia Nacional de Conducir\*



Nuestros socios pueden realizar el trámite de emisión y renovación en:

**Sede Central - Av. del Libertador 1850**

lunes a viernes de 7:30 a 13:00 hs.

**U.S. Flores - Av. Rivadavia 7530**

lunes a viernes de 7:30 a 13:30 hs.

Para mayor información  
 llame al:

**0800-888-9888**



# Quick SOLUTION

IRNIA CAR  
SERVICIO OFICIAL



TALLER MULTIMARCA Y ALTA GAMA

- ▶ Cambio de Aceite semisintético y filtro ..... \$ 900
- ▶ Carga de Aire Acondicionado Ecológico..... \$ 1.000
- ▶ Tren Delantero m/o..... \$ 2.500
- ▶ Limpieza de circuito de agua con refrigerante. \$ 800
- ▶ Cambio de kit de Embrague, m/o ..... \$ 3.500
- ▶ Frenos Traseros, repuestos y m/o..... \$ 2.000
- ▶ Frenos Delanteros, repuestos y m/o..... \$ 1.500
- ▶ Cambio de Correa Distribución (8V) m/o..... \$ 2.000 + IVA
- ▶ Reparación de Arranque o Alternador m/o..... \$ 600
- ▶ Alineación de Faros delanteros ..... \$ 300
- ▶ Limpieza de inyectores m/o..... \$ 1.500
- ▶ Paño de pintura en cabina presurizada ..... \$ 1.600

Precios sujetos a variación de mercado

**ESCANEO COMPUTARIZADO GRATIS A SOCIOS**  
**Taller Integral**

Chequeo completo de 15 puntos sin cargo

Todas las tarjetas de crédito en 3 pagos sin interés



Descuento a socios  
10% en mano de obra



3 pagos  
sin interés

Garantía  
por 6 meses  
o 10.000 km

Mario Bravo 37 - Tel.: 4867-0613

lo esperamos de: Lun. a Vier. de 8 a 19 hs. y Sáb. de 8 a 14 hs.

www.irniacar.com - e-mail: asesorservicio@irniacar.com

Ofertas desde:

No ponga en riesgo su seguridad !!!  
Respaldo y Trayectoria

# COMPRAMOS SU AUTO

TODAS LAS MARCAS Y MODELOS - EN TODO EL PAÍS

# PAGO CONTADO

- ✓ Asesoramiento a domicilio
- ✓ Informe de dominio
- ✓ Verificación policial
- ✓ Libre deuda de patente
- ✓ Libre deuda de infracciones

**RESOLUCIÓN INMEDIATA !!**



BENEFICIO  
**ACA**  
PARA SOCIOS

(011) 4501 - 8373

(011) 15 - 5185 - 0449



autoscompramos@hotmail.com

# AUTOMATIZACIONES GUERRA

## AUTOMATIC SU PORTON



Equipos  
super rápidos  
5 seg.

ACCEDA AL CONFORT  
Y LA SEGURIDAD

- Levadizos, corredizos, batientes
- Reformas de todo tipo
- Presupuestos sin cargo

SOLICITE  
PRESUPUESTO

## MOTORIZACION DE PERSIANAS

MAXIMA COMODIDAD CON EL MENOR ESFUERZO

Levante su cortina con solo presionar una tecla o con su control



- Sin trabajos de albañilería
- Listo en 2 ó 3 horas
- Cortinas de todo tamaño
- Antiguas y modernas
- Esteticamente no cambian
- Trabajos terminados

Av. Donato Alvarez 1694 C.A.B.A.

4585-9217/4643 • 0800-888-9217

www.agautomatizaciones.com.ar

## Servicios Fúnebres

PARA CAPITAL FEDERAL  
Y GRAN BUENOS AIRES



**25 %**  
Descuento sobre los  
precios de lista en base a  
Federación de Empresas  
de Servicios  
Fúnebres

URGENCIAS Y  
ASESORAMIENTO

0800-444-3001  
(011) 4552-4579  
(011) 4555-4367

BENEFICIO  
**ACA**  
PARA SOCIOS



Para acceder a estos  
beneficios deberá presentar  
carnet Socio A.C.A.



EMPRESA  
BELGRANO

Av. Alvarez Thomas 1891  
C.A.B.A



## » GUÍA DE SERVICIOS



### Con su automóvil

#### AUXILIO MECÁNICO

Flota a nivel nacional, integrada por vehículos equipados con la última tecnología y provistos con los elementos necesarios para cada tipo de servicio.

0800-777-2894

Celular \*222

#### TRANSPORTE DE VEHÍCULOS (BATEA)

Durante todo el año a la Costa Atlántica y Rosario (011) 4808-6442. Todos los días de 6 a 22.

#### SEGURO AUTOMOTOR

Por convenio con Caja de Seguros S.A.

#### ESTACIONES DE SERVICIO

Amplia red de estaciones ubicadas estratégicamente a lo largo y a lo ancho de todo el país.

**Venta de combustible:** 5% de descuento

**Venta de lubricantes:** 10% de descuento

**Venta de filtros y baterías**

#### LUBRICENTROS Y LAVADO

En Ciudad Autónoma de Buenos Aires, Gran Buenos Aires e interior del país.

#### EMISIÓN Y RENOVACIÓN DE LICENCIA NACIONAL DE CONDUCIR

##### Capital Federal

**Sede Central:** Av. del Libertador 1850. De lunes a viernes de 7.30 a 13.00

**Unidad Servicial Flores:** Av. Rivadavia 7530.

De lunes a viernes de 7.30 a 13.30

#### Mar del Plata

**Unidad Servicial Colón:** Av. Colón y Santa Fe.

De lunes a viernes de 8.15 a 14.15 Solicitar turno personalmente o por teléfono al (0223) 4912096/97/98, de lunes a viernes de 10 a 17.30 y sábados de 9 a 13.

#### Mendoza

**Unidad Servicial Mendoza:** Av. San Martín 985.

Lunes a viernes de 10 a 17.30 (0261) 420-2900/1901/0027.

#### ESCUELAS DE CONDUCCIÓN

**Ciudad de Buenos Aires:** Escuela de Conducción ACA "Juan Manuel Fangio".

Informes únicamente al 4808-6200 o al e-mail: escuela\_conduccion@aca.org.ar Inscripciones: personalmente en Av. C. Casares 3997, esquina Av. Sarmiento (frente al Planetario Municipal), Parque Tres de Febrero, CABA.

**Ramos Mejía (BA):** Av. Rivadavia 14730.

Tel.: 4464-7278/4656-3485.

**Quilmes (BA):** Av. Hipólito Yrigoyen 279.

Tel.: 4253-0999/2805.

**Avellaneda (BA):** Zeballos 1414.

Tel.: 4203-4776/5107.

En el interior funcionan escuelas de conducción adheridas, consultar nómina y descuentos.

#### ESTACIONAMIENTOS

En Ciudad Autónoma de Buenos Aires, Gran Buenos Aires e interior del país.

#### ESTACIONAMIENTOS SIN CARGO

Para socios domiciliados a más de 100 km de la ciudad donde se encuentra el estacionamiento y con más de un año de antigüedad, por un máximo de 5 días mensuales.

Reservas con un máximo de 60 días y hasta 72 horas de anticipación. Servicio sujeto a disponibilidad. El acceso del vehículo se otorgará sólo en presencia del socio titular.

**Rosario (Santa Fe):** (0341) 448-4410/424-7799, dep\_5614@aca.org.ar

**Córdoba (Córdoba):** (0351) 423-5134/3257,

cordoba@aca.org.ar

**Mar del Plata (Bs. As.):** (0223) 491-2096/97/98/99,

internos 132/136, dep\_6386@aca.org.ar. Servicio disponible después de Semana Santa y hasta el 30 de noviembre de cada año.

**Once (CABA):** 4863-3408,

reservas\_once@aca.org.ar. Máximo 10 días mensuales.

#### GESTORÍA DEL AUTOMOTOR

**Unidad Servicial Once:** 4861-7111/4863-2256, acagestoria@gmail.com

En el interior funcionan gestorías adheridas, consultar nómina y descuentos.

#### TALLERES MECÁNICOS

Distribuidos en todo el país, con mecánicos de primer nivel y la garantía de que el mantenimiento de su auto se realiza de manera idónea y responsable.

#### Talleres propios

**Palermo (CABA):** Godoy Cruz y Demaría. 4777-7911 4772-7222/4773-7892. Lunes a viernes de 8 a 19 y sábado de 8 a 17. acapalermotaller@fibertel.com.ar

**Villa Devoto (CABA):** Av. Francisco Beiró y

Lincoln. 4502-9014/2776 int. 118/119. Lunes a

viernes de 8 a 18 y sábados de 8 a 13.

talleracadevoto@gmail.com

**Belgrano (CABA):** Cabildo 1499. 4783-5424

4783-4209. Lunes a viernes de 8 a 18 y sábados

8 a 13. beracarsrl@gmail.com



## Nuevo Pasaporte

## OBTENÉ TU Nuevo DNI

En nuestras oficinas de Once, Mar del Plata (Colón), Córdoba y Santiago de Montenegro (Rosario).

**Otro beneficio exclusivo para socios!**

Solicita turno llamando al **0800-888-9888**, en las oficinas o en **www.aca.org.ar**



**Avellaneda (GBA):** Olavarría 125.  
4203-4758 4204-3300/6775. Lunes a viernes de  
8 a 18 y sábados de 8 a 13.

garavagliamartin@yahoo.com.ar

**Acceso Norte (GBA):** Ruta Panamericana y  
Debenedetti. 4790-5959 4790-6279

Lunes a viernes de 8.30 a 17.30 y sábados 8 a 14.

**Ing. Maschwitz (GBA):** Ruta Nac 9 km. 44,5.  
(0348) 444-3481. Lunes a viernes de 8 a 16 y  
sábados 8 a 13.

**La Plata (GBA):** Diagonal 79 entre 4 y 5. (0221)  
423-2689 421-9595. Lunes a viernes de 8 a 18 y  
sábados de 8 a 13. acatallerlaplata@gmail.com

**Mar del Plata (BA):** Av. Colón 2450.

(0223) 491-2096/97. Lunes a viernes de 8 a 18 y  
sábados de 8 a 13. silletsrl@gmail.com

danielsimon@speedy.com.ar

**San Clemente del Tuyú (BA):** Calle 18 esq. calle  
19. (02252) 421079. Lunes a viernes de 10 a 17.

**Santiago Montenegro (Rosario, Santa Fe):**  
Barón de Maua 1053. (0341) 424-7799 448-4410.

Lunes a viernes de 8 a 17 y sábados de 8 a 13.

fredesmarcelo1@gmail.com

#### TALLERES SELECCIONADOS

Extensa red distribuida en todo el país.

Consultar nómina.

#### VERIFICACIÓN TÉCNICA VEHICULAR

Acuerdo celebrado con la Cámara Argentina de  
Empresas Verificadoras de Automotores (CAVEA).

Consultá descuentos y plantas adheridas.



## Con su embarcación

### AUXILIO NÁUTICO

Comprende mecánica ligera y remolque para  
embarcaciones de hasta 17 metros de eslora, en  
la primera, segunda y tercera sección del Delta  
argentino, delimitada por el Río de la Plata, canal  
Emilio Mitre, Río Paraná de las Palmas, Río  
Capitán (inclusive), Río Sarmiento (inclusive) y  
Río Luján. Sin cargo durante las dos primeras  
horas de navegación.

### Canales de comunicación disponibles las 24 hs.

VHF: canales 16 o 22 (USA)

Celular: \*888 con línea Personal /15-4477-0349  
con línea Movistar

Teléfono: 4745-0901/0318

Personalmente: Sauce 1161, San Fernando.

### SEGURO DE EMBARCACIONES DE PLACER

Por convenio con Caja de Seguros S.A.

### ESCUELAS DE NÁUTICA DEPORTIVA

**Rosario (Santa Fe):**

Cursos de Conductor Náutico – Timonel de Yate  
Motor.

Oficina ACA, Bvd. Oroño 13021° piso.

Tel: (0341) 421-5814/0264 440-1278/9



## En viaje

### ASISTENCIA AL VIAJERO

**En la Argentina:** 0800-888-8425 – (011) 4814-9026

**Desde países limítrofes:** (5411) 4814-9026/9037,  
servicio de cobro revertido.

**Uruguay:** 000-40-54-080, línea gratuita.

### TURISMO

Asesoramiento y reservas en destinos nacionales,  
internacionales, cruceros, hoteles, cabañas,  
hosterías, alquiler de vehículos y seguros de viaje.  
0800-888-3777 (011) 4808-4040 turismo@aca.org.ar

### CARTOGRAFÍA

Disponemos de mapas generales, Guía Turística  
Argentina, CD cartográfico, hojas de zonas, cartas  
turísticas y cartas de detalles. (011) 4808-4460  
cartogra@aca.org.ar

### ALQUILER DE VEHÍCULOS

**Dpto. de Turismo:** Por convenio con AVIS, HERTZ  
Y LOCALIZA. 0800-888-3777 (011) 4808-4040,  
turismo@aca.org.ar

### DOCUMENTACIÓN INTERNACIONAL DE CONDUCTOR

**RECIPROCIDAD DE SERVICIOS EN EL  
EXTERIOR (CON LOS AUTOMÓVILES CLUB  
ASOCIADOS A FITAC)**

### VALES POR COMBUSTIBLE

Medio de pago destinado exclusivamente a abonar  
cargas de combustible y/o lubricantes en nuestras  
estaciones de servicios.

- ▶ ESTUDIOS DE PLANIFICACIÓN DEL TRÁNSITO
- ▶ ESTUDIOS DE PLANIFICACIÓN DEL ESTACIONAMIENTO
- ▶ ESTUDIOS DE TRANSPORTE URBANO DE PASAJEROS
- ▶ ESTUDIOS DE PLANTAS INDUSTRIALES
- ▶ ESTUDIOS DE COUNTRIES Y BARRIOS PRIVADOS
- ▶ ASESORAMIENTO EN TRÁNSITO Y TRANSPORTE
- ▶ SEÑALIZACIÓN VIAL: VERTICAL, HORIZONTAL Y LUMINOSA
- ▶ CURSOS DE TRÁNSITO Y SEGURIDAD VIAL



Av. del Libertador 1850 5° Piso  
(C1425AAR) - Capital Federal  
Tel: (011) 4808-4223/4 | plantran@aca.org.ar

**Planificación del Tránsito**





## En su vida diaria y familiar

### SEGUROS DEL HOGAR, ACCIDENTES PERSONALES Y VIDA

Por convenio con Caja de Seguros S.A.

### EMISIÓN Y RENOVACIÓN NUEVO DNI Y PASAPORTE

Por convenio con el Registro Nacional de las Personas (RE.NA.PER).

Solicitar turno previamente al 0800-888-9888, en nuestras oficinas o a través de [www.aca.org.ar](http://www.aca.org.ar)  
El trámite de Pasaporte Express no requiere la solicitud de turno.

**Unidad Servicial Once:** Av. Rivadavia 3341, CABA, días hábiles de 10 a 17.

**Unidad Servicial Córdoba:** Av. General Paz 499, Córdoba, Prov. de Córdoba, días hábiles de 9 a 16.30.

**Unidad Servicial Mar del Plata Colón:** Av. Colón 2450, Mar del Plata, Prov. de Buenos Aires, días hábiles de 10 a 17.30.

**Centro Servicial Santiago Montenegro (ex Pinasco):** Barón de Mauá 1053, Rosario, Prov. de Santa Fe, días hábiles de 10 a 17.30.

### PLAN COBERTURA DE SALUD

Para socios, cónyuges e hijos solteros menores de 21 años.

### DESCUENTO EN MEDICAMENTOS

Por convenio con la Cámara Argentina de Farmacias obtenés un 35% de descuento en las

farmacias adheridas de Capital Federal, Gran Buenos Aires y La Plata.

### CUPONERA DE BENEFICIOS

Descubrí nuestro programa de beneficios y disfrutá ahorrando.

### BIBLIOTECA

De lunes a viernes de 10 a 17. Cuenta además con una biblioteca circulante para socios.  
(011) 4808-4593

### CENTRO DE ATENCIÓN TELEFÓNICA

De lunes a viernes 8 a 21 y sábados de 9 a 13.  
0800-888-9888 (011) 4808-6200

### ASesorÍA JURÍDICA Y CONTABLE

De lunes a viernes de 11 a 17 (011) 4808-4470



## Al servicio de la sociedad

### EDUCACIÓN VIAL

#### Cursos de Educación Vial para:

- Docentes de escuelas
- Adolescentes de 17 y 18 años de edad
- Educadores viales
- Agentes municipales de tránsito
- Policías de tránsito
- Choferes de automotores (Manejo seguro).

### Parque Infantil de Tránsito

Trasladable a todo el país.

#### Aula itinerante

Trasladable a todo el país.

Av. del Libertador 1850 – 5° piso (1425) Ciudad

Autónoma de Buenos Aires

Tel.: 54-011-4808-4226/4230.

Fax: 54-011-4808-4576

[eduval@aca.org.ar](mailto:eduval@aca.org.ar)

### PLANIFICACIÓN DE TRÁNSITO

#### Estudios de:

- Planificación del tránsito
- Planificación del estacionamiento
- Velocidad media de recorrido
- Señalización luminosa
- Transporte urbano de pasajeros
- Plantas industriales, countries y barrios privados
- Asesoramiento de Tránsito y Transporte
- Señalización vial, vertical y horizontal
- Señalización turística y de servicios
- Cursos de tránsito y seguridad vial

Av. del Libertador 1850 – 5° piso

(1425) Ciudad Autónoma de Buenos Aires

Tel.: 54-011-4808-4223/4

Fax: 54-011-4808-4577

[planificacion\\_transito@aca.org.ar](mailto:planificacion_transito@aca.org.ar)

# Aprende a manejar con los que **más saben de autos.**



En nuestras **Escuelas de Conducción y Tránsito**, te capacitaremos brindándote los conocimientos sobre normas de tránsito, educación vial, elementos básicos del automóvil y desarrollo de técnicas que te permitirán manejar sin inconvenientes en cualquier situación de tránsito.

Av. Hipólito Yrigoyen 279  
4253-0999 / 2805

● Escuela de Conducción  
● QUILMES

Av. Rivadavia 14.730  
4464-7278 / 4656-3485

● Escuela de Conducción  
● RAMOS MEJÍA

Zeballos 1414  
4203-4776 / 5107

● Escuela de Conducción  
● AVELLANEDA



**PWR**

**POWER ASCENSORES**

**J.A. Roca 877 (1704) Ramos Mejía**

**Tel.: 4653-3881 - Cel.:155-843-6672/3 - Tel.: 3-528-5278**

**ascensorespowersa@hotmail.com**



**BILLAR - POKER - METEGOL - AIR HOCKEY - DÓMOTICA - HOMETHEATER**



**Shop. Torres del Sol  
Loc. 126 - Pilar**

**juegosgalazzi.com.ar  
4585-1544**

**PORTONES AUTOMATIZACIONES**



- Portones Nuevos
- Reformas de todo tipo
- Levadizos · Corredizos · Batientes
- Puertas Blindadas · Frentes de Rejas

**Mg Automatizaciones**  
Av. Gral. E. Mosconi 849 Lomas del Mirador Bs As

**Tel.: 011-4647-3351  
Cel.:15-2415-0073  
1565209991**

**CONTROL CAM**

**CAMARAS SEGURIDAD**

**Instalaciones y envíos a todo el país**

**Cámaras Espías - Cámaras para Vehículos - Baby Call  
Control de Accesos - Kits Autoinstalables a medida**



**Tel.: 011-2881-7343 / controlcam.mitiendanube.com  
www.controlcam-ba.com / info@controlcam-ba.com**

**Pintura Europea Antigua**



Comparamos cuadros antiguos Religiosos, firmados, italianos, españoles, franceses, rusos, polacos, húngaros, judáicos, orientales. No importa el estado que se encuentren.

**info@sebastiandeya.com - Defensa /1154/56 - Buenos Aires  
Sebastián Deyá 15-5036-5591 / Gustavo Duggan Krause 15-4980-7265**

**EMPORIO ARMANI  
FESTINA GUESS  
FOSSIL blaquè  
NAUTICA PUMA  
PRÛNE CASIO  
SKAGEN**



**RELOJES**



**SCUDERIA FERRARI**

**TIMEX**

**ONA SAEZ**

**UNO de 50**

**CITIZEN  
adidas**

**Av. Rivadavia 14048 - Loc. 30 - Galería La Strada - Ramos Mejía - Buenos Aires - Tel.: 4464-0804**

**MENENDEZ PROPIEDADES**

**Tase...Venda...Alquile...su Bien...Bien**  
**Una empresa en quien confiar - 42 años de experiencia**

Integrante del sistema **icca**

**F.J.S.M. de ORO 2208 esq. Paraguay - CABA ☎ 4777-7434/7896  
info@menendezpropiedades.com.ar / www.menendezpropiedades.com.ar**



**Vivero MARIO**

**S.A.C.I.F.I.A.**

**www.viveromario.com.ar**

- EXPOSICION Y VENTA
- PLANTAS DE INTERIOR
- PARQUES Y JARDINES
- CESPED EN PANES

**RIVADAVIA 21096 - ☎4624-2562  
1712 - CASTELAR  
castelar@viveromario.com.ar**

- SEMILLERIA - PLANTAS
- PLANTAS ARTIFICIALES
- HERRAMIENTAS

**SUCURSARL PALERMO:  
AV. R. SCALABRINI ORTIZ 1240  
(CASI AV. CORDOBA)  
☎4771-6600 - CAPITAL  
palermo@viveromario.com.ar**



NAVARRO Tel: (011) 4304-6822 • (011) 4774-1600 • agn@navarroproducciones.com.ar • avisos@zucker.com.ar

## OPTI ONE

OPTICA - LENTES DE CONTACTO

Tte. Gral. J. D. Perón 1500 (esq. Panamá)  
C.A.B.A | Tel: 4372-3142  
Horario: Lunes a Viernes de 10 a 19hs.

www.ceo-optica.com.ar  
contacto@ceo-optica.com.ar

BENEFICIO  
**ACA**  
PARA SOCIOS  
*Lentes en 24 hs*

**OBRA SOCIAL Y PREPAGAS 50% DESCUENTO**

## CHAPA Y PINTURA

### CarTec II

HOMOLOGADO POR EL **CESVI**

**CABINA PRESURIZADA**  
**BANCO DE ESTIRAMIENTO COMPUTARIZADO**

- Emilio Lamarca 4890 - Tel: 4574-0944 - Capital
- Vélez Sarsfield 1841 Tel. 4836-0406/1930 - Martinez
- Cuyo 1635 Tel. 15-5248-2033 - Martinez cartecdos@sinectis.com.ar



BENEFICIO  
**ACA**  
PARA SOCIOS



## CROMADOS RAMON Y CIA

de ROBERTO PEDUTO

**74 años** de experiencia

- Cromado general de metales y aluminio
- Piezas de coches antiguas

García del Río 4537 Saavedra C 1430ADD - Buenos Aires  
4541-5187 / 4544-9864 info@cromadosramonycia.com.ar  
www.cromadosramonycia.com.ar

TALLERES \*PROPIOS\*



## GAZZOLA

TALLER ESPECIALIZADO

### INYECCION ELECTRONICA

CUIDE SU AUTO - AGIL DIAGNOSTICO

Servicio Preventivo  
10, 30 ..... 60.000 km.

LA PAMPA 4787 CABA | 4523-0478 / 4521-0623




TALLER SELECCIONADO

## CAJAS AUTOMATICAS

PROMOCION EN SERVICES DE CAJAS

Reparacion de CONVERTIDORES  
todas las marcas.  
envios al interior

IMPORTADORES - EXPORTADORES



DE MARCO HNOS. SRL.

24 de NOVIEMBRE 561 Cap. Fed. Tel. 4931-7488 Tel./Fax 4931-4410  
demarcohnos@fibertel.com.ar




## PARABRISAS CARTEC

 PILKINGTON

CERRAJERÍA - POLARIZADOS  
SACABOLLOS - LUSTRE - TEFLÓN

• Av. Fleming 1531 Martinez - 4717-0484  
parabrisascartec@uolsinectis.com.ar



BENEFICIO  
**ACA**  
PARA SOCIOS



Equipamientos para 4x4  
Trabajos a medida







Equipamientos

Bumpers - Paragolpe Trasero - Enganche - Protecciones de Cajas  
Cobertor - Lona - Barras - Estribos  
Disponemos de todos los accesorios para off road - Malacates

Cabo García 1929 - Villa Raffo (a 3 c. de Gral. Paz y Lope de Vega) - Tel.: 4859-6135 📞 152339-7502  
Luis Lago Marsino 2722 - Pilar - Tel.: 0230-4664564

## CHAPA Y PINTURA

### CarTec II style

HOMOLOGADO POR EL **CESVI**

**CABINA PRESURIZADA**  
**BANCO DE ESTIRAMIENTO COMPUTARIZADO**

• López y Planes 4834 - San Martín Tel: 4764-6381 style@cartecdos.com.ar



BENEFICIO  
**ACA**  
PARA SOCIOS

**ELIMINA Y EVITA EL SARRO EN CAÑERIAS Y EQUIPOS**

Basta de problemas por aguas duras!



\$375

DIM

DESINCRUSTADOR POR INDUCCION MAGNETICA

(5411) 4805-5026      www.agentesolar.com.ar  
Cel. 15-6610-3640      info@agentesolar.com.ar

## La Barrera

1980

\$90

lava autos  
DESCUENTO EN UN LAVADO DE CARROCERIA

PALERMO: Soler 5601  
VENC. 15/07/17 PALERMO: Av. J. B. Justo 1502  
PRESENTAR CUPON MARTINEZ: Av. Santa Fe 2757

VALIDO DE LUNES A VIERNES

## La Barrera

1980

\$90

lava autos  
DESCUENTO EN UN LAVADO DE CARROCERIA

PALERMO: Soler 5601  
VENC. 15/07/17 PALERMO: Av. J. B. Justo 1502  
PRESENTAR CUPON MARTINEZ: Av. Santa Fe 2757

VALIDO DE LUNES A VIERNES

## La Barrera

1980

\$90

lava autos  
DESCUENTO EN UN LAVADO DE CARROCERIA

PALERMO: Soler 5601  
VENC. 15/07/17 PALERMO: Av. J. B. Justo 1502  
PRESENTAR CUPON MARTINEZ: Av. Santa Fe 2757

VALIDO DE LUNES A VIERNES

Zucker



# DarkestWindow 3M

Lider en Polarizados

www.darkest-window.com



Presentando este aviso  
15% de Descuento en Laminados Antivandálicos

Antivandálicos

Garantía 3M  
Certificada



Av. Juan B. Justo 7687 Floresta / 4636-3156 15-6497-8368  
www.darkest-window.com mail:darkestwindow@hotmail.com.ar



MECANICA | ELECTRONICA | DIAGNOSTICO  
CERTIFIQUE SU TRANQUILIDAD

Controle su auto antes de la VTV

- Inyección Electrónica de nafteros y diesel
- Limpieza de inyectores
- Reparación de ECU y Potenciación
- Kits de Xenon y Bi Xenon
- Diagnóstico computarizado con la mas alta tecnología disponible
- Tratamiento Cerámico
- Reparación de graña en el recambio de los centros, entrapados los templados a nuestros clientes

Ruiz de los Llanos 713 Capital 4642-6558 tallercheckcontrol@gmail.com

# GPS

ACTUALIZACIÓN VENTA Y REPARACIÓN



ARGENTINA - BRASIL - OTROS

MAPAS - RADARES

ZONAS PELIGROSAS

WWW.CABRERA-COMPUTACION.COM



Presentando este aviso  
10% de Descuento

ALVAREZ THOMAS 2078 - CIUDAD DE BUENOS AIRES  
(011) 4553-8492 / VENTAS@CABRERA-COMPUTACION.COM



## TALLERES GARVIE

### INYECCION ELECTRONICA - ABS AIRBAG - 4 x 4

50 EN EL RUBRO ANOS AUTOMOTOR

SERVICIO DE 0 Km - FRENOS - TREN DELANTERO - EMBRAGUE

Diagnóstico computarizado equipos de última generación  
Venta de baterías - Aire acondicionado - Calefacción

J. B. ALBERDI 1639 CABALLITO - Tel: 4631 0070 5% de Descuento

Allianz LA CAJA de Aseguros ZURICH HSBC MAPFRE SANCOR SEGUROS

# HCG

Servicio del Automotor  
Chapa y pintura - Mecánica general  
**LO CHOCARON? LO REPARAMOS GRATIS!**  
RECLAMOS A TERCEROS - TODO RIESGO

Bermudez 844 - CABA - Tel.: 4636-3857  
hcgautomotores@hotmail.com.ar

LARA

Repuestos Genuinos y Alternativos

Av. Villegas 853 - Ramos Mejía - Envíos al Interior  
Tel.: (011) 4441-3069 - (011) 4441-7067 - Nextel: 681\*1887  
lararepuestos@speedy.com.ar consultas@lararep.com.ar  
www.lararep.com.ar Horario de 8 a 12 / 14 a 18 hs - Sáb. 9 a 12

**¡ATENCIÓN! COMPRO SU AUTO**  
Automotores Mauriel - 39 años en la zona Local propio!  
ACA PAGO CONTADO ¡YA! - VOY A DOMICILIO

CON O SIN DEUDA INHIBIDOS Y CHOCADOS  
seguridad honestidad y confianza

EMILIO CASTRO 5143 - CABA - 4682-0006 / CEL.: 15-4417-3522

**INYECCION BELGRANO**  
Aire Acondicionado Carga y Reparación

mecánica especializada / inyección electrónica / nafta y diesel  
inmovilizadores computadoras / llaves codificadas / alarmas  
bsi / bombas inyectoras / common rail / baterías  
**CONTROLE SU VEHICULO. PEDIR TURNO**

Control Pre VTV

Av. Forest 1246 - CP 1427 - Cap.Fed. Tel.: 4554-8291  
Mensajes al: 15-3701-5091  
inyeccion\_belgrano1@hotmail.com 10% desc.

**PARABRISAS**  
CRISTALES PARA EL AUTOMOTOR  
NACIONALES - IMPORTADOS  
Venta y Colocación a Domicilio  
Grabado de Cristales - Envíos al Interior  
www.cwparabrisas.com.ar

TODAS LAS TARJETAS

Nueva Sucursal: Hipólito Yrigoyen 490 ex Ruta 197 - José C. Paz  
Guido Spano N° 3674 ID NEXTEL: 276 \* 633  
(Rep. de Libano) San Martín E-mail: cw\_parabrisas@hotmail.com.ar  
Tel: 4755-1314 4839-0220



**ABANFIELD** Tecnología en Acción  
**AUTOMECÁNICA DE AVANZADA BANFIELD**  
 Walter Benitez, fue elegido como jurado del evento CONTES, sobre destreza en diagnóstico de sistemas electrónicos de autos de última generación organizado por FORD MOTORS ARGENTINA.  
**www.abanfield.com.ar**  
 Hipólito Yrigoyen 7224 Banfield abanfield@speedy.com.ar  
 15 - 4994 - 4180 // 4202 - 7032 // 4242 - 6571

**INYECCIÓN ELECTRÓNICA**  
 Nacionales e Importados 4 x 4  
**LIQUI MOLY** **SEMATUR** **WAIVAL S.R.L.**  
**REPAIR POWER**  
**FRUITI POWER**

**SISTEMA DE FRENOS**  
 ABS - AIR BAG  
 COMANDOS DE CLIMATIZACIÓN  
 CONTROL DE TRACCIÓN  
 CAJAS AUTOM.  
 TABLEROS  
 BUTACAS  
 MECÁNICA INTEGRAL  
 CORRECTORES DE FAROS



**MERCOBAT S.R.L.**

**BATERÍAS**  
**OPTIMA BATTERIES**  
 ENVÍOS AL INTERIOR  
 Alta Descarga para Arranque. Ciclo Profundo para Servicios.  
**AUTOMOTORES - NAUTICA - CASAS RODANTES**  
**Deka VARTA Willard**  
 PANELES SOLARES - CARGADORES  
 Avda. Maipú 3386 - OLIVOS - Vte. López - Pcia. Bs. As.  
 Tel. Fax: (011) 4799 - 7824 (Líneas Rotativas)  
**mercobat@mercobat.com.ar**  
**www.mercobat.com.ar**

**Tesler** UN ESTILO DE HACER MECÁNICA  
**INYECCIÓN**  
 ABS - AIR BAG - MECÁNICA EN GENERAL  
 REPARACIÓN DE CALCULADORES - ELECTRICIDAD  
 TECNOLOGÍA - SERVICIO - EMPRESA  
**4671-7489**  
  
 AVELLANEDA 4271 C.A.B.A. // www.teslerinyeccion.com.ar // serviciotecnico@teslerinyeccion.com.ar

**PARABRISAS**  
**COLOCACIÓN Y REPARACIÓN** **15%** de dto.  
 Todas las marcas y modelos Nacionales e Importados

**POLARIZADOS**  
**CASAS EDIFICIOS COMERCIOS ANTIVANDÁLICOS** **30%** de dto.  
 FILMS U.S.A. **10 años** DE GARANTÍA  
 Avda. Triunvirato 3299 - C.A.B.A.  
**4554 - 5443**  
 Líneas Rotativas  
 Lun. a Vier. 8 a 18 hs. Sáb. 8 a 15 hs.  
**info@parabrisasypolarizados.com**  
**www.parabrisasypolarizados.com**

**CENTRO DE BATERÍAS**  
**bat service**  
 Diagnóstico y Colocación - Servicio de Auxilio  
 Escobillas Bujías y Accesorios **BOSCH**  
 Lámparas **OSRAM**  
**(011) 4734-1598**  
 AVDA. MITRE 5031 CASEROS BS. AS. info@bat-service.com.ar  
**VENTAS POR MAYOR Y MENOR TARJETAS DE CRÉDITO Y DÉBITO**

AGENTE OFICIAL **BOSCH**  
 BENEFICIO **ACA** PARA SOCIOS  
**REYMAX MOURA Willard**

**CERRAMIENTOS PARA BALCONES**  
**PANORAMA CRISTAL**  
 Plegables Sin Parantes Apertura Total

**METALCER**  
 TECHOS - BALCONES - QUINCHOS  
 HERRERÍA ARTÍSTICA - FRENTES  
 RENOVACIÓN DE VENTANAS - OFICINAS  
 MAMPARAS PARA BAÑOS - PARASOLES  
 COBERTORES DE PISCINAS  
 CERCOS P/ PILETAS EN CRISTAL TEMPLADO  
**4584-9696 4581-0883**  
 AVDA. JUAN B. JUSTO 4620 C.A.B.A.  
 informes@metalcer.com.ar  
**www.metalcer.com.ar**

**TALLER INTEGRAL DEL AUTOMOTOR**  
 A PARTICULARES Y FLOTAS EMPRESARIALES  
**NACIONALES E IMPORTADOS**  
**MECÁNICA - ELECTRICIDAD**  
**INYECCIÓN ELECTRÓNICA**  
**TREN DELANTERO**  
 PLANES DE PAGO hasta **6 CUOTAS**  
**4544 - 2480**  
**PEDRO I. RIVERA 2761 entre MOLDES y VIDAL** mcservicecar@gmail.com

**MC Service CAR**  


**CAMAS REBATIBLES**  
**IDEAS AMOBLAMIENTOS**  
 INTERIORES Y FRENTES DE PLACARDS - VESTIDORES  
 COMEDORES - SILLAS - AMOBLAMIENTOS DE COCINAS  
 MUEBLES A MEDIDA  
 Por Mayor y Menor ideasamoblamientos@gmail.com  
 AL PARTICULARES, OBRAS, HOTELES, BARES, RESTAURANTES  
 Fábrica y Ventas **WARNES 2760 C.A.B.A.**  
**4523-7989 / 4522-5627**  
**www.idea-amoblamientos.com**



**RADIADORES CALEFACTORES**  
 NACIONALES E IMPORTADOS  
**TANQUES DE NAFTA Y GASOIL**  
**BOMBAS DE AGUA**  
**CONDENSADORES**  
**Reparaciones** en general y nuevos  
**Trabajos** en el día  
**\$990**  
 LIMPIEZA DE CIRCUITO DE AGUA  
**4784 - 3552**  
**MANUEL UGARTE 2744 CAP. entre MOLDES y VIDAL - BELGRANO**

**RADIADORES MELO**

**LABORATORIOS DE INYECCIÓN DIESEL**  
**SERVICIO REPARACIÓN Y MANTENIMIENTO GRUPOS ELECTRÓGENOS DIESEL**  
**DIAGNÓSTICO REPARACIÓN CALIBRACIÓN**  
**BOMBAS INYECTORAS INYECTORES COMMON RAIL**  
**4918-4033**  
 AVDA. DEL BARCO CENTENERA 3176 C.A.B.A. - Atención en Todo el País - Consultémos 15 - 5715 - 1256 Nextel 535 \* 5355  
**www.tallerescamargodiesel.com** servicios@tallerescamargodiesel.com

**ADÍOS A LOS CORTES DE LUZ!**  
 Instale una TRANSFERENCIA AUTOMÁTICA DIGITAL y un REGULADOR DE FRECUENCIA ELECTRÓNICO (arranques periódicos automáticos) No hace falta operador.  
**NO IMPORTA LA ANTIGUEDAD** de su grupo electrógeno

**4919-1619**  
**Todas las Marcas**  
**Camargo** DIESEL S.R.L.  
**TALLERES**  




# PUERTAS PLEGADIZAS Y REBATIBLES



MODELO 4B 1



MODELO 3CR



MODELO 4B7R

## MABEDOOR

PUERTAS PLEGADIZAS

MACIZAS - ENCHAPADAS  
MELAMINA - M.D.F.

FABRICADAS A MEDIDA  
CIEGAS - VIDRIADAS - VITREAUX  
CON JUNTAS DE PLOMO Y BRONCE

Venta Telefónica

**4244 - 0157**

Lunes a Viernes de 8 a 12 y 14 a 18 hs  
Sábados de 9 a 13 hs

Fábrica Expo - Ventas: RIVADAVIA 321 (1834) TEMPERLEY Bs. As. Argentina

[www.mabedoor.com.ar](http://www.mabedoor.com.ar) [mabedoor@gmail.com](mailto:mabedoor@gmail.com)

twitter  
zonas disponibles

[www.babymuebles.com.ar](http://www.babymuebles.com.ar) - [info@babymuebles.com.ar](mailto:info@babymuebles.com.ar)

MUEBLES CON DISEÑO **BABY**

CAPITONEÉ VERO  
DISEÑO PERSONALIZADO BASE CAMA

Bases de Somniers - Muebles para Plasma - Muebles Infanto Juveniles  
Atención a Hoteles, Obras y Particulares en todo el país - Entrega a domicilio en CABA y GBA  
SOMOS FABRICA - VENTA TELEFÓNICA CON TARJETAS DE CRÉDITO Y DÉBITO

ACHÁVAL 3959 SAN JUSTO Bs. As. 4691-4492 / 0154 15 - 2636 - 8300

Basta de **SARRO!**

# IONIS

INDUSTRIAS IONIS  
la solución

**AHORRE 10% en combustible**

Libera Calderas Sanitarias Termotanques Natatorios Calefactores

Autos Camiones Omnibus Embarcaciones

(011) 4951 - 6784 / 4951 - 6785  
[www.ionis.com.ar](http://www.ionis.com.ar) [info@ionis.com.ar](mailto:info@ionis.com.ar)

**TOLDOS ZANDONADI**

Lonas Nacionales e Importadas  
Sist. Brazo Invisible  
Cerramiento en Tela Cristal  
Reparaciones Motorizaciones  
Presupuestos sin cargo

**4585 - 6184**  
Paysandú 1979 CABA

[www.toldoszandonadi.com.ar](http://www.toldoszandonadi.com.ar) [info@toldoszandonadi.com.ar](mailto:info@toldoszandonadi.com.ar)



## Eliminamos el Clavel del Aire

### WOLFTRACK

TRATAMIENTO CON PRODUCTO NATURAL - TRABAJOS GARANTIZADOS

Ing. Philip Wolf  
[ing.philwolf@gmail.com](mailto:ing.philwolf@gmail.com)

[claveldelairewolftrack](https://www.facebook.com/claveldelairewolftrack)

[www.wolftrack.online](http://www.wolftrack.online)  
**0800-777-0930**

**RESTAURANTE Y TAPAS**

TORTILLAS - CALLOS - PESCADO A LA VASCA  
Y AL ROQUEFORT - CERDO A LA MOSTAZA  
PAELLAS Y TAPAS  
POSTRES: ESPECIALIDAD NATILLAS

**ÁVILA** RESERVAS **4383 - 6974**

Avda. de Mayo 1384 - Congreso - Bs. As.  
Horario: 12 a 16 hs. y 20 a 24 hs.

LEATHER **sense** futons & co.  
MAYOR Y MENOR

MAGAZINE

LOUNGER ALMOHADONES COLCHONES

TODOS LOS MODELOS EN 1, 2, 3 CPOS

[www.futonsense.com.ar](http://www.futonsense.com.ar) [info@futonsense.com.ar](mailto:info@futonsense.com.ar)

FÁBRICA Y VENTAS: EDISON 2953 MARTINEZ C.A.B.A 4717 - 3773

# MiJubilación.com

DR. M. PEREZ ACCHILI  
Jubilaciones · Pensiones · Retiros por invalidez

DUDAS Y CONSULTAS SIN CARGO  
Av. Diagonal Norte 1110, Piso 4º Of. 1 - CABA  
Tel: 011-4382-1869 - [www.mijubilacion.com](http://www.mijubilacion.com)

**Norte Redes**

Protección de Balcones  
Ventanas - Escaleras  
Barandas - Terrazas  
Cubre Piscinas  
Embarcaciones - Anti Aves  
Envíos a todo el país

(011) 4761 - 0242  
[info@norteredes.com.ar](mailto:info@norteredes.com.ar) / [www.norteredes.com.ar](http://www.norteredes.com.ar)

**BAÑERA SEGURA** Rápida solución para su bañera

» A MEDIDA » MÁS CÓMODO » MÁS SEGURO

» Antes » Después

[www.bañerasegura.com.ar](http://www.bañerasegura.com.ar) / [info@bañerasegura.com.ar](mailto:info@bañerasegura.com.ar) 5237-2820 / (15) 5020-1838

Destacados

HOGAR

Tel. 4382 - 8965 / (15) 5759 - 4383 / (15) 6604 - 7686 / info@masx2.com.ar



## MAMPARAS Y CERRAMIENTOS

**caparrotta**

Cerramientos de Patios, Lavaderos y Balcones  
Techos Fijos y Corredizos, Jardines de Invierno  
Corberturas de Piletas de Natación, Mosquiteros  
Frentes de Negocios y Placards, Mamparas de Baño  
Divisiones de Oficinas.



### Botiquín para Interior de ducha:

Construidos en aluminio y acrílico. Inalterable al agua, humedad y vapor.

También cambiamos sus incómodas Puertas y Ventanas de Abrir por modernas corredizas de aluminio color. Instalación sin rotura.



**Financiación con tarjetas hasta 24 cuotas**

Solicite Técnico Sin Cargo 4651-2835/ 4672-3860 info@caparrotta.com.ar

Visite nuestra página: [www.caparrotta.com.ar](http://www.caparrotta.com.ar)

AV. JUAN BAUTISTA ALBERDI 4444 CABA

## PULIDO & PLASTIFICADO

Colocación y Reparación de pisos de Parquet y Mosaico

HIDROLAQUEADO ALTO TRANSITO

**Superficies Grandes**

SISTEMA SIN POLVO



Las Pirámides

**4862-5269**

atendido por su dueña

**Garantía Escrita 10 años**

## LAVAMOS ALFOMBRAS

**SILLONES - CARPETAS**

VENTA Y COLOCACION

Pisos Flotantes-Vinílicos - Alfombras

Lavamos Tapizados de Autos a Domicilio

**PULIDO - PLASTIFICADO**

**4996-0272 4674-4173**

## PLASTIFICADOS

Y PULIDOS de PISOS de PARQUET y MOSAICOS

**COLOCACION-ARREGLOS**

**Hidrolaqueado sin olor**

Nuevo Método: SIN POLVO

Jean Jaures 441 CAP

**15-5405-5463 4865-5463**

[www.sanjorgedecoracion.com.ar](http://www.sanjorgedecoracion.com.ar)



## PLASTIFICADORA

Plastificados Alto Tránsito

**HIDROPLASTIFICADO**

PULIDOS SIN POLVO - COLOCACIÓN Y ARREGLOS

Consulte descuento por varios ambientes!

**Garantía Real por escrito**

**4864-3120**

SIN OLOR  
SECA  
EN 3 HS



## CERRAMIENTOS



- A 30 New - Modena
- Terrazas y quinchos
- Techos fijos y corredizos en vidrio y policarbonato
- Protecciones · Rejas
- Frentes de negocios y de placards



Lafuente 120 Cap. **4637-5956**  
[www.renaccerramientos.com.ar](http://www.renaccerramientos.com.ar)

RENACER

## COMPRO MUEBLES ANTIGUOS

**TODOS LOS ESTILOS**

ARAÑAS - ESTATUAS - ADORNOS  
ESPEJOS - LOZA - CRISTALERÍA

*Antigüedades Fernando*

fernando28ar@yahoo.com.ar

**4674-1260 15-4550-3332**

[www.antiguedadesfernando.com](http://www.antiguedadesfernando.com)



## CERRAMIENTOS Y TECHOS



- DVH • MOSQUITEROS
- CAMBIO DE VENTANAS Y CORTINAS DE ENROLLAR SIN ROTURAS DE PARED

*Aberturas Marotta*  
**4542-0979 / 4545-8856**

**ZAPIOLA 3028 C.A.B.A.**

aberturas.marotta@gmail.com

[www.aberturasmarotta.com.ar](http://www.aberturasmarotta.com.ar)

Certificado por ALUAR

Modena A36 NEW

## HAGA SEGURA SU BAÑERA

En 3 horas, sin obra  
ni gastar de más

2 AÑOS DE GARANTÍA

FACIL ACCESO

**5238-2677**  
**15-3476-2677**

[www.FacilAcceso.com.ar](http://www.FacilAcceso.com.ar)



## SERVICIO TECNICO

Heladeras - Lavarropas - Aire Acondicionado



5% de Descuento

**Cel:15-4047-4203 - Tel: 4504-7587**

Sr. López- Capital y GBA

## PISCINAS EN HORMIGON MONOLITICO



Seguinos en

YouTube



**4481-2657 / 8264**

[www.solados-pools.com.ar](http://www.solados-pools.com.ar)

**SOLADOS**



**JOSE M. BAO**  
BRT

**Servicio Integral del Automóvil**  
Taller MULTIMARCA  
Control Pre-VTV sin cargo para socios ACA

**46 Años**  
46 años de servicio

**INYECCION ELECTRONICA**  
TALLER SELECCIONADO

TECNOLOGIA - SERVICIOS - EXPERIENCIA

**La Pampa 4522/24 - Cap.- 4522-0838**  
www.brtinyeccion.com

**PROTEJA-EQUIPE su Pick-Up**

**Nueva Tapa Rebatible Aluminium®**  
Para todos los modelos de fácil colocación.  
Capotas - baules - etc.

**INVOLABLES HERMETICAS**

**Corindel s.r.l.**  
Pelliza 3473 - Olivos 4799-5388  
corindelsrl@gmail.com  
www.corindel.blogspot.com.ar

**TALLER LA BIELA**

**MULTIMARCA**

MECANICA GENERAL  
CHAPA PINTURA  
INYECCION ELECTRONICA

Julián Alvarez 1825 - C.A.B.A. - Tel/Fax: 4864-8465 • 4866-1037  
www.tallerlabiela.com.ar - consultas@tallerlabiela.com.ar

**CHAPA Y PINTURA**

Bicapa. Pintura base al agua.  
Horno presurizado - Bancada  
Reparación integral - Nac e Imp. - Alta Gama  
**SACABOLLOS.**  
Sin dañar la pintura original

Homologado por el CESVI

**Talleres Jorge Naranjo**  
Beauchef 1765/75 C.A.B.A. Tel.: 4923-3386  
15 5150-7767 / 15 5240-1296 / 335\*3087  
www.tallerjorgenaranjo.com.ar

INYECCION ELECTRONICA  
**edu-center**  
MECANICA INTEGRAL

CONTROL ELECTRONICO COMPUTARIZADO

TRABAJOS GARANTIZADOS ATENCION PERSONALIZADA  
Hidalgo 1695 Cap. Fed. - Tel/Fax: 4857-5608  
www.inyeccioneducenter.com.ar - E-mail: educenter@ciudad.com.ar

**CHAPA Y PINTURA**

Nacionales e Importados  
Cabinas Presurizadas  
Banco de Chapista

**TALLER URBANO**

Lautaro 1053 - C.A.B.A. - Tel.: 4631-0452

**GNC 5ta GENERACIÓN**

- Venta e instalación de EQUIPOS DE GNC  
- Service / Reparación  
- Obleas  
- Prueba Hidráulica

CONVIERTA SU VEHICULO A GNC CON LA ÚLTIMA TECNOLOGIA

AGENTE OFICIAL **AXIS**

Av. La Plata 1615 - CABA - Tel.: 4921-1648 / 4923-6900  
Cel.: 15-3542-3681 ID: 165\*483 - Mail: gncdirectorio@gmail.com  
Web: www.gncdirectorio.com.ar

**ARG AUTORADIO**

**CALEFACCION**  
Aire Acondicionado - Polarizados  
Alarmas - Stereos - Parlantes  
Accesorios - Cierre centralizado  
Alza cristales - Air Bag  
Instrumental vehicular  
Diagnóstico computarizado  
Cristales - Parabrisas - Kit de Xenon

Warnes 715 - C.A.B.A. - Tel.: 4139-6652/54 - Nextel ID: 165\*5888  
www.argautoradio.com.ar - info@argautoradio.com.ar  
Atención online argautoradio@hotmail.com

**PUERTAS PLEGADIZAS Y REBATIBLES**

★ Mamparas para baño en vidrio y acrílico  
★ Cerramientos  
★ Carpintería de Aluminio

Solicite presupuesto sin cargo

Ventas: 4941-5608 4942-0491 - Pichincha 406 - C.A.B.A.  
Fábrica: 4254-8206 - Nextel: 312\*1904 - Quilmes  
www.aberturassainato.com.ar

**NaceTech** tecnologías

Soportes de TV  
Telefonía celular  
Fundas / Accesorios  
Consolas / Juegos

PS3 PS4 Apple Samsung GoPro

(11) 5258-8784  
11 6596-2924

Toda la tecnología  
Güemes 4530 - C.A.B.A.

**TALLER RIVADA**  
de Héctor Anibal Rivada

**CHAPA Y PINTURA**  
Sistema de Control de Carrocería Neumático  
Cabinas Presurizadas - Horno de Secado

Reparación de Automóviles y 4x4 - Mecánica Integral

**Humboldt 1344 - C.A.B.A. - Tel.: 4773-7242**



# AUDIFONOS

Importador Directo de Audifonos:



**AmpliMed**  
AUDIOLOGIA

Centro Auditológico Integral **Atención Profesional**

**A&M** **SEBOTEK**  
Tecnología Alemana Hearing Systems USA

✓ Reparación todas las Marcas ✓ Estudios  
✓ Moldes, Pilas, Accesorios ✓ Obras Sociales

**21 AÑOS** EXPERIENCIA

**4373-3722 / 3273** [www.amplimed.com.ar](http://www.amplimed.com.ar)  
Tte. J. D. Perón 1873 6ºA CABA

## Alls Service CORTINAS

MADERA - PVC - ALUMINIO  
ROLLERS blackout / screen  
MOTORIZACION  
Fábrica y Colocación Sin Roturas de Cortinas al Exterior

AV. DIRECTORIO 4601 CABA **4635-7731 / 4635-8009**  
allsservice@hotmail.com • [www.cortinasallsservice.com.ar](http://www.cortinasallsservice.com.ar)

## CORTINAS Y PUERTAS DE MADERAS

**Mader-Cas DIRECTO DE FABRICA**  
Restauración de Persianas a nuevo!  
Madera - PVC - Aluminio

**PULIDO PLASTIFICADO HIDROLAQUEADO VITRIFICADO**  
Mármoles - Escaleras - Zócalos  
Reparaciones - Restauraciones

**11-3341-9604**

**CHARCAS 2638 CABA ☎ 4961-1645** [www.madercas.com.ar](http://www.madercas.com.ar)

## BAÑERAS Restaurado y Enlozados

NewBath2000

**4856-2384 15-5834-6737**  
[www.newbath2000.com.ar](http://www.newbath2000.com.ar)

## ENLOZADOS PLASTIFICADOS SUDAMERICANA

Bañeras, Hidromasajes, Jacuzzi, Sanitarios, Sistema Antideslizante.

**GARANTIA 2 AÑOS**

**GARANTIA 5 AÑOS**

Pulidos - Hidrolaqueados. Productos Nacionales e Importados.

**INT. PAIS 0800-666-6037** Beazley 3735 - CABA  
**BS. AIRES 4911-7935** [www.enlosud.com.ar](http://www.enlosud.com.ar)

## CERRAMIENTOS INTEGRAL

Techos Corredizos - Balcones - Lavaderos  
Jardines de Invierno - Div. Oficinas  
DVH - ALUMINIO - POLICARBONATO

Presupuestos sin cargo  
ROJAS 1710 **4582-6524**  
[www.cerramientointegral.com.ar](http://www.cerramientointegral.com.ar)

## ENLOZADO ROSA COLOR

Bañeras Jacuzzi Azulejos Bachas Sanitarios

**GARANTIA 2 AÑOS**

**GARANTIA 6 AÑOS**

Pulido y plastificado de pisos Hidrolaqueados

**5% de Descuento**

Santo Domingo 3710 CABA - ☎ 4978-9790. Cel: 1567-630327  
[enlozado\\_rosacolor@hotmail.com](mailto:enlozado_rosacolor@hotmail.com)

## POLARIZADOS carhans

Polarizado, Alarmas, Cierre centralizados, Alza cristales  
Faros auxiliares, Chapones cubre cárter, Tuercas de seguridad McGard  
Estéreos y accesorios originales para autos

**McGard** **3M** **ACA** **ALARMAS** **DP-20**

10% de descuento

Av. Belgrano 3601 (esquina Boedo)  
Tel: 49312436. Cel.: 1541653859. Nextel 587\*9709  
[carhans@fibertel.com.ar](mailto:carhans@fibertel.com.ar) [www.carhans.com.ar](http://www.carhans.com.ar)

## TALLER EL . AS

Taller Integral

Banco de Chapista Cabina de Pintura Taller de chapa  
Sacabollos Pintura y Mecánica

**ATENDIDO POR SUS DUEÑOS** **ACA** 5% de Descuento

Juana Azurduy 3636 (a mts de Ricardo Balbin al 3400) - CABA  
☎ 4546-2634 - Cel: 153-344-4646 - [el.as@hotmail.com](mailto:el.as@hotmail.com)

Nextel ID: 556\*910 - Sr. Javier 011-4484-0821 (de 11 a 19hs)

# COMPRO

**Autos - Pick Up - Camiones**  
**Cuatris - Náutica**

**Con deudas de todo tipo fotos al** **1150584196**

**ACA** PARA SOCIOS 20% de descuento Trámites de Gestoria

# Cajas Automáticas

## F1

Jeep

**Rv E. Moseoni 870 / 4699-0693** [www.cajasautomaticasf1.com.ar](http://www.cajasautomaticasf1.com.ar)



## SILLAS SUBE ESCALERAS



Rectas disponibilidad inmediata. Curvas a medida.  
**Nuevas y Usadas. Verifique procedencia de usadas.**  
**No sea complice de robo.**



## ELEVADORES DE PISCINA

Sin obra civil.  
 Versión fijos  
 o móviles.

**\$ 80.000**

## PLATAFORMAS PARA ESCALERAS

**AS30**



**ENTREGA INMEDIATA DE NUESTROS PRODUCTOS.**  
**FINANCIACIÓN EN 12 PAGOS SIN INTERÉS.**  
**INSTALACION INCLUIDA**

## RAMPA TELESCOPICA



**AS08**

## ELEVADOR FIORELLA



## SILLA PARA NIEVE



**\$ 30.000**

## JOB

**MANTENIMIENTO CON REPUESTOS ORIGINALES Y GARANTIA EN LA REPARACION.**  
**CONTRATE DIRECTO CON NUESTRA EMPRESA.**

BENEFICIO  
**ACA**  
 PARA SOCIOS

**5% DE  
DESCUENTO**



+ Potentes + Seguras + Confiables



# POWEROAD

La poderosa familia de baterías POWEROAD  
ya se sumó a nuestro equipo.

Visite nuestro showroom y conozca sus sorprendentes propiedades.

**Van Zandweghe Hnos**

una batería para cada necesidad



Av. Directorio 3602 - CABA - Tel. (5411) 4637-2904



[www.baterias.com.ar](http://www.baterias.com.ar)

